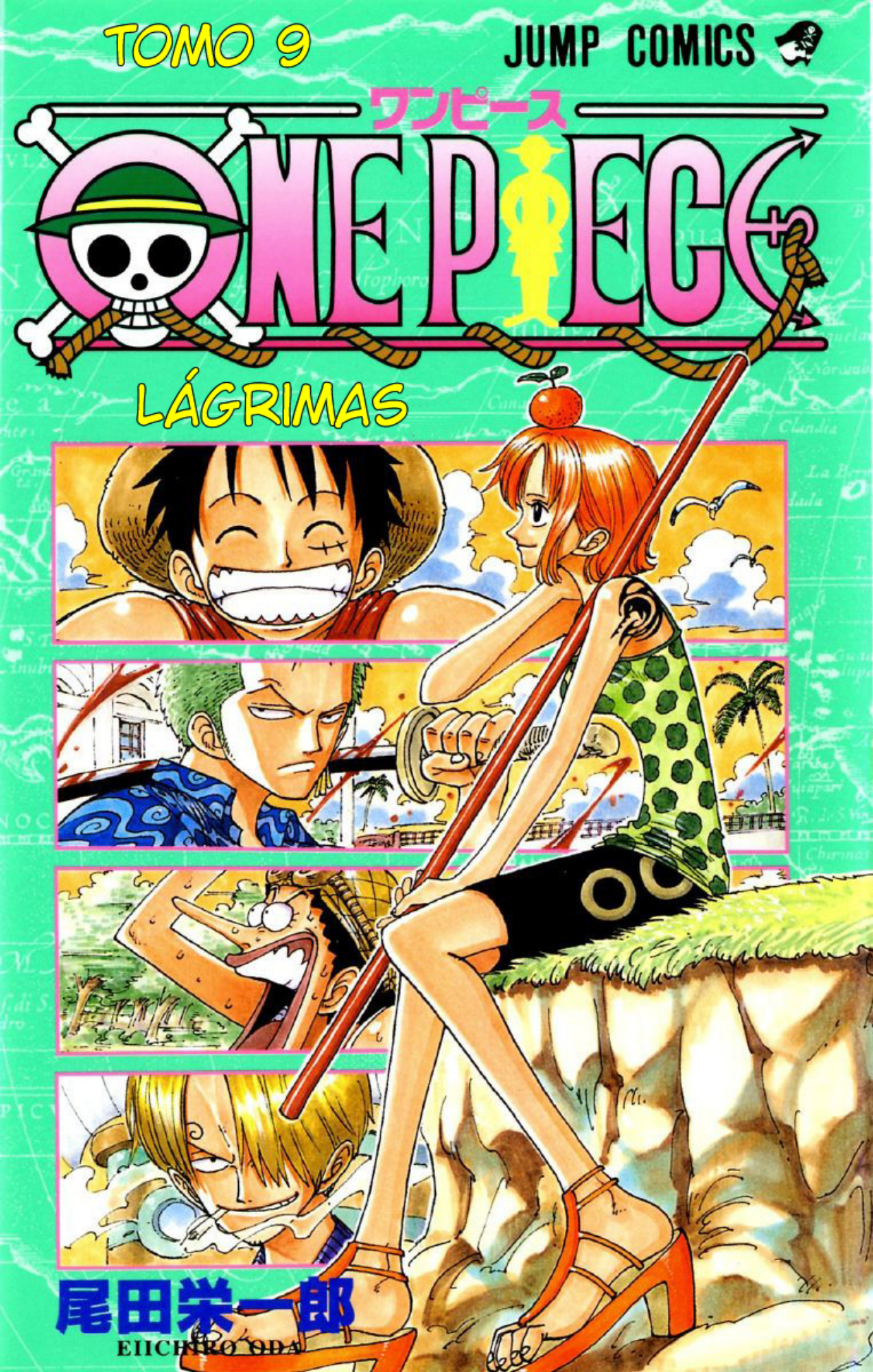
TOMO 9

JUMP COMICS

ワンピース

ONE PIECE

LÁGRIMAS



尾田栄一郎

EIICHIRO ODA

EIICHIRO ODA

AHEM. AHORA MISMO ES JULIO DEL AÑO 1999. EL MES EN EL QUE EL PROFETA NOSTRADAMUS PREDIJO "LA LLEGADA DEL FIN DEL MUNDO DE LA MANO DEL REY DE ANGOLMORE." DE ACUERDO CON ESTO, EL GOBIERNO MUNDIAL HA DECRETADO LA BÚSQUEDA Y CAPTURA DE ESTE REY. SU APARIENCIA ES LA DE ARRIBA. SU CASTIGO SERÁ "PROSCRITO EN AGOSTO". DESPUÉS DE ESE TIEMPO, SI LO ENCONTRÁIS, POR FAVOR, NO INTENTÉIS ATACARLE CON "ROLLING SOBATS" O "PILEDRIVERS". (GOBIERNO MUNDIAL)

JUMP COMICS

ワンピース
ONE PIECE

巻九　"涙"

尾田栄一郎
EIICHIRO ODA

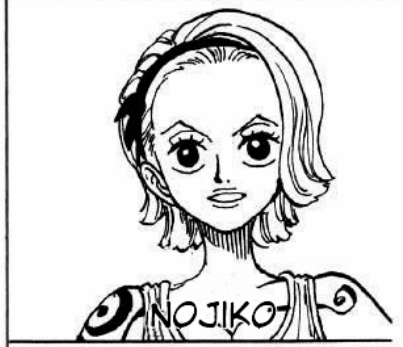
JUMP COMICS

ONEPIECE

TOMO 9

"LÁGRIMAS"

EN SU VIAJE A "GRAND LINE", LUFFY Y COMPAÑÍA PARAN EN UN RESTAURANTE MARÍTIMO Y LE PIDEN A SANJI, UN COCINERO, QUE SE UNA A ELLOS, PERO ÉL TIENE RAZONES POR LAS QUE NO DEJAR EL BARCO... ¡HASTA QUE EL PIRATA DON KRIEG APARECE Y ANUNCIA QUE SE LLEVA EL BARCO! COMIENZA UNA BATALLA A MUERTE CON LUFFY Y SUS AMIGOS. EL FINAL DE LA CALURIENTA BATALLA DEJA A LUFFY CONTRA KRIEG CARA A CARA. LLENO DE VOLUNTAD Y SIN TEMOR A LA MUERTE, LUFFY ENTRA PRIMERO EN LA LUCHA, CONSIGUE LA VICTORIA CON UN SOLEMNE ATAQUE, Y ENTONCES SE DERRUMBA... CUANDO LUFFY SE LEVANTA RECUPERADO, LE PIDE A SANJI QUE SE UNA A LA TRIPULACIÓN UNA VEZ MÁS, Y SANJI VUELVE A RECHAZARLO. DE TODAS FORMAS, LOS COCINEROS QUE HAN ESTADO CON ZEFF DESDE EL PRINCIPIO MONTAN UN "TEATRO" PARA QUE SANJI SE VAYA... CONVENCIDO POR LAS AMABLES ACCIONES DE SUS COMPAÑEROS, ¡¡SANJI FINALMENTE DECIDE IR CON LUFFY!! ESTA ES LA LLEGADA DEL CUARTO NAKAMA. ZORO Y USOPP, PERSIGUIENDO A NAMI, LLEGAN A UNA ISLA. SE LLAMA ARLONG PARK, Y ES GOBERNADA POR LOS GYOJIN (HOMBRES PEZ). EN EL MOMENTO EN EL QUE LLEGAN, NO PUEDEN CONTENER SU HORROR CUANDO VEN LA APARIENCIA DE NAMI. SIN ENTERARSE DE NADA, SANJI Y LUFFY SE DIRIGEN A ARLONG PARK...



¡SU SUEÑO ES CONVERTIRSE EN EL REY DE LOS PIRATAS Y REENCONTRARSE CON SHANKS! UN INCREÍBLE HOMBRE DE GOMA

¡QUIERE SER EL MEJOR ESPADACHÍN DEL MUNDO! LE APODAN "ZORO EL CAZADOR DE PIRATAS"

SE LLAMA A SÍ MISMO "USOPP EL ORGULLOSO". SU PADRE ES MIEMBRO DE LOS AKAGAMI

UNA "LADRONA ESPECIALIZADA EN PIRATAS". ¡LO QUE MÁS ODIA EN EL MUNDO SON LOS PIRATAS!

UN AMABLE COCINERO QUE BUSCA EL LEGENDARIO MAR "ALL-BLUE". LOCO POR LAS MUJERES

LA HISTORIA DE ONE PIECE

VOLÚMENES 1-9

ES LA ERA DE LOS PIRATAS. INCONTABLES PIRATAS HAN ALZADO SUS BANDERAS Y HAN SALIDO A LA BATALLA PARA ENCONTRAR EL TESORO ESCONDIDO DEL LEGENDARIO REY DE LOS PIRATAS GOLD ROGER, EL ONE PIECE. ESTA ES LA HISTORIA DE UN JÓVEN MUCHACHO QUE DESEA SER UN PIRATA. SE LLAMA LUFFY. LUFFY ADMIRA FERVIENTEMENTE A SHANKS, EL CAPITÁN DE UNA TRIPULACIÓN DE PIRATAS APOSENTADA EN SU CIUDAD, PERO ACCIDENTALMENTE UN DÍA SE COME EL RESULTADO DE SU BATALLA, UNA "AKUMA NO MI". LOS PODERES ESPECIALES DE LA FRUTA PRIVARON A LUFFY DE SU HABILIDAD DE NADAR PARA SIEMPRE, ¡PERO LE PROPORCIONARON UN CUERPO ESPECTACULAR QUE SE ESTIRA COMO LA GOMA! AL POCO TIEMPO DESPUÉS DE ESO, SE ENFADÓ CON UNOS BANDIDOS RIVALES DE SHANKS, Y FUE ARROJADO AL AGUA EN MEDIO DEL MAR. CUANDO ESTABA A PUNTO DE AHOGARSE, UN MONSTRUO MARINO SE ACERCA A ÉL, ¡PERO EN ESE INSTANTE SHANKS ESTABA ALLÍ PARA RESCATARLE! POR EL PRECIO DE UN BRAZO...

10 AÑOS MÁS TARDE, USANDO EL SOMBRERO DE PAJA DE SHANKS COMO SU MARCA, LUFFY SALE AL MAR. SU GRAN VIAJE PARA SER EL REY DE LOS PIRATAS HA COMENZADO.

—ワンピース—

ONE PIECE

vol. 9

LAGRIMAS

ÍNDICE

CAPÍTULO 72: DE ACUERDO CON SU CONDICIÓN...7

CAPÍTULO 73: UNA MONSTRUO DE GRAND LINE...27

CAPÍTULO 74: NEGOCIOS.....47

CAPÍTULO 75: LAS CARTAS DE NAVEGACIÓN DE LOS GYOJIN.....67

CAPÍTULO 76: DORMIR.....87

CAPÍTULO 77: EL PRIMER PASO HACIA TU SUEÑO.....107

CAPÍTULO 78: BELLEMERE-SAN.....127

CAPÍTULO 79: SOBREVIVIR 147

CAPÍTULO 80: UN CRIMEN ES UN CRIMEN 167

CAPÍTULO 81: LÁGRIMAS.....187

POP

CAPITULO 72:
DE ACUERDO CON SU CONDICIÓN

ドーン!!

¿¡ACASO ESTÁN INTENTANDO CREAR UN NUEVO PAÍS...!?

¿¡"EL IMPERIO DE ARLONG"!?

¿...POR AHORA?

¡POR AHO-RA...!

TODO LO QUE PODEMOS HACER ES QUEDARNOS CALLADOS Y SOPORTAR-LO.

LO QUE SEA QUE TENGA QUE PASAR, PASARÁ.

¡ESO TAMBIÉN INCLUYE A LA ALDEA EN LA QUE YO CRECÍ!

¿¡CONVER-TIRÁN TODO EAST BLUE EN UN "IMPERIO GYOJIN"!?

¿¡GEN-SAN!?

¿QUE DEMO-?

¡AAA AAH HH!

!?

カラ カラ カラ...

ES UN ACTO DE REBELIÓN.

POSESIÓN DE ARMAS

ES LA RAÍZ DE TODO AQUELLO QUE PUEDE PERTURBAR LA PAZ DE NUESTRO TERRITORIO.

!!

カラ カラ カラ...

TENDRÉ QUE MATARTE, COMO ADVERTENCIA PARA LOS OTROS PUEBLOS!

¡AHORA, PARA ASEGURARME DE QUE OTROS REBELDES COMO TÚ NO APAREZCAN,

¡H... HE-! ¡H... HEY! ¡TÚ! ¡VUELVE AQUÍ, VAS A MORIR!

¡ES TAN EGOÍSTA...!

すだっ!!

!!!

¿¡LO VA A MATAR SOLAMENTE POR ESO!?

¡NO PUEDE SER! ¿¡SOLAMENTE POR TENER UN ARMA...!?

¿¡ACASO NO VES QUE ÉL NO TIENE NINGUNA INTENCIÓN DE REBELARSE!?

¡DURANTE 8 AÑOS TE HEMOS PAGADO EL TRIBUTO SIN FALTA ALGUNA!

¿¡CÓMO PUEDES SER TAN EGOISTA, ARLONG!?

¡ESTE HOMBRE VA A MORIR PARA MANTENER EL ORDEN PÚBLICO DE NUESTRO TERRITORIO!

LO QUE YO ESTOY DICIENDO ES QUE LA POSESIÓN DE ARMAS ES UN INTENTO DE REBELIÓN.

¡NOJIKO-CHAN! ¡ESPERA!

¡QUITA TUS MANOS DE ENCIMA DE GEN-SAN!

だだっ!!

¿ACASO QUIERES QUE HAGA DESAPARECER EL PUEBLO ENTERO...?

¿O QUE?

¡DESTRUIRÉ POR COMPLETO ESTE PUEBLO!

!!!

!

SI ALGUNO MÁS DE VOSOTROS SE OPONE A NOSOTROS,

¡JURAMOS QUE AGUANTARÍAMOS TODO ESTO!

PERO TODOS LO JURAMOS.

¡PARA SOBREVIVIR!

¡SI COMENZAMOS UNA PELEA AQUÍ, TODOS ESTOS OCHO AÑOS HABRÁN SIDO EN VANO!

¡TODOS, VOLVED A VUESTRAS CASAS...!

¡SI QUERÉIS ARRIESGAR VUESTRAS VIDAS LUCHANDO CONTRA ELLOS, LO DEBIMOS HABER HECHO HACE OCHO AÑOS!

POP

¡QUÉ MARAVILLOSO DISCURSO! HABLAS MUY BIEN.
SÍ, LA SUPERVIVENCIA ES IMPORTANTE.
LA VIDA SÓLO ES DIVERTIDA SI LA PUEDES VIVIR.
CRAC
CRAC
¡GEN-SAN ...!
¡PERO ...!

¡BF FH!
¡ÉL SABE QUE RESISTIRSE ES INÚTIL!
¡NO TODOS LOS SERES VIVOS

NACEN IGUALES!
¡SHA HAH AHA HA HA!

¡TUUU ...!
!
LOS HUMANOS DEBEN VIVIR COMO HUMANOS.
¡NO HAGÁIS NADA!
¿...LO HABÉIS ESCUCHADO?
¡PERO, GEN-SAN...!
!
¡DETENEOS!
¡COUGH, COUGH!
¡¡¡¡¡¡
¿QUÉ ES ESTO? ¿ACASO ES UNA REBELIÓN LO QUE ESTOY ESCUCHANDO...?
¡NO PUEDES HACER ESTO!
¡PERO ÉL NI SIQUIERA USÓ ESAS ARMAS!

¡SI MORÍS AHORA, TODO HABRÁ TERMINADO!
¡NUNCA DEJÉIS DE LUCHAR, AUNQUE MURÁIS ...!
¡GEN-SAN!
¡MIRAD Y APREN-DED, HUMÁ-NOS!
ESTO ES LO QUE LES PASA A AQUELLOS QUE ALBERGAN AL MENOS UN POCO DE DESOBE-DIENCIA.
ES UN EJEM-PLO!
¡ESTO

¡KA-YA-KU BO-SHI! *

* ESTRELLA DE POLVORA

¡!?

¡HAY ALGUIEN ENCIMA DE ESE TEJADO!

¡... MIRAD! ¡ALLÁ ARRIBA!

¿¡QUIÉN DEMO-NIOS ERES!?

ゴゴゴ ゴゴゴ ゴゴゴ

¡OOF!

¿¡ARLONG-SAN!?

¿¡Q... QUE DEMO-!?

シュ〜〜...

YO SOY CONOCIDO COMO EL VALIENTE GUERRERO DEL MAR,

CLACLAC

¡EL "CAPITÁN USOPP"!

¿¡...USOPP!?

¡NUNCA HABÍA ESCUCHADO ESE NOMBRE...!

¡...ES ÉL...!

¿¡QUIÉN ES ÉSE...!?

SOY EL HOMBRE QUE VINO DEL INFIERNO, EL HOMBRE AL QUE TODO EL MUNDO TEME Y LLAMA ¡"USOPP EL DEMONIO"!

¡OS DEJARÉ VIVIR SI HUÍS EN ESTE MOMENTO! ¡TENGO 8000 SEGUIDORES CONMIGO!

¡APLASTARÉ HASTA EL ÚLTIMO DE ELLOS...!
¡TRAE A TUS MILES DE HOMBRES!
¡!
¡ARLONG-SAN, ES ÉL! ¡EL QUE SE NOS ESCAPÓ HACE UN RATO!
ゴゴゴゴゴゴゴゴ
¡ESE INFELIZ HUMANO...!
ガボーン!
¡UGEH! ¡NO SE PERTURBÓ EN LO MÁS MÍNIMO! ¡MI "KAYAKU-BOSHI" NO FUNCIONÓ!
HACERME A MÍ!?
¿¡QUÉ PUEDE UN PATÉTICO E INFERIOR HUMANO

¡YAA AAAH HHH!
あぁぁぁぁ
!!!?
¡ARLONG-SAN, ESPERA! ¿¡ACASO VAMOS A DESTRUIR ESTE PUEBLO TAMBIÉN!?
¡ES MUY SIMPLE ANIQUILAR HUMANOS, PERO NUESTRO OBJETIVO ES DOMINARLOS!
¡PERDERÍAMOS OTRA FUENTE DE TRIBUTO, COMO GOSA!
¡PUES CONSEGUIREMOS OTRA!

¡NOSOTROS SOMOS LA "ESPECIE SUPREMA"!
!!!?
¡VA A...!
¡VAN A ACABAR CON EL PUEBLO...!
!!!!

¡TRAS ÉL! ¡NO LE DEJÉIS ESCAPAR!

¡AÚN ESTÁ CON VIDA!

¡AACK!

¡ME MUERO!

¡ME MUERO!

¡POR DIOS!

¡HEY! ¡LLEVADLO DE VUELTA A ARLONG PARK!

¡O DESTRUIRÁ EL PUEBLO ENTERO!

¡ATRAPADLO Y MATADLO!

¡DWAAAAHHHHH!
¡ESPERA, MALDITO!
ペキャッ!!
¡OOH!
¡TAMAGOBOSHI!
くるっ!!
¡HISSATSU!
¡BASTARDO!
¡AAAAHHHH!
¿¡FU... FUNCIONÓ...!?
は～!
は!
は!
¡UGH!
¡APESTA! ¡ES UN HUEVO PODRIDO!

POP

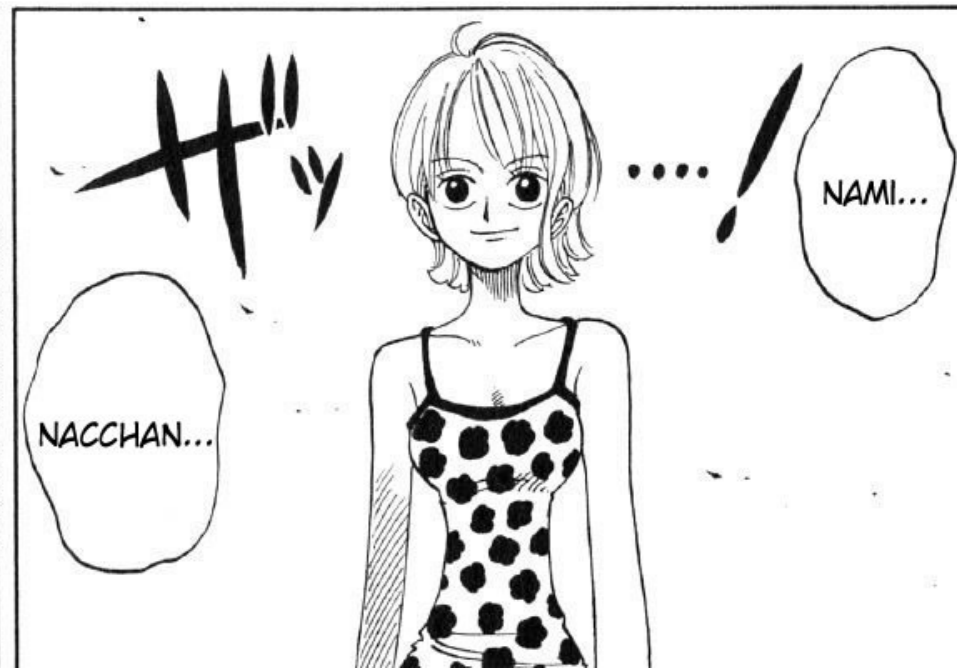
¡SÍ, NADIE ESTÁ DE ACUERDO CON LAS INJUSTAS LEYES DE ARLONG!
¿POR QUÉ? NO FUE CULPA TUYA
ESTOY BIEN, YO MISMO PUEDO HACERLO. PERDÓN POR PREOCUPAROS A TODOS.
GEN-SAN, VAMOS A CURARTE ESAS HERIDAS.
がや
がや

!

CUÁNTO TIEMPO SIN VEROS.
!

NO... NUNCA ANTES LO HABÍA VISTO...
¿ERA AMIGO TUYO, GEN-SAN?
PERO, ¿QUIÉN ERA ESE CHICO...?
カラ
カラ

ス....
.....


ザッ
....!
NAMI...
NACCHAN...

バタン
バタン...
バタン...

し——...ん

カラ
カラ...
カラ...

DEBE DE HABER SIDO ARLONG ...
...ESCUCHÉ UNA GRAN CONMOCIÓN.

NUNCA APARECES CAMINANDO POR EL MEDIO DEL PUEBLO...
¿QUÉ PASA?
カラ
カラ...

SÓLO FALTAN... 7 MILLONES DE BERRIES.

EL DINERO ES LO QUE MUEVE AL MUNDO.
¡SÓLO FALTA UN POCO MÁS PARA QUE CUMPLA SU PROMESA!
AL MENOS ARLONG ENTIENDE CÓMO FUNCIONAN LAS COSAS.
BUENO, SOY UNA PIRATA.

ERES TAN DESCARADA COMO SIEMPRE.

¡Y PODRÉ COMPRAR EL PUEBLO!
SOLAMENTE TENGO QUE LLEGAR A CONSEGUIR LOS 100 MILLONES DE BERRIES,

PERO LO QUE TENGO QUE HACER EN ESTA ISLA ES JUSTAMENTE EN ESTE LUGAR...
ME DIJO QUE HUYERA,
ゴオオオオ
バァ———————ン!!
QUIERO DECIR, SE LO PROMETÍ A LUFFY
QUE TRAERÍA DE VUELTA A ESA CHICA,
TODO SE ESTA COMENZANDO A COMPLICAR.
ESTO APESTA.

RESPONDO PREGUNTAS

L: PARA ODA-SENSEI. ¡SIEMPRE ME DIVIERTO MUCHO LEYENDO ONE PIECE! POR CIERTO, EN EL VOLUMEN 7, PÁGINA 18, TERCERA VIÑETA, EL CUCHILLO QUE TIENE SANJI PARECE TENER ESCRITO ALGO EN ÉL, PERO ES MUY PEQUEÑO Y NO PUEDO LEERLO. ¿QUÉ DICE ALLÍ? ¡POR FAVOR, DIME!

O: NO ME SORPRENDE QUE NO PUEDAS LEER LO QUE DICE ALLÍ. LO DIBUJE PARA QUE NO SE PUDIERA LEER. AUN ASÍ, HICISTE BIEN EN NOTARLO Y TE LO DIRÉ. ALLÍ DICE "HOKUTO NO KEN." (PUÑO DE LA ESTRELLA DEL NORTE). ERA UNA SERIE MUY FAMOSA PUBLICADA EN LA JUMP CUANDO ESTABA EN LA ESCUELA. ¿LA CONOCÍAS?

L: ¡DECIDÍ QUE TAMBIÉN QUERÍA PARTICIPAR EN EL RINCÓN DEL SBS! Y ESTO FUE LO QUE SE ME OCURRIÓ, ASÍ QUE ESCÚCHAME. ¿TE GUSTA HACER POPÓ, ODA-SENSEI? LAS PALABRAS SALEN TAN FÁCILMENTE, ASÍ QUE LO SUPUSE... PERSONALMENTE, A MÍ ME ENCANTA.

O: ¡¿P*P*?! ¡ME SENTIRÍA TAN AVERGONZADO DE DECIR UNA PALABRA TAN ASQUEROSA Y SUCIA! ¡POR FAVOR, DEJA ESO!

L: CUANDO LEÍ ACERCA DEL PASADO DE USOPP, CONTADO POR MERRY, ACCIDENTALMENTE COMENCÉ A LLORAR COMO UN HOMBRE, AUN SIENDO YO UNA CHICA. LAS LÁGRIMAS CAÍAN POR MIS MEJILLAS Y BOCA. ¿PUEDES IMAGINARTE A QUÉ SABÍAN?

O: A POPÓ.

L: ESCUCHÉ EN ALGUNA PARTE QUE EL POSTRE FAVORITO DE SANJI ES LA CASTILLA (TORTA ESPONJOSA). ¿ES ESO CIERTO? (DESPUÉS DE TODO, "SANJI NO OYATSU WA BUNMEIDO")

O: AH, YA VEO...

NOTA: ÉSTE ES UN CHISTE BASADO EN UN COMERCIAL JAPONÉS DE LA TORTA DE CASTILLA BUNMEIDO. LA FRASE DEL COMERCIAL SIGNIFICA "BUNMEIDO ES EL POSTRE DE LAS 3 DE LA TARDE", PERO 3 DE LA TARDE ES "SANJI" EN JAPONÉS (TAMBIÉN SERÍAN 3 DE LA MAÑANA), POR LO TANTO TAMBIÉN PODRÍA LEERSE COMO "EL POSTRE DE SANJI ES BUNMEIDO"

CAPÍTULO 73: UN MONSTRUO DE GRAND LINE

LAS AVENTURAS DE LA TRIPULACIÓN DE BUGGY, VOL. 26
"¡PERDÓN POR HACEROS ESPERAR, MUCHACHOS!"

ARLONG PARK, ENTRADA FRONTAL

HMMM HMMM MMMMMMM, HMM HMMM MMM.

¡CREO QUE YA ESTÁ LISTO!

ブッパパ ブパブパ ブッパッパーッ

ブッパッパー…

ブッパッパブッパブッパ ブッパッパーブッ

¡MOO-MU! ¡HORA DE COMER!

BAPPADA BAAA

ズオオオオオオ

ゴボボゴボボ…

ゴボボ…

SNIFF SNIFF …

¿QUÉ ERA ESA TROMPETA QUE ACABA DE SONAR…?

¡CERDO A LA BARBACOA ES SU COMIDA FAVORITA!

¿¡SERÁ QUE YA HA COMIDO!?

¡PUES MEJOR, ASÍ ME LO COMO YO!

¡ESE IDIOTA!

¡QUÉ EXTRAÑO!

¿¡Y TÚ QUIÉN DEMONIOS ERES!? ¡YO ME LLAMO HATCHAN!

¡PERO PUEDES LLAMARME "HACHI"!

¡NYU!

OYE ... ¿FUISTE TÚ EL QUE HIZO SONAR UNA TROMPETA?

...SÍ, SOY UN INVITADO.

¿INVITADO?

¡TÚ PARECES SER UN HUMANO!

¿¡ERES UN MARINE O UN INVITADO!?

¡POR SUPUESTO, CLARO QUE LO SOY! ¡YO SOY EL ENCANTADOR PULPO GYOJIN!

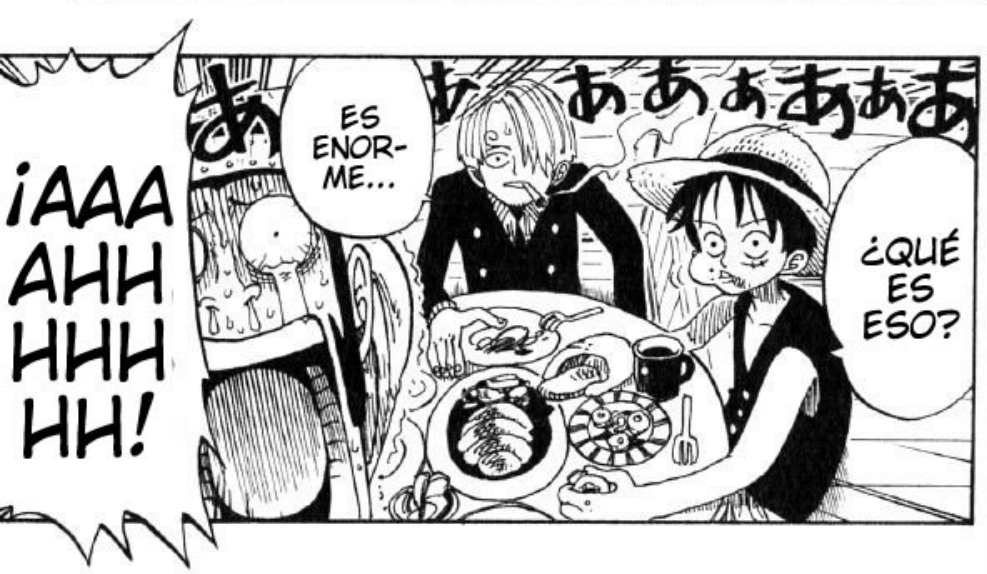
¿TÚ TAMBIÉN ERES UN GYOJIN?

TAMBIÉN ME DIJERON QUE HABÍA OTRO TIPO QUE TENÍAN CAPTURADO AQUÍ,
CREO QUE ESTÁ DETRÁS DE UN FORASTERO NARIZÓN QUE ANDA CORRIENDO POR LOS ALREDEDORES.
¡POR ESO SALIERON A BUSCAR AL OTRO TIPO AL PUEBLO COCO-YASHI!

¿SABES A DÓNDE FUE?
SÍ, NO ESTÁ.
PERO EN ESTOS MOMENTOS ARLONG NO SE ENCUENTRA, ¿LO SABÍAS?

¡SUBE! ¡ERES UN INVITADO, YO TE LLEVARÉ!
?

¿CÓMO LLEGO A ESE PUEBLO?
ÉSE DEBE DE SER USOPP ... CREO QUE DEBERÍA IR A SALVARLO ...

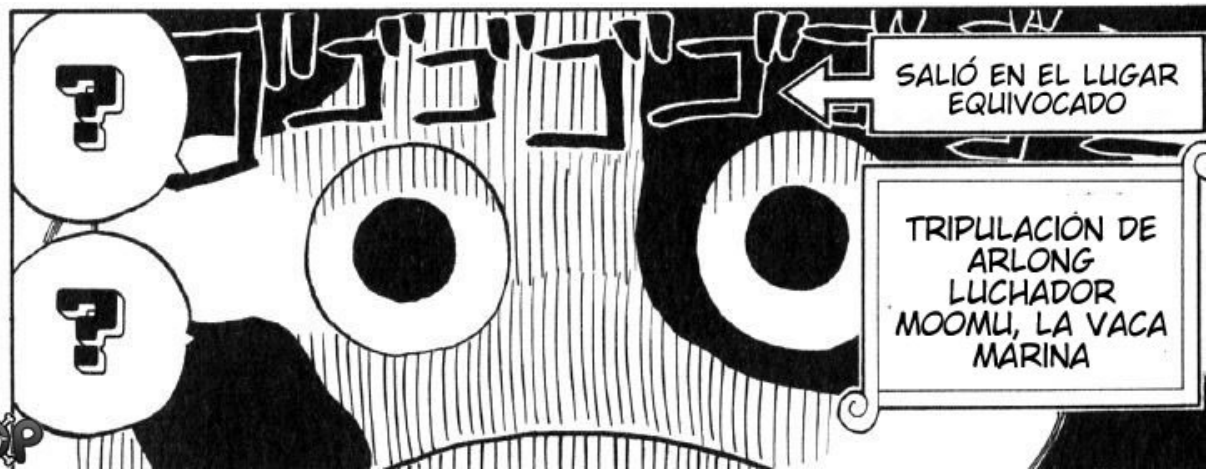

¡AAA AHH HHH HH!
ES ENOR-ME...
¿QUÉ ES ESO?

あああ ああああ...

SNIFF SNIFF...

SNIFF ...

¡ES UN MONSTRUO MARINO!



¿¡POR QUÉ HAY UNA BESTIA COMO ÉSA EN EL EAST BLUE!? ¡ESO ES IMPOSIBLE!

¿UNA VACA? ¿LAS VACAS PUEDEN NADAR? ESO ES UN... UN HIPOPÓTAMO.

¡UNA VACA! ¡ES GIGANTE!

¡ÉSE ES UN MONSTRUO DE GRAND LINE!

SNIFF SNIFF ...

¡DÁSELA, O HUNDIRÁ NUESTRO BARCO!

¿¡QUÉ!?

¡QUIERE NUESTRA COMIDA!

クンクン!

¡GOMU GOMU NO PISU-TORU!
ドカッ
ドッ
パ

¡WOW! ¡QUÉ BUEN GOLPE, ANIKI LUFFY!

おおお

ど-ん

バチン!

¡NO TOQUES MI COMIDA!

¡NO GOLPEÉIS A ALGUIEN SOLAMENTE PORQUE TIENE HAMBRE!

¡HEY, IDIOTAS!

ガガガーン!!!

¡LE DARÉ OTRO GOLPE!

ザバァッ!

¡OH, NO! ¡LA HICISTE ENFADAR!

¡¡¡MOOOOOOOO!!!

TOMA, COME.

¡¡¡¡¡¡¡¡

¡¡¡¡¡¡¡¡

¿?

¿NO ES CIERTO?

QUIZÁS ESTÁ HERIDO O ALGO POR EL ESTILO Y NO PUEDE CONSEGUIR COMIDA POR SÍ MISMO.

QUÉ SIMPÁTICO...

¡MUERE, MALDITO!

¡¡¡¡MOOOOOO!!!!

¡ESE BASTARDO ME QUERÍA COMER A MÍ TAMBIÉN!

¿¡QUÉ ESTÁS HACIENDO!? ¡MONSTRUO!

スパー…

オニか!!

POP

¡AQUÍ VIENE! ¡VA A HUNDIR EL BARCO!

ダン

ダン

QUITA. YO ME EN-CARGO

MUY BIEN, VOY A...

COLLIER: CUELLO

CO-LLIER...

クリア!

POP

¡SHOT!
¡WOWWWWW!
ESTÚPIDO HIPOPÓTAMO...

ESTOS TIPOS SON PELI-GROSOS.
ÉSE FUE UN BUEN EJER-CICIO.
¡VAMOS A COMER!
ラガーっ

AYE-AYE.
¡TE!
¡YOSAKU, TE!

¡ARLONG-SAN DEBERÍA ESTAR POR AQUÍ!

BIEN, GRACIAS.

¡MUY BIEN! ¡YA LLEGAMOS! ¡PUEBLO COCOYASHI!

...QUÉ GYOJIN TAN EXTRAÑO...

...MUY BIEN.

¡ADIÓS!

¡NO TE PREOCUPES! ¡VUELVE PRONTO!

ズバババババ

BUENO... CREO QUE PRIMERO BUSCARÉ AL OTRO NARIZOTAS...

ENTONCES, EL NARIZ DE SIERRA DEBE DE ANDAR POR AQUÍ ...

ドオオオオ
ARLONG PARK
¿¡QUÉ ES ESTO!?
HA PASADO AQUÍ!?
¿¡QUÉ DEMONIOS...
オオオオオオオオ
¡MIS HERMANOS!

¿¡VINO A POR MÍ!?

¿¡EL "CAZADOR DE PIRATAS"!?

NO, NO VINO ...

¿¡RO-RONOA ZORO!?

¿¡QUÉ!?

¡EL TIPO CON LAS VENDAS EN EL ESTÓMAGO... ERA ZORO!

¡ÉL ERA... ZO-RO...!

SI ACABAS CON ESTA SABAN-DIJA, EN LUGAR DE NOSO-TROS.

¡CHU! ♡

UGEH, UGEH.

¡YA LO CAPTU-RÉ! ME IMAGINO QUE ESO TE ALE-GRARÁ ...

¡CHU! ♡

¿SABÍAS QUE ESA ERA LA FORMA DE SALUDAR DE MI PUEBLO? ¡SÍ, ES LA VERDAD!
じたばた
¿¡TÚ TAMBIÉN LO CREES!? MUY BIEN, ENTONCES... ¡DÉJAME IR!
ギロッ
...EN ESTE MOMENTO, NO CREO QUE ESO SEA SUFICIENTE.
¿...PERO CÓMO PUDO ESCAPAR...? ¿HAS PENSADO EN ESO, ARLONG-SAN?
¿ACASO FUE... ZORO?
!?
¿CHU? ♡ ... ESPERAD, ¿¡QUÉ HA PASADO AQUÍ!?
RECUERDA...
SÍ, NAMI HA ESTADO ACTUANDO MUY EXTRAÑA HOY...
¿¡NAMI!?
PARA QUE ÉL PUDIERA MATARTE...
QUIZÁS NAMI LO TRAJO AQUÍ DENTRO
¡SALVÓ A ZORO CUANDO SE LANZÓ AL AGUA ...!

¿¡QUÉ ES LO QUE ESTÁIS INTENTANDO DECIR!?

¡NO OS HAGÁIS IDEAS SOLAMENTE BASADAS EN SUPOSICIONES!

¡¡BASTA!!

TRAICIONAR

ES SU ESPECIALIDAD.

DENTRO DE POCO COMPLETARÉ EL DINERO PARA NUESTRO TRATO.

¿¡POR QUÉ INTENTARÍA TRAICIONARTE JUSTO EN ESTE MOMENTO!?

¡JURÉ SER PARTE DE ESTE GRUPO HACE OCHO AÑOS,

CUANDO ME HICE ESTE TATUAJE!

¡NAMI...! TÚ EN VERDAD...

SOLAMENTE ESTAMOS ALGO CONFUNDIDOS EN ESTE MOMENTO. PERO CLARO QUE CREEMOS EN TI.

ES CIERTO, DISCULPA POR HABER DUDADO DE TI.

TIENES RAZÓN PARA ENFADARTE, TE CONOZCO DESDE HACE OCHO AÑOS.

¡MALDITO ZORO...! ¿¡POR QUÉ TENÍAS QUE HACER ESTO...!?

¡ES DE RORONOA ZORO... Y SU PEQUEÑO AMIGO!

EN ESTE MOMENTO DE LOS QUE TENEMOS QUE ENCARGARNOS

¡ES... ESPERA, SÁLVAME!

SÍ, ACABAN DE ATRAPARLO Y SE LO LLEVARON A ESE LUGAR...

¡MIERDA! ¡LE PERDÍ POR EL CAMINO!

¿¡QUÉ!? ¿¡USOPP ESTÁ EN ARLONG PARK!?

¡VAMOS A ARLONG PARK!

¡ESTO SÍ QUE ES RÁPIDO!

バシャ

バシャ

¡YAHO OOO!

バシャ

バシャ

RESPONDO PREGUNTAS

L: ODA-SENSEI, ÉSTE ES EL ESPÍRITU DEL CORAZÓN (EL QUE USA ZORO PARA "HABLAR" CON LA ESPADA EN LA BOCA), ¿CIERTO?

O: SÍ. ÉSE ES UN BUEN ESPÍRITU DEL CORAZÓN.

L: NOBUNAGA - SI EL CUCO NO CANTA, MÁTALO.
HIDEYOSHI - SI EL CUCO NO CANTA, HAZLO QUERER CANTAR.
IEYASU - SI EL CUCO NO CANTA, ESPERA.
UN POEMA QUE REPRESENTA LAS PERSONALIDADES DE AQUELLOS QUE DOMINARON ESTAS TIERRAS. ¿CUÁL ES LA SUYA, SEÑOR?

O: EIICHIRO - SI EL CUCO NO CANTA, COMPRA UNA COLA.
SIGNIFICADO: QUIERO UNA COLA EN ESTE MOMENTO. (Y NO UNA DE ESAS COSAS DIETÉTICAS)

L: FUI AL PELUQUERO Y LE DIJE "¡UN CORTE DEL ESPÍRITU-DEL-CORAZÓN-DEL-HOMBRE!". Y ÉL DIJO "¡MUY BIEN!", LUEGO ME AFEITÓ Y ME DEJÓ COMPLETAMENTE CALVO. COMPLETAMENTE DIFERENTE A LO QUE YO CREÍA. SENSEI, ¿¡HAY QUE CUMPLIR CON ALGUNOS REQUERIMIENTOS PARA SER COMO ZORO!? ¡DÍGAME! *SOB SOB*

O: ¡NO LLORES! ¡PONTE DE PIE! ¡HAY BATALLAS DE LAS QUE UN HOMBRE NO PUEDE HUIR! ¿¡QUÉ PASA SI TE DEJARON CALVO!? CUANDO TE VUELVA A CRECER EL PELO, VUELVE A DONDE TU PELUQUERO Y RÉTALO! ¡LA REVANCHA! BUENO, AUNQUE SI FUERA TÚ, NO LO HARÍA.

CAPÍTULO 74: NEGOCIOS

LAS AVENTURAS DE LA TRIPULACIÓN DE BUGGY VOL. 27: "¡DESFILE!"

ES NATURAL QUE FAMOSOS CAZARRE-COMPENSAS

VENGAN DE MUCHOS LUGARES PARA MATARME.

!!!

EL PRECIO QUE HAY SOBRE MI CABEZA ES EL MÁS ALTO DE EAST BLUE, 20 MILLONES DE BERRIES.

¡VIENDO COMO ACABÓ CON TODOS MIS HERMA-NOS MIENTRAS YO NO ESTABA...!

NO PUEDO DECIR MUCHO DE SUS ACCIONES,

オオオオ

ARLONG PARK

ASÍ QUE DIME, ¿¡DÓNDE DEMONIOS SE ESTÁ ESCONDIENDO RORONOA ZORO...!?

ヒイイイイ

YO... YO NO LO CONOZCO! ¡NO TENGO NADA QUE VER CON ESE TIPO LLAMADO ZORO! ¡DÉJAME IR!

¡SIMPLEMENTE INTENTAD PONERME UN DEDO ENCIMA! ¡Y ZORO VENDRÁ Y OS MATARA A TODOS!

¡TIENES RAZÓN, ZORO Y YO ESTAMOS MÁS UNIDOS DE LO QUE OS PODÁIS IMAGINAR!

SI QUE CAMBIA DE PARECER RÁPIDAMENTE.

NO TIENES NINGUNA ESPERANZA.

TÚ DISPARASTE DIRECTAMENTE A ARLONGSAN.

¡CHU! DEJA DE MENTIR.

キ"ィ"ッ!!

¡DE HECHO, ZORO NO VENDRÁ AQUÍ, A MENOS QUE ME DEJEIS CON VIDA!

¡SI ME DEJAIS CON VIDA, APUESTO QUE ZORO VENDRÁ A RESCATARME!

¿¡HUH!? ¡N... NO! ¡CLARO QUE NO! ¡NO PODÉIS MATARME!

...QUIERES DECIR QUE SI TE MATO, ¿ZORO VENDRÁ AQUÍ POR SI MISMO?

¡VAMOS, NAMI! ¡ECHAME UNA MANO!

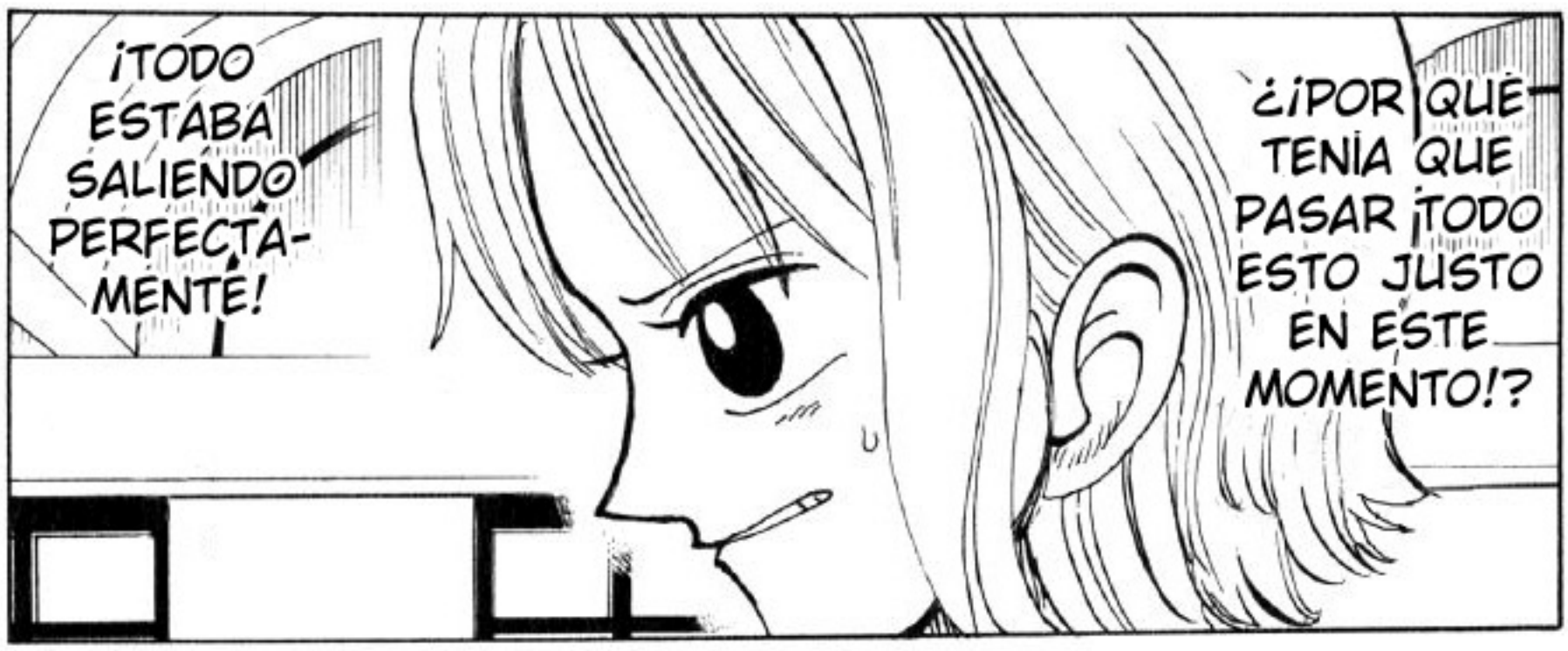
EN VERDAD NO CONFÍAS EN MI, ¿NO?

¡

¿QUE PASA NAMI? ESTAS PÁLIDA ...

...POR ESTE ESTÚPIDO PROBLEMA!
¡NO VOY A DEJAR QUE ME MATEN...

ERES MUY LISTA
NO, NO CONFÍO EN TÍ, DESCONFÍO DE TU NATURALEZA.


¡TODO ESTABA SALIENDO PERFECTAMENTE!
¿¡POR QUÉ TENÍA QUE PASAR ¡TODO ESTO JUSTO EN ESTE MOMENTO!?

¡NI SIQUIERA DESPUÉS DE QUE HUISTE CON NUESTRO BARCO!
¡¡LUFFY NO HA DUDADO DE TÍ NI POR UN SEGUNDO!!

¡MALDITA BRUJA!
¿¡SABES UNA COSA NAMI!? ¡ESTOY MUY DECEPCIONADO CONTIGO!

¡COMO TE ATREVES A TRAICIONAR SU CONFIANZA Y A MIRARME A LOS OJOS DE ESA FORMA!

¡CREYÓ EN TI COMPLETAMENTE! ¡Y AUN LO HACE!

ES SU CULPA POR SER TAN ESTÚPIDO Y CAER EN MI TRAMPA.

GRACIAS, PERO LO ÚNICO EN LO QUE YO CREO ES EN EL DINERO.

¿¡NYU!? ¡YA VOLVISTE, ARLONG-SAN!

¡BIEN-VENI-DO!

¡HEY!

¿¡QUE ESTÁIS HACIENDO TODOS AQUÍ!?

¿¡ QUE COÑO PASÓ AQUI !?

ESTO NO HUBIERA PASADO SI HUBIERAS ESTADO AQUÍ.

ESTO FUE OBRA DE ZORO, EL CAZADOR DE PIRATAS. ¿DÓNDE TE HABÍAS METIDO, HACHI?

FUE UN ESPADACHÍN SOSPECHOSO QUE NUNCA ANTES HABÍA VISTO.

¡NO! LA ÚNICA PERSONA QUE VI

¿ENTONCES NO SABES A DONDE FUE ZORO?

QUE LE HIZO ESTO A MIS NAKAMA! ¡LO MATARE!

¡POR SUPUESTO! ¡NUNCA HUBIERA DEJADO ESCAPAR AL BASTARDO

¡ENTONCES SI LO VISTE!

¡EL!

POR ESO LO LLEVE AL PUEBLO.

NO... ESPERAD, EL ME DIJO QUE ERA UN INVITADO DE ARLONG-SAN,

NO SABÍA QUE VOSOTROS YA ESTABAIS DE VUELTA.

¿¡ LO LLEVASTE !?

LO LLEVE AL PUEBLO COCOYASHI.

¿¡ A DONDE FUE !?

¿¡ZORO ESTÁ BUSCANDO A ARLONG!? ¿EN QUÉ ESTÁ PENSANDO? NO TIENE NINGÚN MOTIVO PARA LUCHAR CONTRA ÉL

¡PORQUE EL YA ME ESTA BUSCANDO A MI ...!

... LO QUE QUIERE DECIR QUE NO NECESITO BUSCARLO

UN AMIGO DE ZORO.

EL CREE QUE UN SIMPLE HUMANO ES RIVAL SUFICIENTE PARA UN GYOJIN.

MUY BIEN, ¿Y ESTE QUIEN ES?

¡COMO ESTOS IDIOTAS ME CAUSEN MÁS PROBLEMAS ...!

¡SASH!

¿¡QUIERES PELEA!?

¡MALDICIÓN!

¡NAMI!

.....

¡AAH!

TODO ESTO ES CULPA TUYA POR METERTE CON ARLONG ...

ERES UN ESTORBO ...

TODO ESTABA SALIENDO MUY BIEN HASTA EL MOMENTO

PERO AHORA ESTÁS ESTROPEANDO UN NEGOCIO QUE ME HA LLEVADO 8 AÑOS

FUE UN ERROR DE MI PARTE EL DEJAR QUE ME SIGUIERAIS HASTA AQUÍ

ESTE LUGAR TIENE SUS PROPIAS REGLAS

QUE TENDRE QUE ENCARGARME YO MISMA DE TI

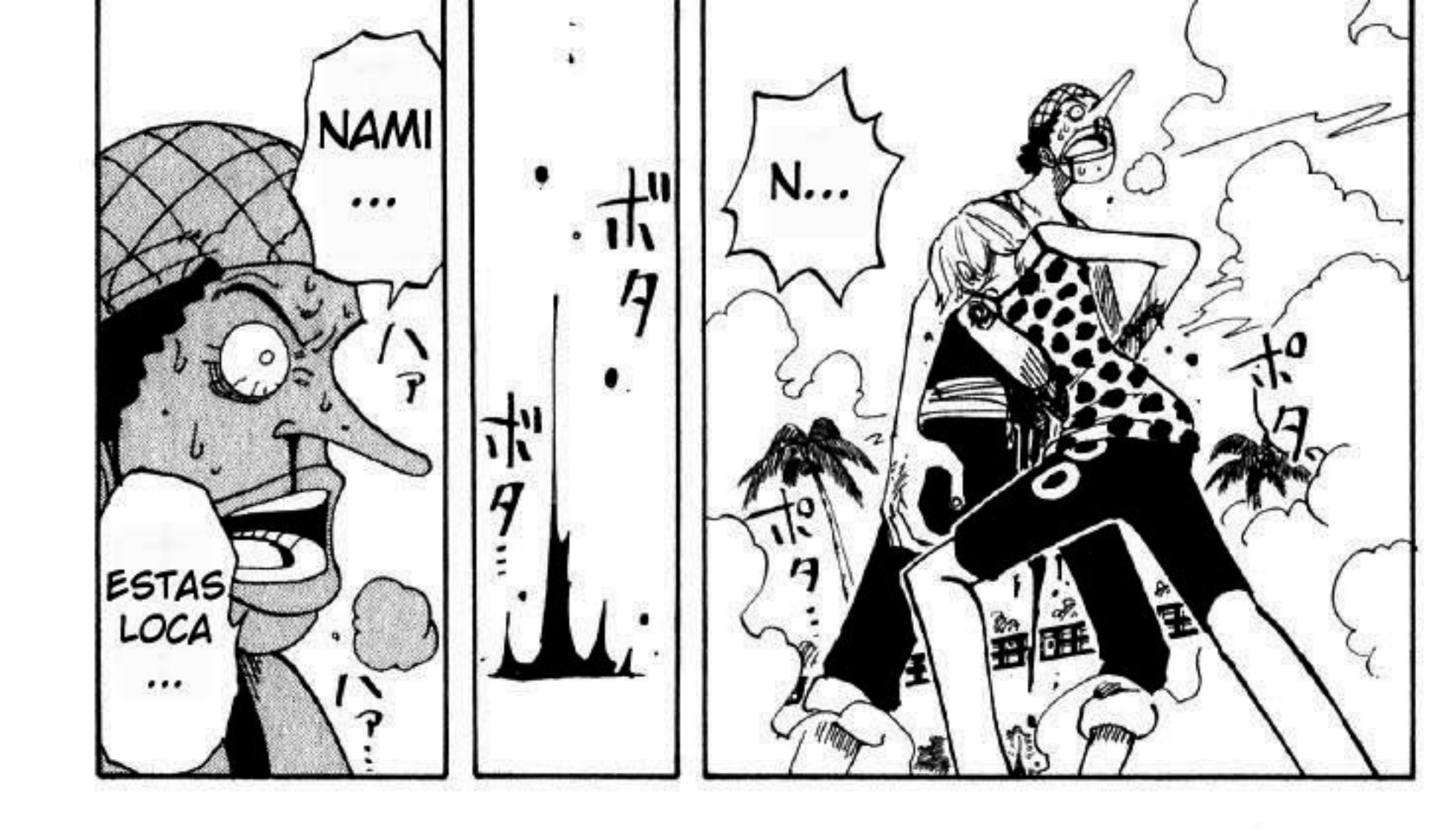
LO QUE SIGNIFICA

¡¡ZPOW!!

¡¡KE-MURI BO-SHI!!

KEMURI BOSHI: ESTRELLA DE HUMO

WHOA... WHOA-WHOA-WHOA, ¡DETENTE!
¡URGH!


N...
ポタ
ポタ
ポタ
ポタ
ポタ
NAMI ...
ハア
ESTAS LOCA ...
ハア?

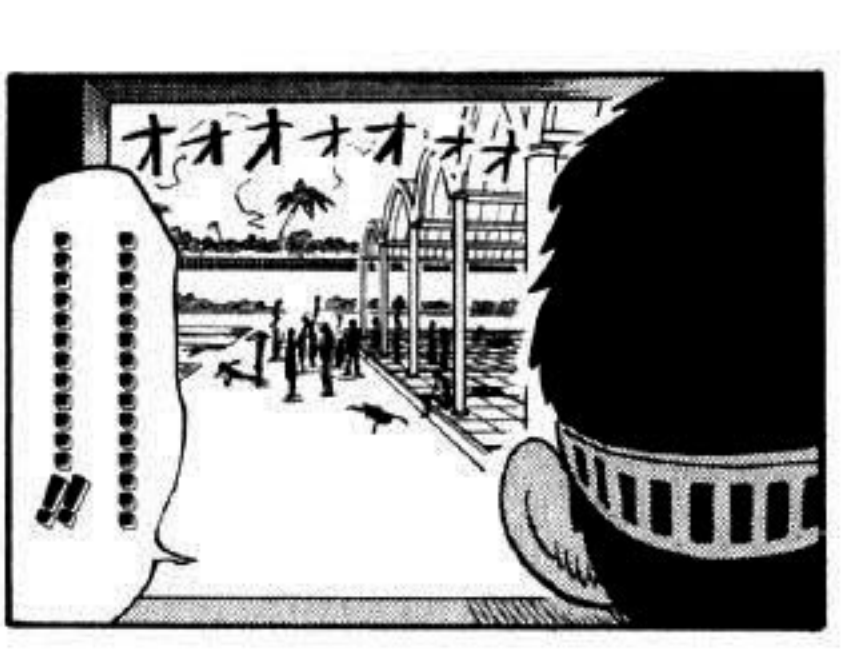
NO HAY NINGU-NA OTRA SALIDA.
ESTO ES POR EL BIEN DE MI NEGOCIO
HAHH ...
HAHH ...

¡AHORA SE UN BUEN CHICO, Y MUERE ...!
ドサッ
ズボッ

オオオオ

... HMPH
¡ASI ES COMO UN OFICIAL DE LA TRIPULACIÓN DE ARLONG ARREGLA LAS COSAS!
¡SHAHA-HAHAHA! ¡BIEN HECHO! ¡HAS COMPLETADO MI VENGANZA!
ウオオオオオオ

¡E... ESTO ES TERRI-BLE!
ガタガタ
¡OH... OH... OH NO!


オオオオオオオ
!!

¡ASESINADO POR LA HERMANA NAMI! ¡ESTO NO PUEDE SER!
ガタガタ...
E... E... EL ANIKI USOPP HA SIDO A... A...

ザブーン

ぎゃっは！ はっはっ はっはっ はっは

¿NO ERA UNA MUERTE EN EL MAR LO QUE SIEMPRE HABÍAS DESEADO?

¡¡PAM!!

¡SOLO HAY UNA RAZÓN POR LA CUAL ME UNÍ A ESTA TRIPULACIÓN!

¿UNA DE LOS VUESTROS? NO, YO NO PERTENEZCO A NINGÚN GRUPO

ERES UNO DE LOS NUESTROS

PERDÓN POR DUDAR DE TI, NAMI

MEJOR DICHO, ESTO ES UNA SIMPLE ALIANZA TEMPORAL

Y COMPRAROS EL PUEBLO COCOYASHI

PARA CONSEGUIR 100 MILLONES DE BERRIES

DESEAS TANTO ESE PEQUEÑO PUEBLO

TRAICIONASTE A LOS ALDEANOS, TRAICIONASTE A TUS PADRES ...

SIEMPRE ME HE PREGUNTADO POR QUE TU, QUE SOLO TIENES FÉ EN EL DINERO,

EL MAPA ES DE TODA ESTA ISLA, PERO LA X APUNTA DIRECTAMENTE AL PUEBLO COCOYASHI!

¡ESTE ES UN VIEJO Y DESGASTADO MAPA DE UN TESORO!

ES DE NAMI
DEVUÉLVESELO

¡DÉJAME VER, DÉJAME VER!
¿¡UN... UN TESORO OCULTO!? ¿¡UNA MONTAÑA DE RIQUEZA!? ¡IMPRESIONANTE!
わあぁあぁあぁ

NO IRAS A RETRACTARTE DE TU TRATO DESPUÉS DE TODO ESTE TIEMPO, ¿NO?
¡YA HE TENIDO SUFICIENTE DE VUESTRAS ESTÚPIDAS DUDAS! ME IMPORTA POCO SI NO CONFÍAIS EN MÍ. LO ÚNICO QUE ME PREOCUPA ES EL NEGOCIO CON EL PUEBLO

¡ESTO ME PERTENECE!
¡¡ NO LO TOQUES !!
パシッ!

¡ESE ES EL TIPO DE HOMBRE QUE SOY...!
POR SUPUESTO QUE NO. PREFIERO MATARME A MÍ MISMO ANTES QUE ROMPER UN TRATO QUE ENVUELVE DINERO

ポタ
ポタ...

ARLONG-SAN ...

スタ

SABIA QUE TU SI ENTEN-DERÍAS, ARLONG

スタ...

¡SE HA CONVERTI-DO EN TODA UNA GRAN MUJER!

ニヤハハハ

¡SHAHAH AHAHA!

¡QUE CHICA TAN MISTERIOSA ...!

¡QUE ELLA...! ¡ES UNA BRUJA!

¡EL HERMANO ZORO DEBE ENTERAR-SE DE ESTO...!

ガタ ガタ ガタ

.....

TU PATADA FUE MUY BUENA, SANJI ...

¡HEY! ¡NO TE VAYAS A CANSAR AHORA, HIPOPOTAMO!

¡MOO!

¡MOO!

¡PUEDO VER ARLONG PARK!

ど

ん!

¡OH DIOS, VAMOS A CHOCAR CON TIERRA!

¡VE HACIA ESE EDIFICIO!

¡HEY! ¡NO, MAS A LA IZQUIERDA!

¿HUH? ¿QUE FUE ESE SONIDO?

ドッゴオオ

!

HAN LLEGADO

だだだ だだだ

¡AAAAA-AHHH!

LUFFY, YOSAKU Y SANJI

L: AMO A SANJI COMO A ESO.

O: ¿COMO A QUE?

L: ¡ODA-SENSEI, ES TERRIBLE! ¡MIS AMIGOS HAN CONTRAÍDO SI-NO-TE-COMES-ESO-MORIRÁS-ITIS! ¿¡COMO PUEDE CURARSE ESTA TERRIBLE ENFERMEDAD!? ¡MORIRÁN MUY PRONTO!

O: ¡NO TE PREOCUPES! ¡SERÉNATE! ¡TODO ESTÁ BIEN! ¡CÁLMATE! MUY BIEN, SIGUIENTE PREGUNTA.

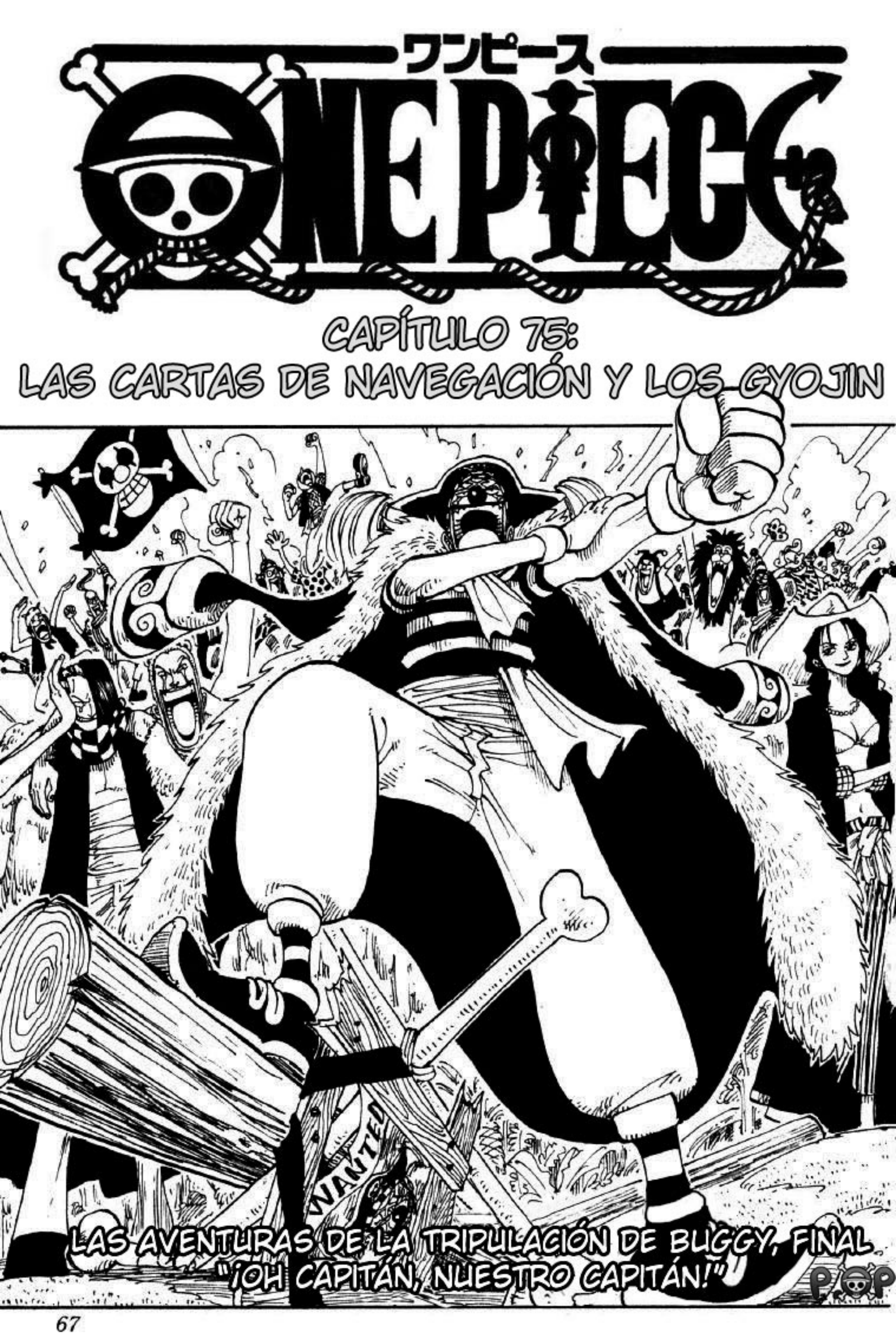
L: ¿CUÁN DEBU DEBU ES ALBIDA DEBU-SA (GORDA)? *WHIRLLLLL* ¡CRACK! ¡AAAAAAH!

O: AHH, HAZ LO QUE QUIERAS.

L: ¿DE QUE TIPO SON LAS PISTOLAS QUE USAN EN ONE PIECE? NO PARECEN SISTEMAS DE MECHA.

O: SON PISTOLAS DE "CHISPA". EL PEDERNAL ES UNA PIEDRA QUE CREA CHISPAS, POR LO TANTO ES UN POCO MEJOR QUE LAS ARMAS DE MECHA.

DEBIDO A QUE ESTE TIPO DE PISTOLAS PODÍAN SOLO SER DISPARADAS UNA VEZ EFICIENTEMENTE, ALGUNOS PIRATAS CARGABAN CON CINCO O SEIS DE ELLAS A LA VEZ.
PERO EN EL MUNDO DE ONE PIECE, SE HAN MEJORADO TANTO ESTAS PISTOLAS QUE LAS PUEDEN DISPARAR VARIAS VECES. QUE ATERRADOR.



CAPÍTULO 75:
LAS CARTAS DE NAVEGACIÓN Y LOS GYOJIN

LAS AVENTURAS DE LA TRIPULACIÓN DE BUGGY, FINAL
"¡OH CAPITÁN, NUESTRO CAPITÁN!"

ゴゴオオオ

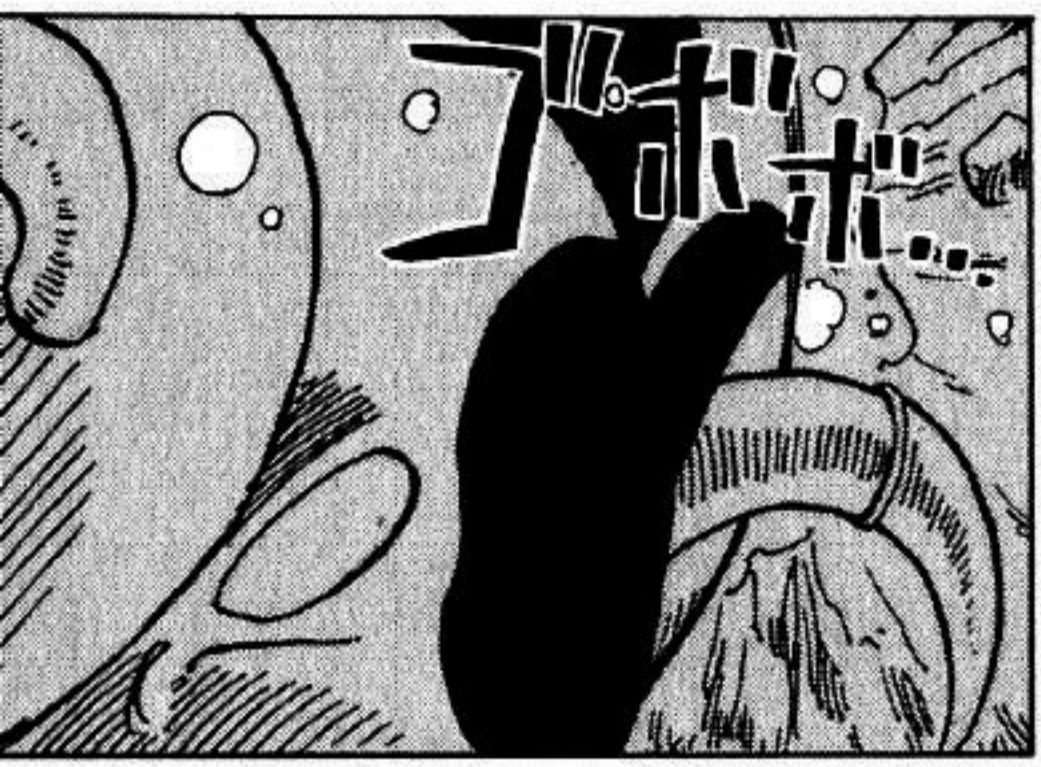
¡AAAAAHH!

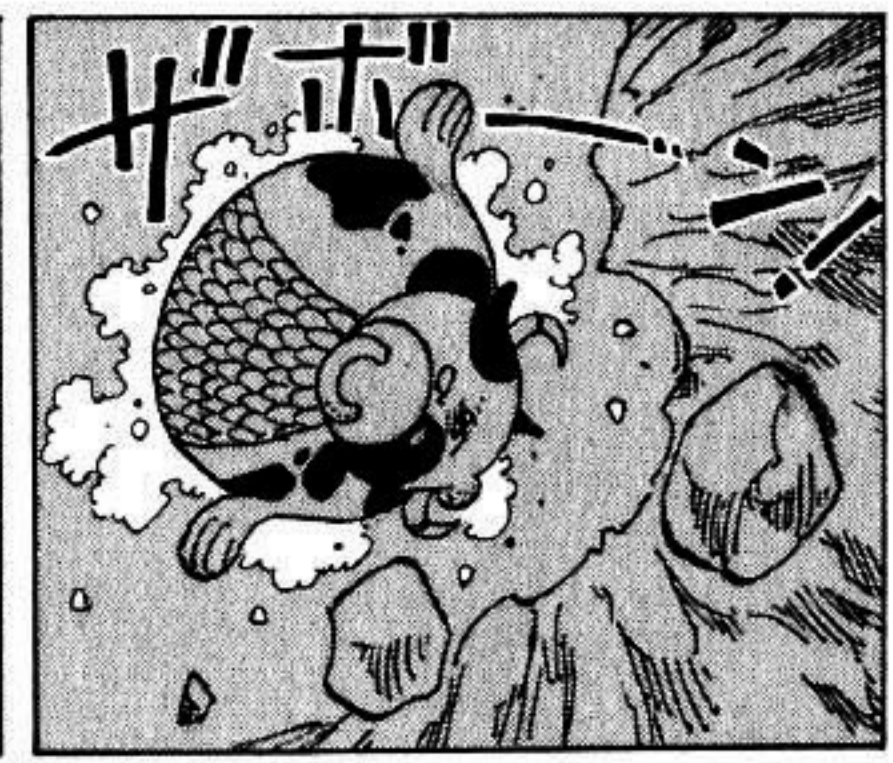
オオオォ
¿¡QUÉ DEMO-!? ¿¡QUÉ FUE ESE RUIDO TAN HORRIBLE EN LA COSTA!?

ガラ ガラ..

ドコ..

MOO ...


ゴボボ...


ザボー

ヒュー
¡ESTAMOS CAYENDO-OOOOOO!
¡ESO ES PORQUE ESTAMOS VOLANDO! ¡PARECE QUE NOS HUBIERA DISPARADO UN CAÑÓN!
¡WOW, ES COMO SI ESTUVIÉ-RAMOS VOLANDO!

¡VAMOS A CHOCARNOS CONTRA ESE BOSQUE!

¡AAAAAHHH!

VAYA, QUE GRAN IMPACTO

¿ACASO ALGUIEN ESTÁ BOMBARDEANDO LA ISLA?

¡PERO AÚN NO NOS DETENEMOS!

¡WHOA! ¡ATERRIZAMOS!

!!?

DEBO APRESURARME ANTES DE QUE MATEN A USO...

ESO NO IMPORTA AHORA,

AAAAAAAAHHHHH ¡ !

¡¡LUFFY...!!

¡ANIKI!

¡HEY, ZORO!

ドッゴオオオ

POP

¿DONDE ESTÁN USOPP Y JOHNNY?

¿AUN NO LA HAS ENCONTRADO?

ESTAMOS AQUÍ PARA LLEVARNOS DE VUELTA A NAMI

¿¡QUE DEMONIOS CREEIS QUE ESTÁIS HACIENDO!?

.....!!!

¿HEY, ESTAS BIEN?

¡ESE IDIOTA SE DEJO CAPTURAR POR ARLONG! ¡SI NO NOS APRESURAMOS LO...!

¡LO ASESINARON!

¿HUH? ¿¡QUE PASO!?

¡USOPP...! ¡ES CIERTO!

¡NO HAY TIEMPO QUE PERDER!

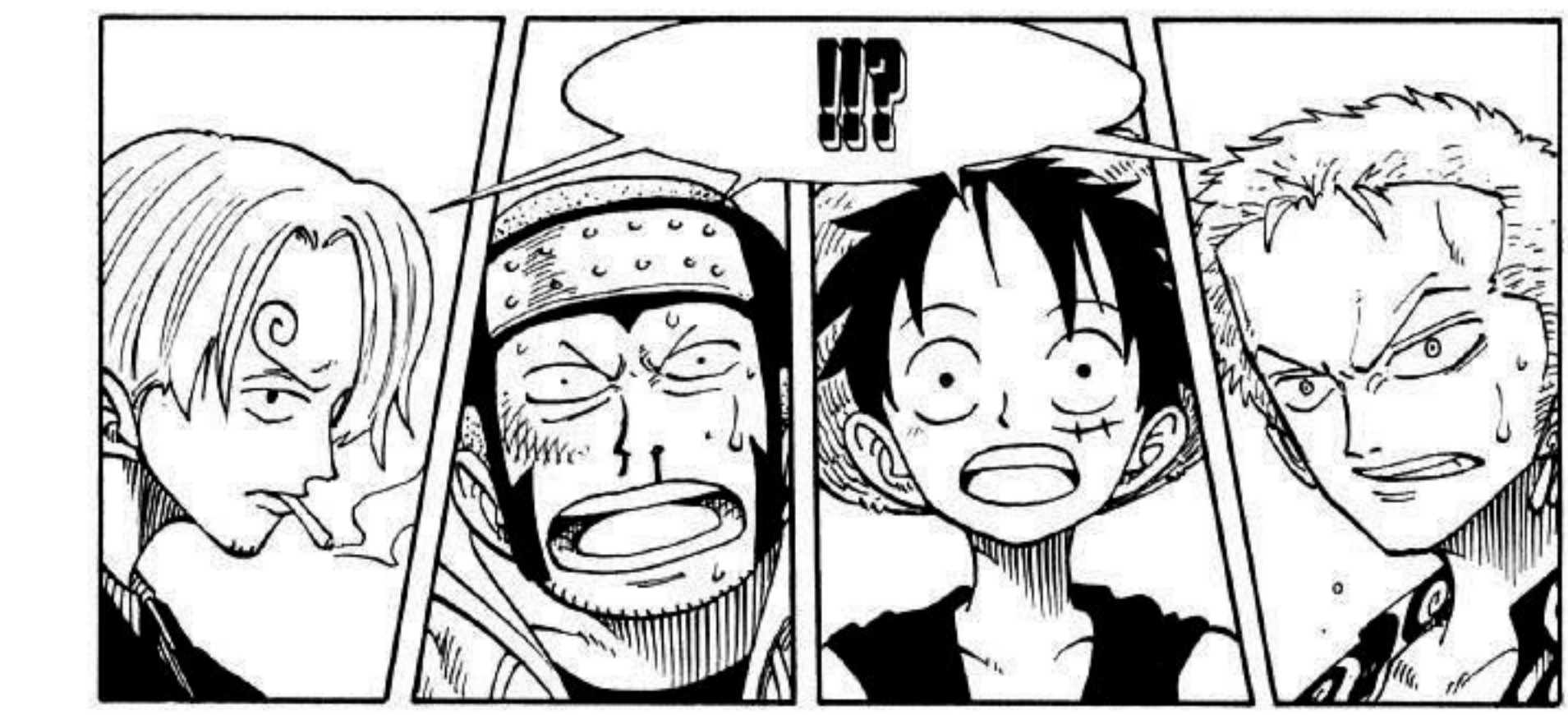
YA ES DEMASIADO TARDE.

¿... JOHNNY ...?

!?

¡Y LO HIZO LA HER-MANA NAMI!

¡... YA MATARON AL ANIKI USOPP!



!
¡HEYYYY, SEÑORA!
ERES... EL CHICO DE GOSA...

PERO NO RECONOZCO ESE BARCO
¿ESE ES... UN BARCO DE LA MARINA?
¡HEY, MIRAD!
NO DEBE SER DE LAS BASES DE LOS ALREDEDORES

¡VIENE POR NOSO-TROS!
¡EL GOBIERNO LO ENVIÓ PARA AYUDAR AL PUEBLO DE GOSA!

¡SI! ¡LOS SUPERVIVIENTES DEL PUEBLO PUDIERON COMUNICARSE CON EL GOBIERNO!
¿¡ VIENE A POR VOSOTROS !?

¿TE REFIERES A ESE?
¿¡VEIS EL BARCO DE LA MARINA!?

CAPITÁN PURIN PURIN!

¡ESTOY COMPLETAMENTE DE ACUERDO,

EL MUNDO REALMENTE ESTA MUY MAL SI LOS PIRATAS YA PUEDEN ASENTARSE CÓMODAMENTE EN LUGARES COMO ESTE.

¿CON QUE ESTE ES ARLONG PARK, EH?

ARLONG PARK

MAR

SI NO LOS PODÉIS COMPRAR CON UNOS DOS MILLONES, DESHACÉOS DE ELLOS

DECIDLES QUE NO NECESITAMOS QUE HAGAN COSAS ESTUPIDAS POR AQUÍ

UNA NUEVA CARA... QUE ALGUIEN VAYA Y NEGOCIE CON ELLOS,

BOOOM ...

¿LA DIVISIÓN 77?

SI, ESE ES EL NUMERO QUE TIENE ESCRITO.

ARLONG PARK

AAAAH

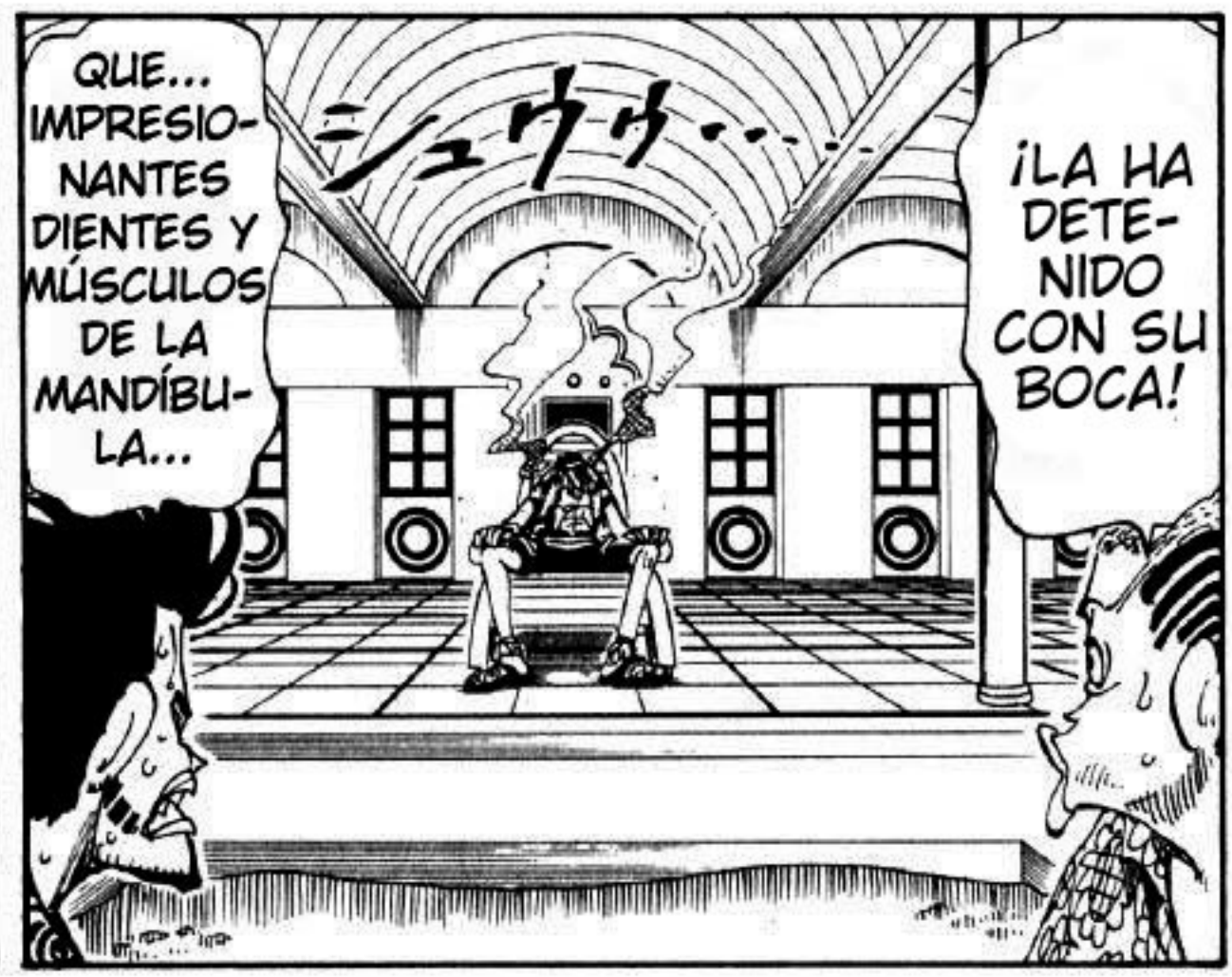
.....

¡CUIDADO, ARLONG-SAN!

¡HEY! ¡NOS ESTÁN ATACANDO!

.....

¿Y LAS NEGOCIACIONES?


QUE... IMPRESIONANTES DIENTES Y MÚSCULOS DE LA MANDÍBULA...
ニュウウ...
¡LA HA DETENIDO CON SU BOCA!

PTU
TERMINARON

ESPERAD UN MOMENTO
¡CHU!

うおオー
ヤッハー
¡ES HORA DE LUCHAR!

SON UNOS HUMANOS MUY ESTUPIDOS SI CREEN QUE PUEDEN PELEAR CON NOSOTROS EN EL MAR...

¡NOSOTROS IREMOS!

¡CHU!

NO HAY NECESIDAD DE TANTO ESFUERZO PARA DESHACERNOS DE ESA BASURA

OFICIAL DE LA TRIPULACIÓN DE ARLONG KUROOBI

OFICIAL DE LA TRIPULACIÓN DE ARLONG CHEW

NUESTROS ENEMIGOS SON GYOJIN. ¡ASÍ QUE ESTAD PREPARADOS!

¡TENEMOS QUE DEMOSTRARLES EN TODA LA CARA QUE ESTAMOS DISPUESTOS A LUCHAR!

DISPARAD DE NUEVO. ¡ESTAMOS INICIANDO UNA BATALLA!

¡CAPITÁN! PARECE QUE LA BALA DE CAÑÓN NO EXPLOTÓ

QUE EXTRAÑO ...

¡SI SEÑOR, CAPITÁN PURIN PURIN, SEÑOR!

MIZU-DEPPO: PISTOLA DE AGUA

?
¡ESPERAD, CALMAOS!
¡PREPARAOS! ¡ENTRAMOS EN COMBATE!
¡ES LA TRIPULACIÓN DE ARLONG!
¡AGH!
ESTE ES UN RENOMBRADO Y PODEROSO EQUIPO ELITE DE LA MARINA... SI ACEPTAIS VENIR CON NOSOTROS TRANQUILAMENTE...
YO SOY EL CAPITÁN PURIN PURIN DE LA DIVISIÓN 77 DE LA MARINA
MARINE
¡¡CAPITÁN!!
¡ATRAPADLO!
¿¡COMO TE ATREVES!?

HEHE

ボボボ...

ブロオオオ

わあああああ

!?

¿¡ACASO LOS GYOJIN ESTÁN DEBAJO DEL BARCO!?

¿¡QUE ESTA PASANDO!?

¡CHU!

AL FONDO DEL MAR

!?

Y SIN TIMÓN, EL ÚNICO LUGAR AL CUAL PUEDE IR ESTE BARCO ES...

SIMPLEMENTE... LE QUITAMOS EL TIMÓN A VUESTRO BARCO

ズゴゴゴゴゴゴ

¡¡ UO-OOOOA ARGH !!

¡AQUÍ VOY!

¡YO SOY EL QUE MUEVE LOS ARRECIFES...!

ムキッ!!

¡EI!

QUE TAL SI ACELERO UN POCO EL PROCESO DE HUNDIMIENTO

¿¡ QUE DEMO-NIOS QUERÉIS !?

DECIDME, QUE PASARÍA SI...

¡AAAA-HHH!

¿QUE ...?

¿QUE CREEIS QUE PASARÍA EN LA SUPERFI-CIE DEL AGUA?

¡ESTO SERÁ SUFI-CIENTE!

ES EMPUJADA EN MEDIO DE UNA FUERTE CORRIENTE MARINA...

UNA GRAN ROCA DE ARRECIFE

POP

¡AAAH! ¿¡ DE DONDE SALIO ESE GIGANTESCO REMOLINO !?

¡EL TIMÓN NO FUNCIONA!

¡IMPOSIBLE!

¡VAMOS A SER ABSORBIDOS POR EL REMOLINO!

CON NUESTRO PODER Y LOS MAPAS DE NAMI, NADIE SERÁ RIVAL PARA NOSOTROS

NO HAY PROBLEMA. CONOCEMOS MUY BIEN TODA ESTA ZONA.

¡CHU!

BUEN TRABAJO ...

¿PERO NO LE HICISTE LA PROMESA DE QUE SI TE TRAÍA 100 MILLONES DE BERRIES ... ELLA Y SU ALDEA QUEDARÍAN EN LIBERTAD?

SI, NAMI ES UNA PIEZA INDISPENSABLE PARA LA FORMACIÓN DEL IMPERIO DE ARLONG

PERO ...

CLARO. ¡MORIRIA ANTES QUE ROMPER UNA PROMESA!

¿¿ENTONCES POR QUÉ DICES GILIPOLLECES!?

¡PARA, LUFFY! ¡JOHNNY NO TIENE LA CULPA DE TODO ESTO!

Y TE DARÉ UNA PALIZA

¡REPITE ESO UNA VEZ MAS,

¡¡SOMOS NAKAMAS!!

¡NAMI NUNCA MATARIA A USOPP!

¿A QUIÉN LLAMASTE NAKAMA, LUFFY?

NAMI ...

¡NO TIENES POR QUÉ CREERME! ¡PERO YO LO VI CON MIS PROPIOS OJOS...!

RESPONDO PREGUNTAS

L: ¡OI! ¡ODA-KUN! ¡SIÉNTATE AHORA MISMO! ¡Y ESCÚCHAME! ¡NO QUIERO VOLVER A ESCUCHAR MÁS BASURA COMO ESA DE QUE QUIERES VERTE EL LADO DE LA CARA! ¿¡QUÉ DEMONIOS HARÍAS SI TE ROMPES EL CUELLO!? ¡VALORA TU VIDA, HIJO! ¡NO DEBERÍAS ESTAR SIENDO REGAÑADO POR ALGUIÉN TAN JOVEN COMO YO! ¡PIÉNSALO! ¡PUEDES IRTE!

O: SIGH... LO SIENTO MUCHO.

L: CUANDO INTENTÉ MIRARME EL LADO DE LA CARA EN UN ESPEJO COMO TU SUGERISTE EN EL VOLUMEN 7, ME TORCÍ EL CUELLO Y TUVE QUE IR AL DOCTOR. EL DOCTOR ME PREGUNTO, "¿CÓMO TE HICISTE ESO?" ¿QUÉ DEBÍ HABERLE RESPONDIDO?

O: HEY... UN ESPÍRITU HERMANO.

L: HOLA. TENIA UNA BOTELLA DE VINO EN MI CASA Y ME PREGUNTE "¿DE QUE PAÍS SERÁ?" Y CUANDO VI EN EL REVERSO DECÍA LAS PALABRAS "DRY, FULL BODY" (SECO, EXTRA CUERPO). ME LLEVE UNA GRAN SORPRESA, PERO ME SENTÍA COMPLACIDO. ¿ES ESTE EL ORIGEN DEL NOMBRE DE FULLBODY-SAN (EL PUÑO DE HIERRO)? LO ES, ¿NO? SI NO LO ES, CREO QUE MI VIDA TERMINO.

O: ¡NO HA TERMINADO! ¡TIENES RAZÓN! ¡EN REALIDAD NO TOMO MUCHO VINO, ASÍ QUE NO SE MUCHO ACERCA DE ELLOS, PERO APRENDÍ QUE DEPENDIENDO DE LO FUERTE Y LAS CARACTERÍSTICAS DEL SABOR SE DETERMINA LO QUE LLAMAN "BODY" (CUERPO)!
¡LOS VINOS FUERTES CON BASTANTE TIEMPO DE FERMENTACIÓN SON LLAMADOS "FULL BODY" (EXTRA CUERPO), AL HACERSE UN POCO MENOS FUERTE SE VUELVEN "MEDIUM BODY" (MEDIO CUERPO), Y LUEGO "LIGHT BODY" (LIGEROS)!
¡ASÍ, MI EXPLICACIÓN DEL NOMBRE DEL TENIENTE FULLBODY ESTA COMPLETA! ¡MUCHAS GRACIAS!

L: ¿DONDE ESCONDE DANDY GIN-SAN SUS ARMAS? ¿HUH? ¿¡ALLI!? GENIAL, ESE PENSAMIENTO ME TENDRÁ DIVAGANDO POR MUCHO TIEMPO.

O: ¿¡QUÉ!? ¿¡ESTAS SUGIRIENDO QUE EL ESCONDE ESAS ARMAS EN SUS BOLAS!? ¿¡COMO SI FUERAN LAS DE ÉL!? VAS A HACER QUE LAS FANS DE GIN SE ENFADEN. ES UN TIPO MUY POPULAR.

ワンピース

ONE PIECE

CAPÍTULO 76: DORMIR

¿QUE ESTAS HACIENDO AQUÍ?

YO NO TE DIJE QUE LO HICIERAS

TÚ ERES NUESTRA NAKAMA

¡VINIMOS POR TI!

¿QUE QUIE-RES DECIR?

TÚ SOLAMENTE NECESITABAS ALGO DE COOPERACION, ¿RECUERDAS?

¿¡"NAKAMA"!?

NO ME HAGAS REÍR

ELLA SE UNIÓ A LA TRIPULACIÓN DE ARLONG Y HA MATADO PERSONAS SIN PENSARLO DOS VECES,

¡SOLAMENTE PARA MONOPOLIZAR EL PUEBLO Y QUEDARSE CON EL TESORO ESCONDIDO QUE HAY EN ELLA!

¿¡ACASO NO OS LO DIJE!? ¡ESTA MUJER ES UNA BRUJA!

¡OS HA ESTADO ENGAÑANDO TODO ESTE TIEMPO!

¡YO LA VI MATAR A USOPP CON MIS PROPIOS OJOS!

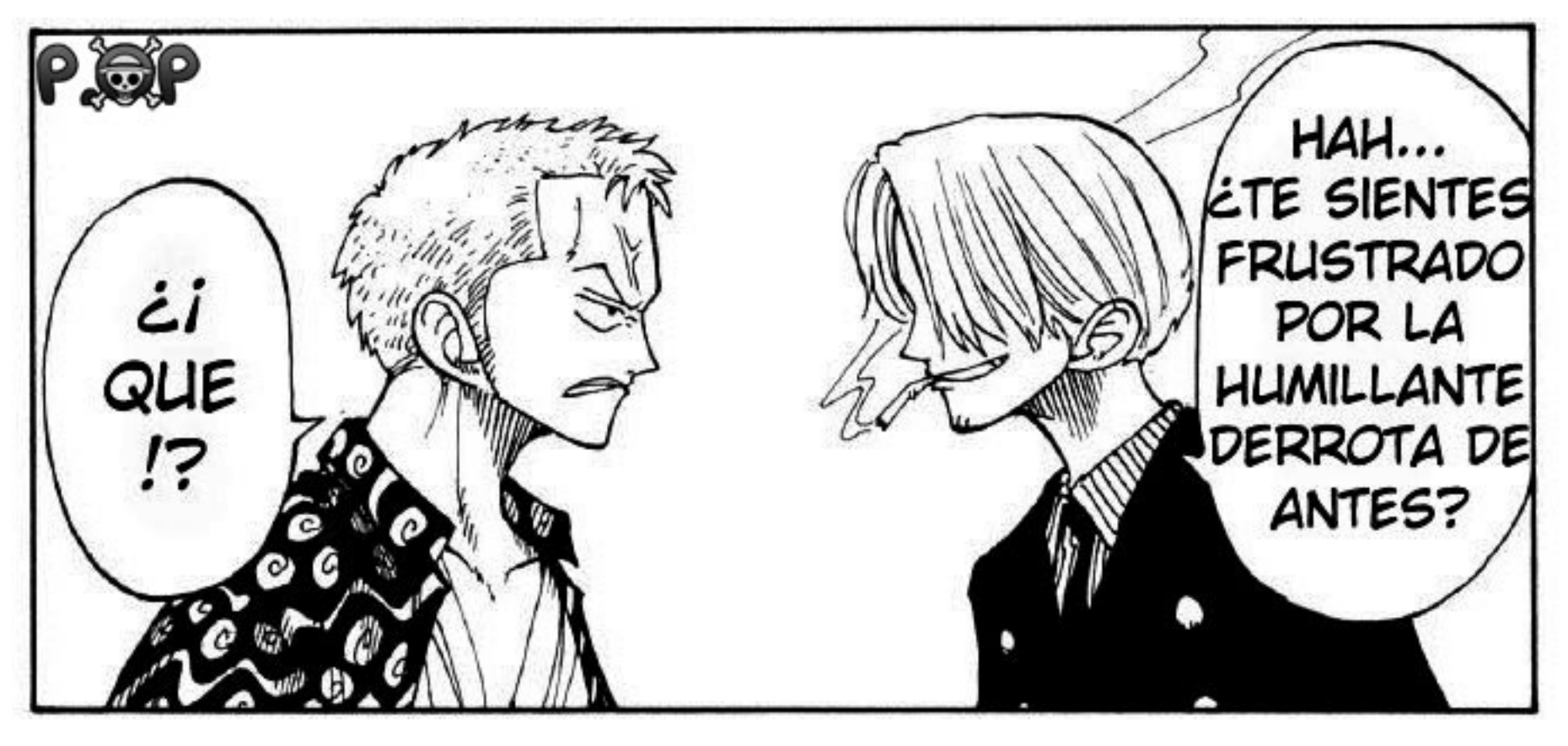
¡SIEMPRE HA SIDO UNA MALDITA TRAIDORA DE CORAZÓN NEGRO!

¡NO, YA ES SUFICIENTE DE TI!

¡YA ES SUFICIENTE DE ESO, MALDITA SEA!

¿QUE? ¡NO TE METAS EN LO QUE NO TE IMPORTA!

¿ACASO UN ESPADACHÍN PUEDE LEVANTAR SU ESPADA CONTRA UNA DAMA, RORONOA ZORO?


¿¡QUE!?
HAH... ¿TE SIENTES FRUSTRADO POR LA HUMILLANTE DERROTA DE ANTES?

¡ESTO ES REALMENTE SERIO!
¡NO ES MOMENTO DE ESTAR PELEANDO ENTRE VOSOTROS!

INTÉNTELO, SR. HERIDO
O TE ARRANCARÉ LA CABEZA
...TEN CUIDADO CON LOS QUE DICES

¿¡ACASO NO LO ENTENDÉIS!? ¡YO SOLAMENTE ESTABA CON VOSOTROS POR VUESTRO DINERO!
¡AHORA QUE NO TENÉIS NADA, NO TENGO NINGÚN INTERÉS EN VOSOTROS!
¡ÉL TIENE RAZÓN! SI VAIS A PELEAR, ¿PODRÍAIS HACERLO FUERA DE LA ISLA?
¡NO SIGÁIS METIENDO VUESTRAS NARICES EN LOS ASUNTOS DE AQUÍ!

¡FUERA DE AQUÍ! ¡NO OS QUIERO VOLVER A VER EN LOS ALREDEDORES!

Y LUEGO ID A BUSCAR EL ONE PIECE O LO QUE QUERÁIS, ¿VALE?

OS DEVOLVERÉ VUESTRO BARCO, ASÍ QUE IDOS Y ENCONTRAD OTRO NAVEGANTE

NAMI

ADIÓS

¿¡ ANIKI LUFFY !?

ドザァ…!!

HUH …

!!?

フッ…

VOY A DORMIR

NO ME IMPORTA QUE ESTA PASANDO AQUÍ...

NO TENGO GANAS DE IRME DE ESTA ISLA

SOLAMENTE ME SIENTO CON SUEÑO

¿¡AHORA!? ¿¡Y EN MEDIO DEL CAMINO!?

¿¡DORMIR!?

¡PODÉIS MORIROS SI ES LO QUE QUERÉIS!

¡... BIEN! ¡HACED LO QUE QUERAIS!

¿¡HUH!?

ASÍ QUE VOY A DORMIR

¡VOSOTROS ESTÁIS LOCOS!

¡ARLONG NOS QUIERE MUERTOS A TODOS!

¡ESA TIA ESTÁ LOCA! ¡EL ANIKI USOPP ESTA MUERTO!

¡NO QUEREMOS QUE ARLONG NOS MATE!

PERO NUESTRA GUÍA TERMINA AQUÍ

SOLAMENTE PUDIMOS AYUDAROS POR POCO TIEMPO

¡YO CREO EN LO QUE VIO JOHNNY!

¿¡QUE REMOTA RAZÓN PODÉIS TENER PARA QUERER QUEDAROS AQUÍ!?

¡CUIDÁOS MUCHO!

¡VOSOTROS TAMBIÉN!

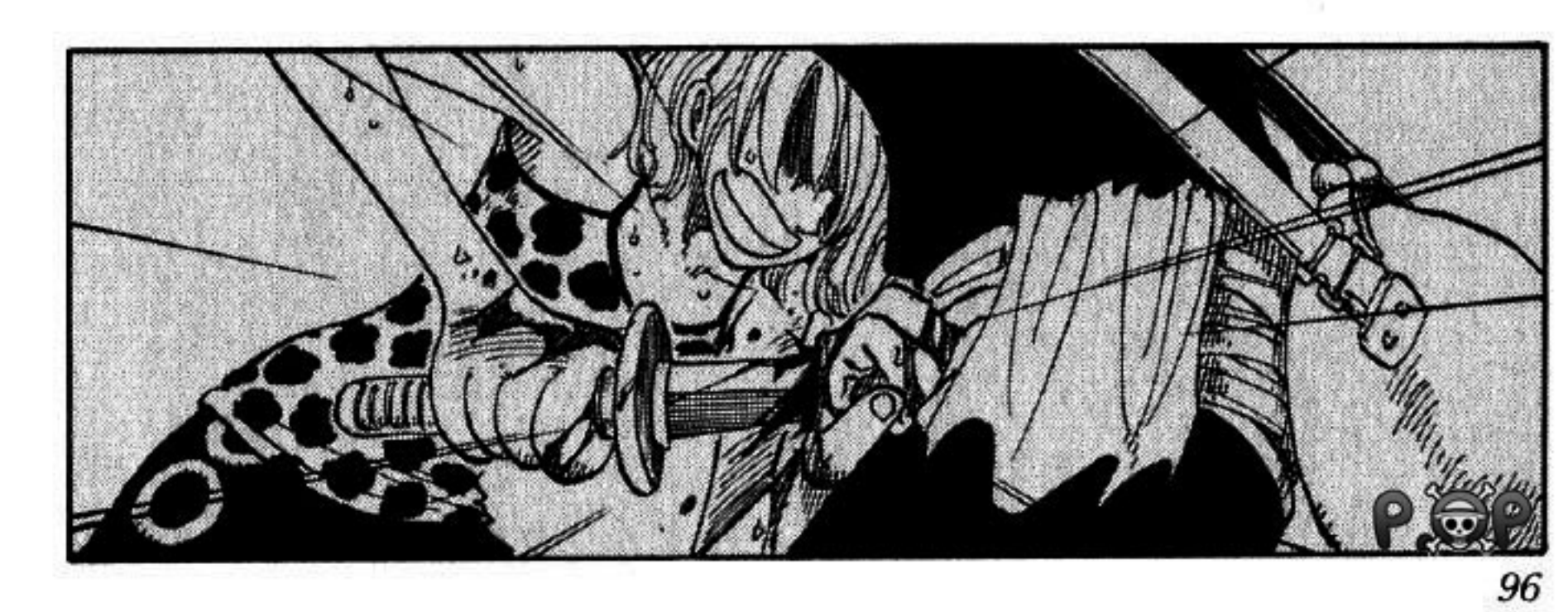
¡HASTA UNA PRÓXIMA OCASIÓN!

ESTÁ BIEN

.....

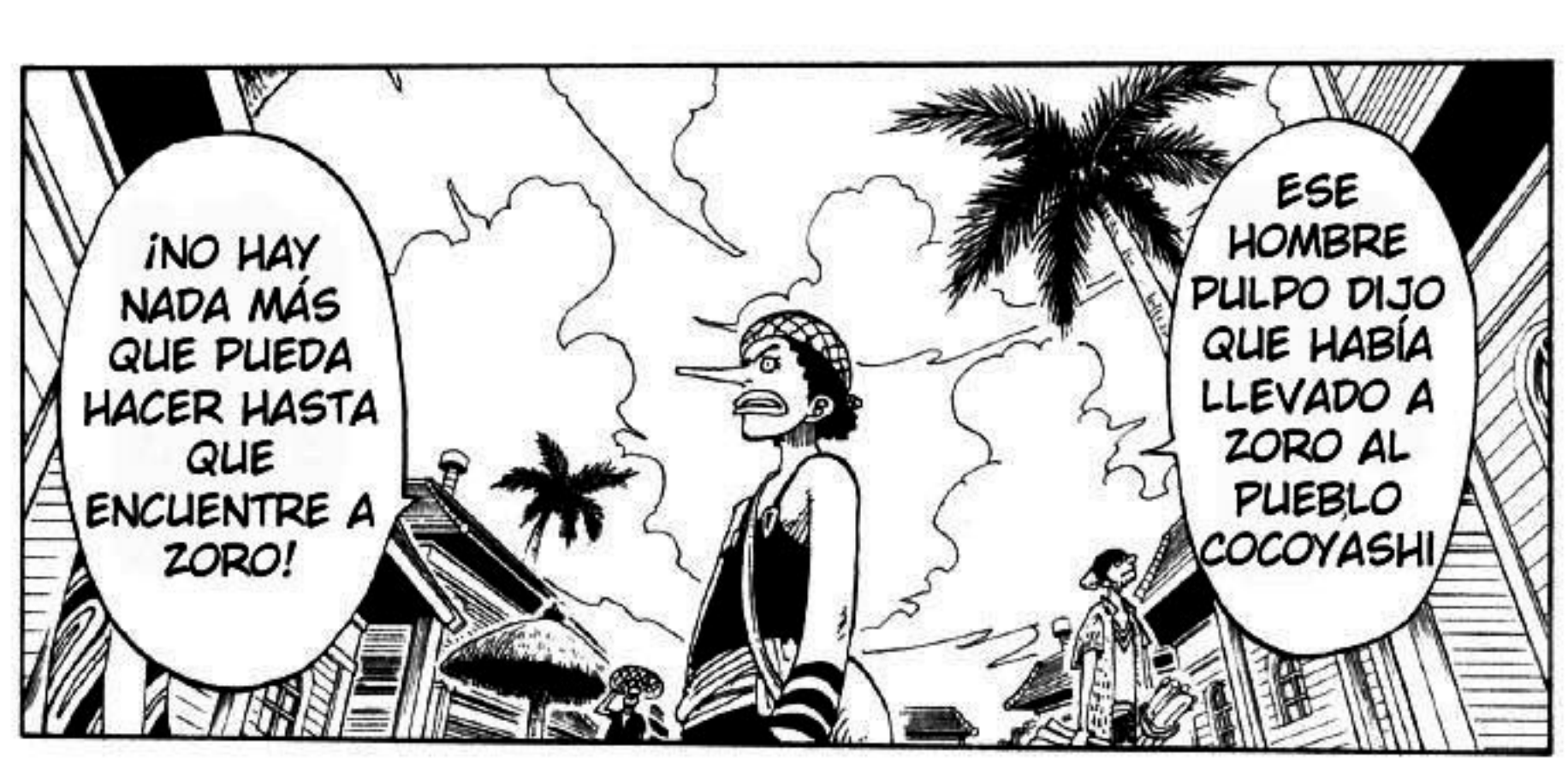
NAMI ...
ESTÁS LOCA ...

HAH
HAH
¡SI EN REALIDAD ELLA FUERA UN BRUJA, NO ME HABRÍA AYUDADO A ESCAPAR...!



SEGURO QUE ARLONG ME HUBIERA MATADO CON SUS PROPIAS MANOS
SI NAMI NO HUBIERA HECHO ESO

ESTO ES POR EL BIEN DE MI NEGOCIO. NO TENGO OTRA ALTER-NATIVA


¡NO HAY NADA MÁS QUE PUEDA HACER HASTA QUE ENCUENTRE A ZORO!
ESE HOMBRE PULPO DIJO QUE HABÍA LLEVADO A ZORO AL PUEBLO COCOYASHI

¡MALDI-CIÓN!
ドーナーッ!
¡SERÁ QUE REGRESÓ A ARLONG PARK!

QUE ZORO ESTABA BUSCANDO A ARLONG
UN MOMENTO, JURARÍA HABERLOS ESCUCHA-DO DECIR

¡ESPERO QUE ZORO NO HAYA LLEGADO A ARLONG PARK!

¡RAPIDO, RAPIDO, RAPIDO!

¿¡QUÉ!?

HEY

¿¡PEQUEÑA!?

PUEDE SER "PEQUEÑA" PERO PUDO HABERSE ENCARGADO DE ÉL

NO LO SE

¿DE VERDAD CREES QUE NAMI HAYA PODIDO MATAR AL NARIZÓN?

¡MENOS MAL QUE NO FUISTE A ARLONG PARK!

¡PER-FECTO! ¡OOOOOO OOI!

だっはっはっは

ダダダダダダダダ

¿¡OH?! ¿¡NO ES ESE ZORO!?

¡BGUH!

¿¡ACASO ESO ES EN LO ÚNICO QUE PIEN-SAS...!?

¿¡QUE TIENE DE PEQUEÑO EL PECHO DE NAMI !?

ME PARE-CE QUE YA NO ...

ESTÁ VIVO

UH ...

¿HUH?

SLAM

ガシャン!!
ドカン!!
ガラガラン!!
¿HMM?

GRACIAS POR ROMPER TODO, NAMI

¿QUE PASO?

SIGH, GENIAL.

ガチャ

ADEMÁS, ¿POR QUÉ MIRAS TANTO ESE MAPA SI NO PASA NADA?

PARA DESCANSAR NO NECESITAS ROMPER LAS VENTANAS NI LOS MUEBLES
¿DES-CAN-SAR?

¡NADA! SOLAMENTE VINE A DESCANSAR UN POCO

¡SOLAMENTE ESTOY UN POCO ENFADADA, ESO ES TODO!
PROME-TISTE CONTARME TODO LO QUE TE PASARA, ¿RECUER-DAS?

AUNQUE ES MUY MENTI-ROSO
SI, AL CAPITÁN

¿LOS CONOCES?
.....

¿QUIENES SON?
FUERON ELLOS ...

O SEA, QUE DE VERDAD VINIERON POR TI...
YA VEO ...
ZZZ ...
ZZZ ...
"NAKAMA" ...
AHORA ENTIEN-DO POR QUÉ ESTÁS ASÍ
PARA ELLA
ESA ES LA PALABRA MÁS DIFÍCIL...

SOLA-MENTE TÚ
NO, UH, LO SIENTO, FUIMOS ÉL Y YO
¿¡ NAMI TE HIZO ESTO !?
¡USOPP PPPP!

¡ELLA ME SALVÓ LA VIDA!
EL PROBLEMA ES NAMI

HEHE, YO TAM-BIÉN
SI
OH, LUFFY, POR FIN LLEGASTE
¡ALGÚN DÍA TE MATARÉ!

PARA SER PARTE DE LA TRIPULA-CIÓN DE ARLONG!
¡CREO QUE DEBE HABER UNA RAZÓN MUY FUERTE

NOJIKO

NO IMPORTA LO QUE HAGÁIS, NO PODÉIS CONTRA EL PODER DE ARLONG

!

NO GASTÉIS VUESTRO TIEMPO. ES INÚTIL

¿QUE QUIERES DECIR CON "INÚTIL"?

¡NNA! ¡NA! ¡LA HERMANA DE NAMI! ¡NO HAY DUDA DE QUE ES HERMOSA!

LA HERMANA MAYOR DE NAMI

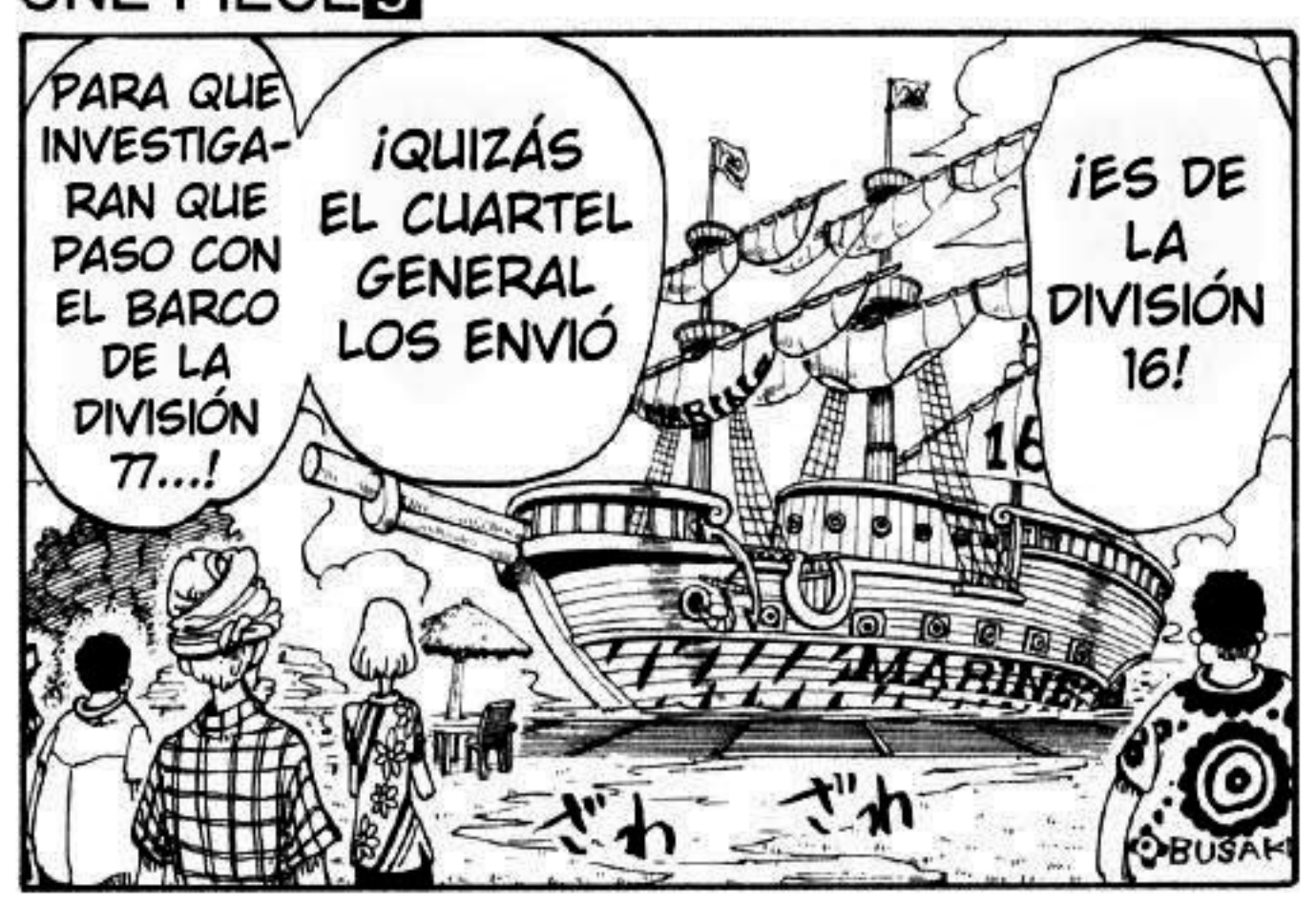
¿QUIEN ES ELLA?

いやあ

あぁぁ

OS CONTARÉ COMO COMENZÓ TODO, CON LA CONDICIÓN DE QUE DESPUÉS DE ESCUCHARME OS MARCHÉIS

POR FAVOR NO OS SIGÁIS METIENDO EN NUESTROS ASUNTOS


PARA QUE INVESTIGARAN QUE PASO CON EL BARCO DE LA DIVISIÓN 77...!
¡QUIZÁS EL CUARTEL GENERAL LOS ENVIÓ
¡ES DE LA DIVISIÓN 16!
MARINE
16
ざわ ざわ
©BUSAKI

¡HAY UN BARCO DE LA MARINA EN LA COSTA!

¡TRÁIGANME INMEDIATAMENTE AL RESIDENTE DE ESTE PUEBLO QUE RESPONDE AL NOMBRE DE GENZO!
ドン!
MARINE
CHICHI-CHICHI... SOY EL CAPITÁN NEZUMI DE LA DIVISIÓN 16 DE LA MARINA

DE UNA MUJER LLAMADA NAMI
LLÉVAME A LA CASA
ば!
ば!

¿TU?
YO SOY GENZO, CAPITÁN
カラ
カラ
カラ

L: ¡HEYYYYYY! ¡EL TIPO QUE DIJO QUE LE GUSTABA NAMIIIIII! ¡PELEA CONMIGO! ¡YO AMO A NAMI 100 VECES MAS QUE TUUUUUUUU! PERO TAMBIÉN TE AMO A TIIIIIIIII. ¿SOY HOMOSEXUAAAAAAAAAAL (ENFADADO)? NO, SOMOS AMIGOOOOOOOOOOS. TÚ Y YO SOMOS AMIGOOOOOOOOOOOS.

O: ...ESTA BIEN. EL TIPO QUE SE LA PASO DICIENDO NAMI NAMI NAMI EN EL VOLUMEN 7. ¡QUE SALGA AHORA!

L: EN UN SBS DEL VOLUMEN 7 DIJISTE QUE LA EDAD DE SANJI-SAN ERA 19 AÑOS, PERO DESPUÉS DE MUCHO DISCUTIRLO CON UN AMIGO LLEGAMOS A LA CONCLUSIÓN DE QUE ES UNA MENTIRA. ¿CUÁL ES LA VERDADERA EDAD DE SANJI?

O: UH, EN REALIDAD VOSOTROS NO SOIS LOS QUE DECIDIS ESO. TODO LO QUE PODÉIS HACER ES CREER EN MI PALABRA... ES CIERTO.

L: ¿PORQUE "ZEFF PIES ROJOS" SE COMIÓ SU PIERNA DERECHA? SI ALLÍ ES DONDE RESIDÍA EL PODER DE SU PATADA, ¿NO PODÍA HABERSE COMIDO LA IZQUIERDA?

O: BZZZZT. ERROR. LA BASE DE TU PODER DE PATADA ESTA REALMENTE EN TU "PIERNA DE APOYO". POR EJEMPLO, SI VAS A INTENTAR CHUTAR UN BALÓN CON TU PIERNA DERECHA, ¿QUE PASARÍA SI NO TUVIERAS LA PIERNA IZQUIERDA? NO PODRÍAS CHUTARLO, ¿NO? ¿POR QUÉ NO LE PREGUNTAS A ALGUNOS AMIGOS QUE JUEGUEN AL FÚTBOL? ¡LA VIDA DE LA PATADA RESIDE EN LA PIERNA QUE SOPORTA TU PESO!

L: ¡ODA-SENSEI! ¡SUELTA TU LÁPIZ! ¡DEJA DE DIBUJAR MANGA! TENGO UNA PREGUNTA. MI HERMANO MAYOR Y YO TRABAJAMOS JUNTOS PARA COMPRAR EL SBS, PERO ACCIDENTALMENTE COMPRAMOS DOS COPIAS DEL VOLUMEN 5. ¿QUÉ PODEMOS HACER? ¡SI ME CONTESTAS PODRÁS USAR DE NUEVO TU LÁPIZ!

O: BUENO... ¿QUE TE PARECE SI... "VAS Y COMPRAS CINCO COPIAS MAS DEL VOLUMEN 5"? ¡ENTONCES, EL HECHO DE QUE HAYAS COMPRADO DOS IGUALES ANTES NO IMPORTARÍA YA MUCHO Y TE PODRÍAS HASTA REÍR DE ELLO! ¿PUEDO VOLVER A TOMAR MI LÁPIZ?

L: SI LUFFY DESEA TANTO UN MÚSICO, ¿PORQUE NO VIENE A MI CASA? ¿ES PORQUE NO VIVO CERCA AL OCÉANO? ¿ES PORQUE EN REALIDAD SOY UN EXTRATERRESTRE? ¿ES PORQUE MIS PIES HAN ESTADO OLIENDO MAL ÚLTIMAMENTE?

O: ES DEBIDO AL MAL OLOR DE TUS PIES. ¡EL SBS HA TERMINADO!. ¡HASTA EL PRÓXIMO VOLUMEN!

ワンピース

ONE PIECE

CAPÍTULO 77:
EL PRIMER PASO HACIA TU SUEÑO

¡NO ME IMPORTA SU PASADO!
NO, POR MI ESTA BIEN

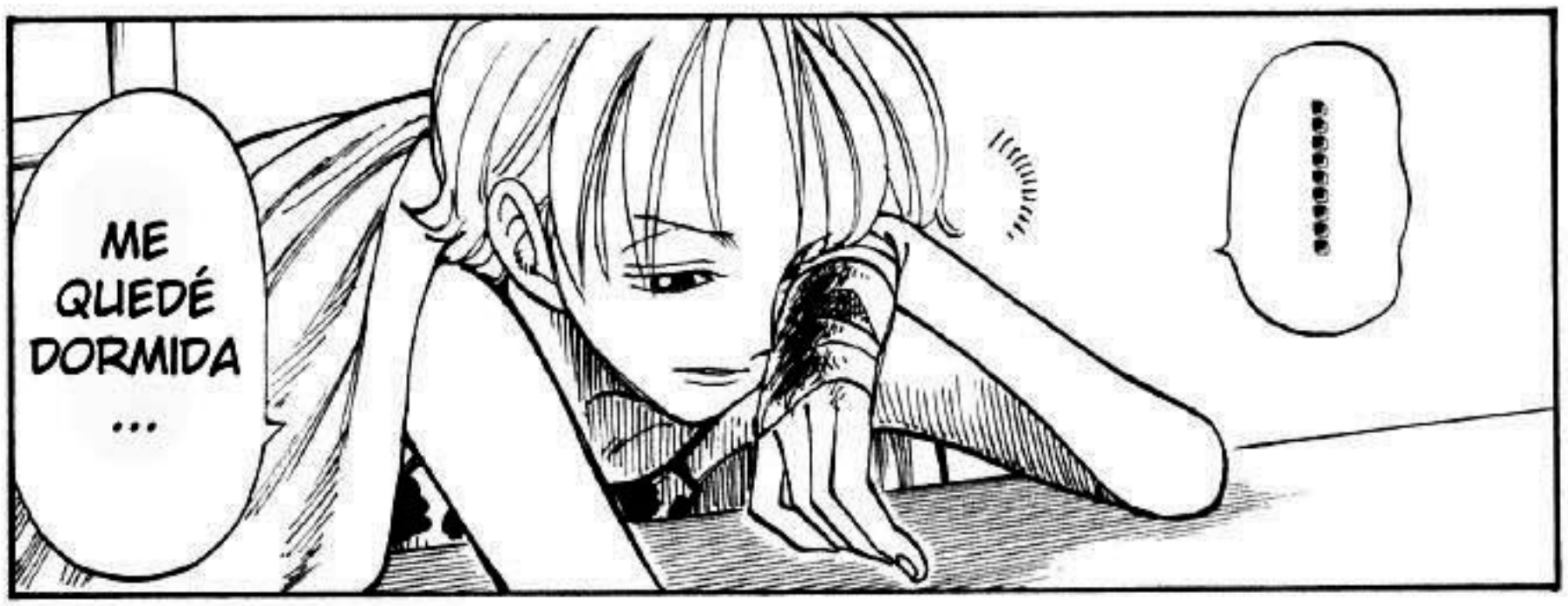
NO, NO QUIERO
¿¡HORA DE CAMINAR!? ¿¡NO LO QUIERES ESCUCHAR!?
ES HORA DE CA-MINAR

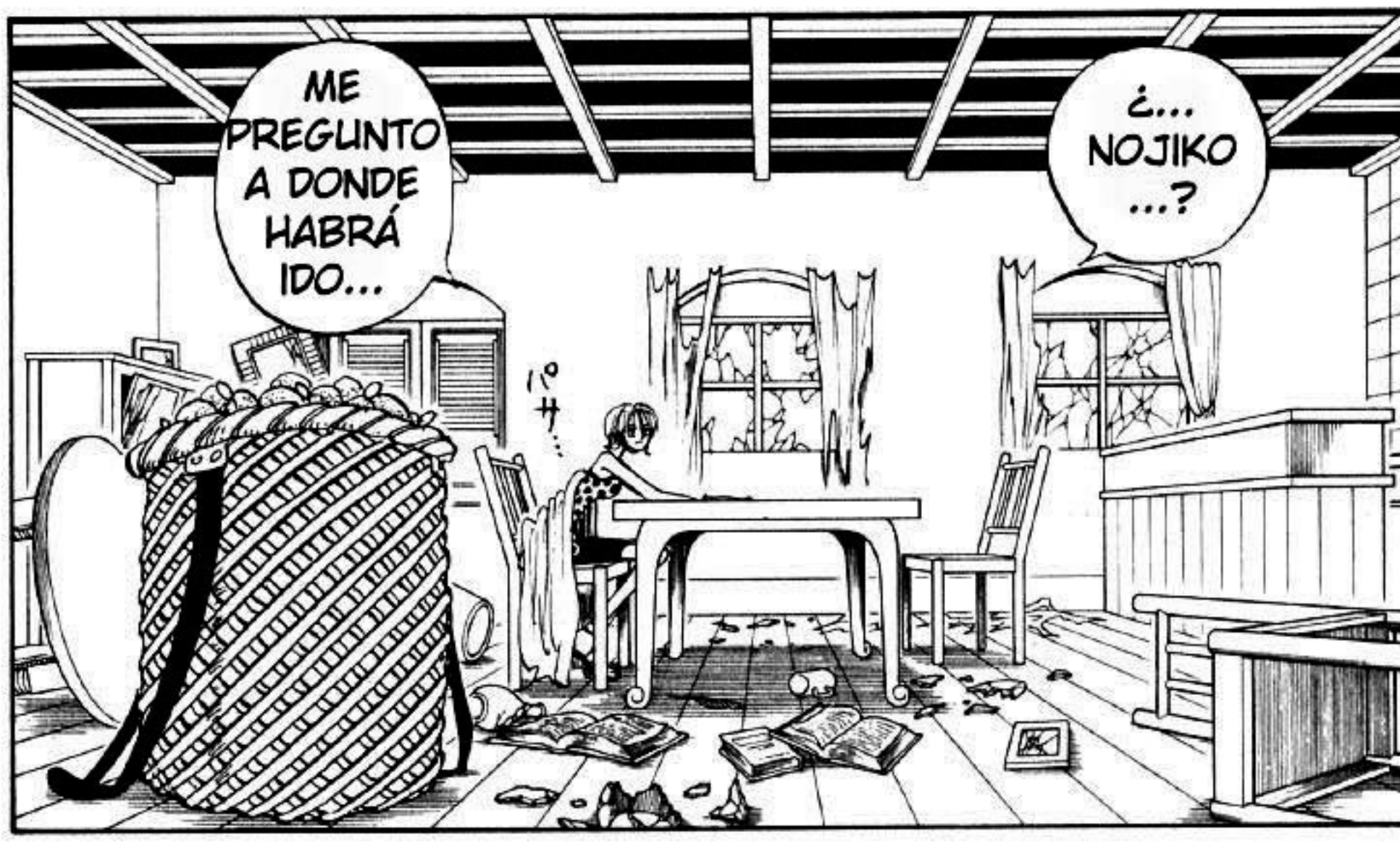
ESA ES SU FORMA DE SER
NO TE PREO-CUPES POR ÉL

¿CUAL ES SU PRO-BLEMA?
.....

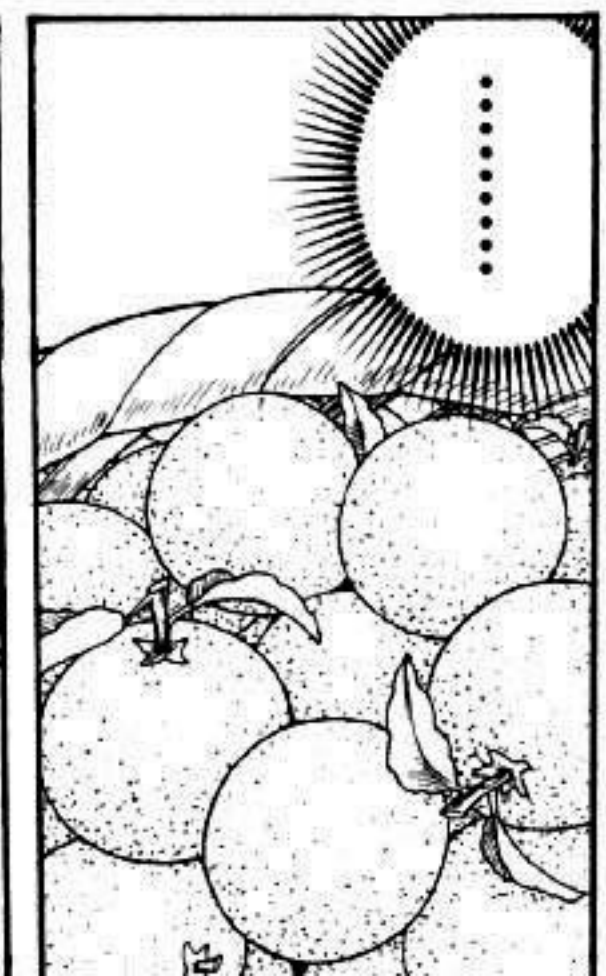
ESCUCHAREMOS QUE ES LO QUE NOS TIENES QUE DECIR

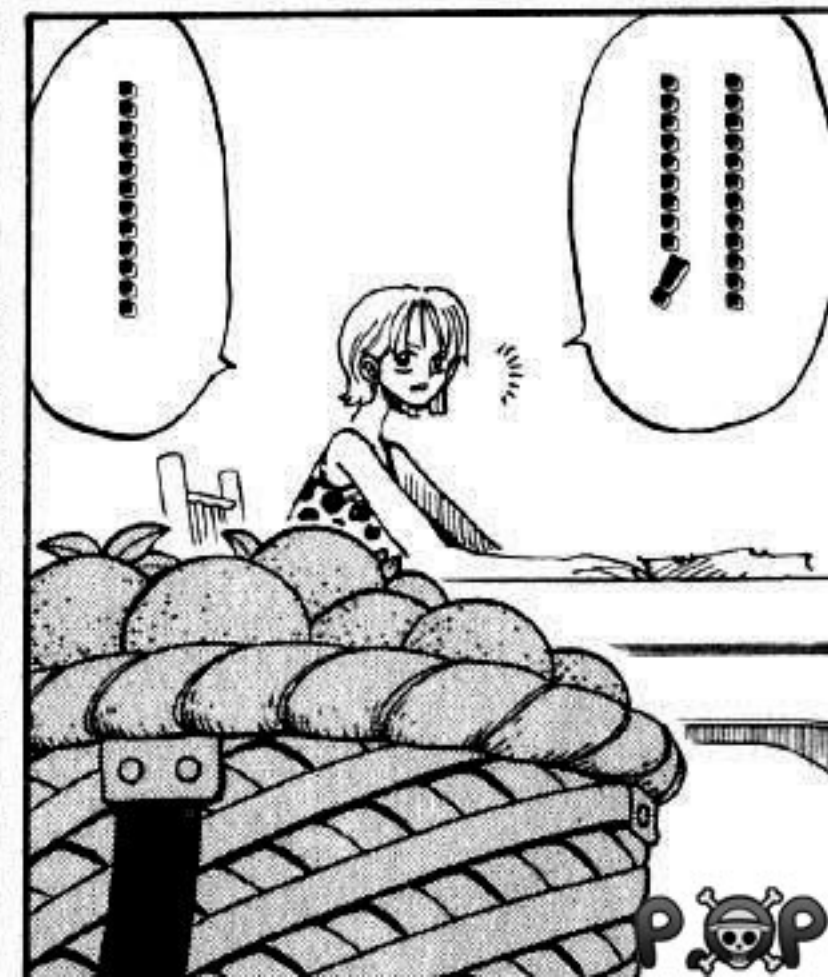
AUNQUE TU HISTORIA NO CAMBIARÁ PARA NADA LAS COSAS


ME QUEDÉ DORMIDA ...
.....


ME PREGUNTO A DONDE HABRÁ IDO...
¿... NOJIKO ...?
パサ...

BELLE-MERE-SAN
...YA FALTA POCO,


.....


.....
.....

MIS SUEÑOS

EL PUEBLO COCOYASHI ... LAS PLANTACIONES DE MADARINAS ...

DENTRO DE MUY POCO TODO VOLVERÁ A LA NORMALIDAD

FLAP

¡ELLOS TIENEN MUCHÍSIMOS!

¿NO PUEDO AL MENOS TENER UN LIBRO?

¡DEJAMEEEEEIRRRRR!

わい わい ずん

カラカラカラ... ずん

¡NYAAH!

PERO MI FAMILIA ES POBRE, ¿DE QUE OTRA FORMA PODRÍA CONSEGUIRLO?

¡TACAÑO!

NAVI GATION

NAMI 8 AÑOS ATRÁS

GENZO 8 AÑOS ATRÁS

¡NO SEAS TONTA! ¡POR SUPUESTO QUE TIENEN MUCHOS LIBROS, PORQUE ES UNA LIBRERÍA!

¡NO PUEDES ROBAR SU MERCANCÍA! ¿¡CUÁNTAS VECES TE LO TENGO QUE DECIR!?

¡SAL UN MOMENTO, TENGO A UNA DE TUS GATITAS AQUÍ!

¡BELLEMERE! ¡BELLEMERE!

¡¡ SILENCIO !!

YA HE VUELTO, BELLEMERE-SAN

¡OH, BIENVENIDA, NAMI!

¿QUÉ PASA? ¿QUÉ ES TODO ESE ALBOROTO?

¿¡CUANTAS VECES HAS HECHO YA LO MISMO!? ¡TE ESTAS GANANDO UNA MALA REPUTACIÓN EN EL PUEBLO!

CREÍ QUE YA SABÍAS COMPORTARTE

RIC RIC RIC ...

MADRE ADOPTIVA DE NAMI Y NOJIKO, BELLEMERE

¡ES POR ESA ACTITUD TUYA QUE ELLA NUNCA APRENDE UNA LECCIÓN...!

ESTÁ BIEN, ESTÁ BIEN, GRACIAS. PERO PAGASTE EL LIBRO, ¿NO?

OH, CÁLMATE, AÚN ES UNA NIÑA

¿ACASO NUNCA ANTES ROBASTE DE UNA TIENDA, GEN-SAN?

SI HUBIERA SIDO YO, LO HABRÍA ROBADO SIN PROBLEMAS

¡QUE LASTIMA DAS, NAMI!

NOJIKO 8 AÑOS ATRÁS

¿POR QUE NO ME DIJISTE?

SI TANTO LO QUERÍAS,

¡PUEDO COMPRAR UN LIBRO O DOS! TENGO ALGUNOS AHORROS ESCONDIDOS PARA ESAS COSAS.

¡¡TU NO HUBIERAS PODIDO COMPRÁRMELO, BELLEMERESAN!!

¡SOLO ESTABA BROMEANDO!

¡OWWWWW!

¡NO ROBEIS!

SI.

¿COMPRENDEIS?

EL TIEMPO HA SIDO MUY BUENO ÚLTIMAMENTE. POR LO TANTO, TODAS LAS PERSONAS QUE CULTIVAN NARANJAS HAN TENIDO MUY BUENAS COSECHAS

LA GRAN CANTIDAD DE NARANJAS HA HECHO QUE EL PRECIO HAYA BAJADO MUCHO, Y DIFÍCILMENTE PODREMOS VENDER LAS NUESTRAS

SI.
ESE ES EL SUEÑO DE NAMI.

SI. AHORA ESTOY ESTUDIANDO NAVEGACIÓN
ESO ES IMPRESIONANTE
VAYA, ¿ESTE ES UN MAPA DE LA ISLA? ¿¡APRENDISTE A HACER MAPAS TERRESTRES DESPUÉS DE APRENDER A HACER MAPAS MARINOS!?

¡Y HARÉ UN "MAPA MUNDIAL" DONDE ESTÉ TODO LO QUE HAYA VISTO CON MIS PROPIOS OJOS!
ぎくっ!!
NAVEGARÉ POR TODO EL MUNDO CON MIS HABILIDADES DE NAVEGACIÓN,

¡ENTONCES ESTE MAPA QUE DIBUJASTE HOY DE LA ISLA ES "EL PRIMER PASO HACIA TU SUEÑO"!
ぴらっ!
¡UN MAPA MUNDIAL... ESTARÉ ESPERANDO A VER ESO!

ES UN POCO TEMPRANO PARA QUERER ADELGAZAR, CARIÑO. ¡LOS NIÑOS NECESITAN COMER!

YO TAMPOCO QUIERO COMER.

ENTONCES...

HE ESTADO COMIENDO NARANJAS. ESTOY A DIETA.

BELLEMERE-SAN, ¿PORQUE NO HAS ESTADO COMIENDO ÚLTIMAMENTE?

¡ESTOY A DIETA! ¡VOSOTRAS DOS NO DEBERÍAIS SUBESTIMAR EL PODER EMBELLECEDOR DE LAS NARANJAS!

¿¡ES ESO CIERTO, BELLEMERE-SAN!?

¡ES GRACIAS A LAS NARANJAS QUE A LOS 30 AÑOS AUN TENGO ESTE HERMOSO CUERPO!

¡NO ESTAS COMIENDO PORQUE NO TIENES DINERO PARA LA COMIDA!

¡ESTAS MINTIENDO!

¡ALTA COSTURA DE BELLEMERE!

¡MIRA NAMI! ¡MIRA LO QUE HICE!

¡HEY! ¡CIERRA LA BOCA Y COME!

PERO TUS MANOS ESTÁN AMARILLAS

BIEN, VOY A SALIR A TRABAJAR EN LA PLANTACIÓN DE NARANJAS

¡LA MÍA ES VIEJA TAMBIÉN! ¡SIMPLEMENTE ERES MI HERMANA MENOR Y POR ESO RECIBES ALGO DE MI ROPA!

¡YO TAMBIÉN QUIERO ROPA NUEVA!

POR SUPUESTO, TÚ ERES DOS AÑOS MENOR QUE YO, NAMI

EEEW, ESE ES UN VESTIDO VIEJO DE NOJIKO. Y ESO SOLÍA SER UN GIRASOL

まえそれ ひまわりだった

ピク…

¿¡QUE DIJISTE!? SIEMPRE HE PENSADO EN TI COMO UNA...

¡NI SIQUIERA SOMOS VERDADERAS HERMANAS!

¡NO TENEMOS LA MISMA SANGRE!

!!!?

¡NAMI!

¡NO QUIERO QUE VUELVAS A DECIR ESO NUNCA MÁS!

¡ESO NO IMPORTA EN LO MÁS MÍNIMO!

¿¡Y QUE IMPORTA SI NO TIENES LA MISMA SANGRE!?

BELLE-MERE-SAN...

¡ASÍ TÚ PODRÍAS COMER!

¡PODRÍAS COM-PRARTE LA ROPA QUE QUISIERAS! ¡SERIAS LIBRE!

!!

¿¡...Y QUE PASA!? TÚ TAMPOCO ERES NUESTRA VERDADERA MADRE, BELLEMERE-SAN

¡APUESTO A QUE SERIAS MAS FELIZ SI NOSOTRAS NO ESTUVIÉRAMOS AQUÍ!

!!

¡YO...! ¡HUBIERA PREFERIDO SER ADOPTADA POR UNA FAMILIA RICA!

¡DETENEOS LAS DOS!

¡SI TANTO ODIAS VIVIR AQUÍ, ENTONCES VETE! ¡VETE A DONDE QUIERAS!

¡YA NO ME IMPORTA QUE PASE CONTIGO!

¡ESTA BIEN! ¡ENTONCES HAZ LO QUE QUIERAS!

... BIEN ...

BELLEMERE-SAN, TU SABES QUE NAMI EN VERDAD NO QUERÍA DECIR NADA DE ESO, ¿NO?

.....

ハァ...

¡SOLAMENTE HABLO MÁS DE LA CUENTA ...!

... NAMI ...

¡AH! ¡NAMI!

!! !!

¡ME VOY!

LO SE... ME COMPORTE COMO UNA NIÑA...

ポン...

TU ERES MUY MADURA, NOJIKO ...

¡ESTÁ BIEN!

OS PREPARARÉ ALGO DELICIOSO PARA CUANDO REGRESÉIS

¿TRAERÍAS DE VUELTA A NAMI?

わい わい

がや がや

PUEBLO COCO-YASHI

¡QUE IDEA TAN SIMPLE!

¿¡VENIR DESDE LAS AFUERAS DEL PUEBLO TE PARECE HUIR DE CASA!?

¡SI! HUÍ DE CASA

RIC RIC RIC ...

¿Y ENTONCES VINISTE AQUÍ?

PORQUE ES DEMASIADO POBRE COMO PARA CUIDAR DE NOSOTRAS
Y TODOS EN LA ALDEA LA ODIAN POR MI

¿Y POR QUÉ DICES ESO?
RIC RIC RIC...
BELLEME-RE-SAN ESTARÍA MUCHO MÁS FELIZ SIN NOSOTRAS

POR ESO NO HAY NADA DE QUE SORPREN-DERSE
¿QUE...? ¿BELLEME RE-SAN?
PARA LAS PERSO-NAS DEL PUEBLO, ELLA AÚN ES UNA PEQUEÑA MOCOSA

¡NO TE PREOCUPES! CUANDO ELLA TENÍA TU EDAD, BELLEMERE TENÍA YA SU FAMA EN LA ALDEA POR SER UNA PEQUEÑA TRAVIESA
WAHAHA! ¡ASÍ QUE YA ERES LO SUFICIENTEMENTE GRANDE PARA ENTENDER COMO FUNCIONAN LAS COSAS!
はっはっはっ

HABÍA UNA TERRIBLE TORMENTA ...
NUNCA OLVIDARÉ ESE DÍA

TODOS QUEDA-RON SORPREN-DIDOS
Y REGRESÓ CONVERTI-DA EN TODA UNA MARINE,
PERO ENTONCES BELLEME-RE DEJÓ EL PUEBLO
¿UNA MARI-NE?

¡Y ADEMÁS FUERON DEBILITADAS POR LA TORMENTA!

¡LLAMAD AL DOCTOR! ¡TIENEN UNA FIEBRE TERRIBLE!

¡Y TRAE UNAS NIÑAS CON ELLA! ¿¡QUIÉNES SON!?

¡HEY, EN REALIDAD ES BELLEME-RE!

¡SALVA A LAS NIÑAS!

¡YO ESTOY BIEN, DATE PRISA! ¡NO DEJES QUE ESAS NIÑAS MUERAN!

¡YA LAS TENGO, BELLEMERE! PERO ESAS TERRIBLES HERIDAS...

ELLA DIJO QUE SE ENCONTRABA AL BORDE DE LA MUERTE EN LA GUERRA

...ESA FUE UNA MENTIRA QUE BE-LLEMERE TE DIJO

¡NO! YO FUÍ ENCONTRADA DEBAJO DE UN PUENTE...

Y ESAS ERAN... TU DE BEBÉ Y NOJIKO DE 3 AÑOS DE EDAD

¿ES TU HERMANA?

NUH-UH

Y FUÉ ENTONCES CUANDO VIÓ A NOJIKO, CARGÁNDOTE A TI

SE HABÍA DICHO A SI MISMA QUE ESTANDO AL BORDE DE LA MUERTE, DEBÍA CERRAR LOS OJOS

Y ENTONCES FUÉ COMO SI HUBIERA PERDIDO LA VOLUNTAD DE MORIR

.....

¡EHAHA...!

キャハハハ

POBRECILLA, NO TENIA NI IDEA DE LO QUE ESTABA PASANDO...

キャハハハ

¡...ELLA ESTABA RIENDO...!

ELLA ESTÁ AQUÍ POR TI. VE AHORA A CASA

カラ カラ カラ...

¡NAMI! ¡CON QUE AQUÍ ESTABAS!

ELLA TIENE UN LAZO CON VOSOTRAS DOS,

QUE ES MUCHO MÁS FUERTE QUE LOS LAZOS DE SANGRE

¡NO!

¿¡ARLONG!?

¡ES LA TRIPULACIÓN DE ARLONG ...!

¡PIRAAA-AATAS!

¡SHAAAHAHA HAHAHAHA!

¡PERO BELLE-MERE--SAN AÚN ESTÁ EN CASA...!

¡ID AL BOSQUE DE DETRÁS DE LA ALDEA!

¡NAMI! ¡NOJIKO! ESTE LUGAR ES PELIGROSO

¡ENTONCES ... EL RUMOR DE QUE LA TRIPULACIÓN PIRATA DE GYOJIN DE GRAND LINE SE HABÍA DI-VIDIDO EN VARIAS PARTES... ERA CIERTO...!

¡BUENOS DÍAS, PATÉTICOS E INFERIORES HUMANOS!

¡A PARTIR DE ESTE MOMEN-TO!

¡ESTE PUEBLO... NO, LA ISLA ENTERA ESTÁ BAJO NUESTRO CONTROL!

CAPITULO 78: BELLEMERE-SAN

100.000 BERRIES POR ADULTO,

50.000 POR NIÑO.

¿CUÁNTO RECOLECTASTEIS, MIS HERMANOS?

¡DEBIDO A QUE ÉSTE ES UN ATAQUE SORPRESA, SÓLO MATAREMOS A AQUÉLLOS QUE NO PUEDAN PAGAR...!

ESTO NO PODREMOS SOPORTARLO.

¡UN EXCELENTE BOTÍN!

YO DIRÍA QUE UNOS 25 MILLONES..

NO SE PUEDE VER DESDE EL PUEBLO

NO TE PREOCUPES, NO PODRÁN ENCONTRAR LA CASA.

¿QUÉ VAMOS A HACER, NOJIKO? ESPERO QUE BELLEMERE-SAN ESTÉ A SALVO.

ガサ

LO ÚNICO QUE PODEMOS HACER ES SOPORTARLO... AGRADEZCAMOS QUE EN ESTA OCASIÓN NADIE DEL PUEBLO TUVIERA QUE MORIR.

¿¡CÓMO HAREMOS PARA SOBREVIVIR...

TENIENDO QUE PAGAR TODA ESA CANTIDAD DE DINERO TODOS LOS MESES...!?

TENDRÍA QUE PAGAR POR TRES PERSONAS... NO CREO QUE TENGA 200.000 BERRIES AHORRADOS...

¡SI TAN SÓLO SE FUERAN Y NO NOTARAN LA CASA DE BELLEMERE!

¡SERÍAMOS AFORTUNADOS SI SÓLO SE MARCHAN CON EL DINERO...!

¡HAN RODEADO TODA LA ALDEA...!

.....

¡VÁMONOS DE AQUÍ, HERMANOS!

¡MUY BIEN!

¡¡...MALDICIÓN...!!

ギクッ!!

¿HMMM?

¡ARLONG-SAN, HAY UNA CASA A LAS AFUERAS DEL PUEBLO!

シャカ シャカ ウォ!

¡BELLEMERE-SAN!

!!

MIRAD.

HAY HUMO SALIENDO DE LA CASA DE ALGUIEN.

ゴルオッ...

CASI LA PASAMOS POR ALTO...

LALALA. ♪

ジュワッ...

¡ÉSTA ES MI "SALSA ESPECIAL DE NARANJA"!

¡WOW QUÉ BUENA ME HA QUE-DADO!

¡MMMM!

LAME

¿POR QUÉ NO LO FESTEJAMOS CON UN POCO DE RON TAMBIÉN?

Y DADO QUE ES UNA COMIDA ESPECIAL,

EL ESTOFADO YA ESTÁ HIRVIENDO AHORA HARÉ LA TORTILLA DE ARROZ

DEJARÉ EL PATO EN EL HORNO OTROS 10 MINUTOS Y LUEGO LE AÑADIRÉ ALGO DE VERDURA

ÉSTA SERÁ UNA GRAN COMIDA FAMILIAR.

NO, NI UNO SOLO.

NO ES UN PUEBLO MUY ÚTIL...

POR CIERTO, ¿ENCON-TRASTEIS ALGUNOS MAPAS MARINOS?

¡A DURAS PENAS PUDIMOS PAGAR POR NOSOTROS!

¿¡CÓMO VAN A PAGAR ELLAS LO QUE LES CORRES-PONDE!?

ざわざわ

¡NO PUEDE SER! ¡LOS PIRATAS SE DIRIGEN A LA CASA DE BELLEMERE!

ゴオオオオオ

PASAD.

LA PUERTA ESTÁ ABIERTA.

¿HUH?

CON PER-MISO.

ドキッ

ドキーン!!

ボッ

!!?

UN LARGO CAMINO
AHORA, ¿QUÉ QUIERE UN PIRATA QUE RECORRIÓ
QUÉ MALA SUERTE TIENES, SOY UN ANTIGUO MIEMBRO DE LA MARINA.

DEL PUEBLO COCOYASHI?
DESDE GRAND LINE

¡HA HA HA HA HA HA HA!

¡SHAHA HAHAHA HAHAHA HAHA!

!!?

¿¡QUÉ ES TAN GRACIOSO!?

MALDICIÓN... ¿¡POR QUÉ TENÍA QUE PASAR ESTO!?

SON LOS HUMANOS.

QUÉ DÉBILES

¿¡HUH..... .....!?

PERO... ¿¡NO HABRÁN LLEGADO YA LOS PIRATAS!?

POR LA PUERTA TRASERA, LUEGO HUIREMOS!

¡SACAREMOS A BELLEMERE-SAN

たたたたたたた

¡TODO SALDRÁ BIEN!

HAHH

HAHH

LO QUE OS VOY A DECIR SONARÁ MUY CRUEL,

PERO AMBAS TENÉIS QUE ESCUCHARME...

¿¡DOCTOR ...!?

ハ?

ハ?

¡ESPERAD! ¡NO DEBÉIS REGRESAR A CASA!

ばっ!

ボキッ!!

¡AAAAGGH!

¡AAAAHHH!

!!!

BELLEMERE-SAN

¡NOJIKO...! ¡NAMI...!

¡NO PUEDO GANARLES...! ¡SON UNOS MONSTRUOS...! ¡A ESTE PASO VOY A MORIR!

¡HAY PROBLEMAS QUE PUEDES SOLUCIONAR CON DINERO!

¡NO DESPERDICIES TU VIDA POR UN ESTÚPIDO SENTIMIENTO DE JUSTICIA!

¡TAMBIÈN HAY PELEAS QUE NO TIENEN SENTIDO!

¡BELLEMERE! ¡NO SEAS IDIOTA!

NO EL SUFICIENTE...

BELLEMERE, ¿CUÁNTO DINERO TIENES EN ESTE MOMENTO?

FAMILIA ...

INCLUSO UTILIZANDO MIS AHORROS ESCONDIDOS... SERÍAN SOLO 100,000...

EL PUEBLO ESTARÁ A SALVO, MIENTRAS CADA FAMILIA PAGUE 100.000 BERRIES POR ADULTO, Y 50.000 BERRIES POR NIÑO.

TIENE RAZÓN MUJER DE LA MARINA ...

¡GEN-SAN...!

¡RECUERDA QUE NOS INVITASTE A CENAR...!

DATE PRISA Y PAGA LA TARIFA DE UN ADULTO

¡...VAMOS, BELLE-MERE...!

!

ス...

TODA LA COMIDA QUE COCINASTE SE ENFRIARÁ...

HAY COMIDA PARA TRES EN LA MESA.

¡HEY, ARLONG-SAN!

¡DEBE DE HABER TRES PERSO-NAS VI-VIENDO AQUI!

AHORA TODO EL PUEBLO ESTARÁ A SALVO.

.....

QUE BIEN QUE TENÍAS EL DINERO SUFICIENTE,

¿¡GEN-SAN...!?

SERÍAN 100.000 BERRIES. PAGA TU TRIBUTO, O MUERE.

MUY BIEN...

VIVE SOLA: NO ESTÁ CASADA Y NO TIENE HIJOS

DE ACUERDO CON LOS REGIS-TROS...

¡LA ÚNICA FORMA DE SALVAROS A LAS TRES

¡MIENTRAS ELLOS NO SEPAN QUE VOSOTRAS DOS EXIS-TÍS!

¡DEBÉIS HUIR DE ESTE PUEBLO... NO, DEBÉIS IROS DE LA ISLA!

ES QUE CRUCÉIS EL OCÉANO Y OS VAYÁIS MUY MUY LEJOS!

!!

NO EXISTE NINGUNA PRUEBA DE QUE VOSOTRAS VIVÍS EN FAMILIA CON BELLEMERE.

¿¡ME HABÉIS ENTENDIDO ...!?

!

¿ES PORQUE SOMOS POBRES...? ES...

¿¡ACASO ES MALO QUE SEAMOS HIJAS DE BELLEMERE-SAN!?

¡NO QUIERO! ¿¡POR QUÉ TENEMOS QUE IRNOS!?

¡QUIERO VIVIR EN ESTE PUEBLO...!

¡NO HAY TIEMPO PARA SER DE CORAZÓN DÉBIL EN ESTOS TIEMPOS OSCU-ROS!

¡ES TU FAMILIA O TU VIDA!

E INDE-FENSAS NIÑAS AL MAR... VAN A MORIR!

¡DOCTOR, NO PODEMOS HACER ESTO!

¡SI MAN-DAMOS A ESTAS PEQUEÑAS

POP

¡NOJI-KO!

¡BIEN, LO HARÉ! ¡ME IRÉ DEL PUEBLO!

100.000 BERRIES.

BIEN.

¡100.000 POR DOS NIÑAS...!

¡!

¡VAMOS, NAMI! ¡TENEMOS QUE HACERLO! ¡ASÍ BELLEMERE-SAN ESTARÁ A SALVO!

BELLE-MERE-SAN...

スタ スタ...

ENTONCES TODOS ESTÁN A SALVO.

ハ?

...BIEN.

ピク...

NO TENGO EL DINERO PARA MÍ MISMA.

ESO CUBRIRÁ LA CUOTA DE MIS HIJAS.

PERDÓNAME, GEN-SAN...
SIMPLEMENTE NO PUEDO NEGAR... QUE TENGO FAMILIA
¿¡QUÉ!?
¡BELLEMERE! ¿¡POR QUÉ-!?
カラ カラ カラ...
!
BE-LLE-ME-RE -SAN.
¿¡CÓMO PUEDE SER TAN IDIOTA ...!?
¡AUNQUE ME CUESTE LA VIDA...!
SIEMPRE QUISE SER MADRE
DESPUÉS DE TODO... ELLAS SON MIS NIÑAS, ¿NO?

TIENES HIJAS...?

¿ENTONCES ...

¡ESTABA MINTIENDO...!

¡ME GUSTARÍA HABER SIDO ADOPTADA POR UNA FAMILIA RICA!

¡HEY! ¡ESPERAD VOSOTRAS DOS!

¡BELLE MERE-SAN!

¡OW!

AGHHH

¡NAMI! ¡NOJIKO!

¡!

¡BELLE MERE-SAAAAN!

ズキ...

GOTEA

ぎゅっ……!!!

¡LO SIENTO...! NUNCA PUDE HACER

TODAS LAS COSAS QUE UNA MADRE DEBERÍA HACER...

ME HUBIERA GUSTADO HABEROS COMPRADO... ¡TODOS LOS LIBROS! ¡MUCHA ROPA NUEVA!

¡TODO LO QUE SIEMPRE QUISISTEIS...!

¿¡ACASO NO PERTENECISTE A LA MARINA, BELLEMERE-SAN!? ¿¡ACASO NO ERES MUY FUERTE!? ¡DERROTA A TODOS ESTOS TIPOS!

¡NO TE MUERAS! ¡QUÉDATE CON NOSOTRAS PARA SIEMPRE!

わああああ

¡NO NOS IMPORTA! ¡NO QUEREMOS COSAS, TE QUEREMOS A TI!

¡NO! ¡NO PUEDES MORIR, BELLEMERE-SAN!

オオオオ

¡SÍ, ASÍ ES!

ASÍ QUE ESTAS SON TUS HIJAS.

ゴ

¡AÚN TIENES QUE VER MI MAPA MUNDIAL CUANDO LO TERMINE!

¡RAAAHHHH!

QUE ALGUIEN NOS AYUDE

POR SUPUESTO QUE NO. MIENTRAS TÚ MUERAS.

NO TOCARÁS A ESTAS NIÑAS, ¿VERDAD?

¡AAAGH!

!?

¡COGED VUESTRAS ARMAS Y PELEAD!

¡SALVAD A BELLE-MERE!

MUERE POR TU PATÉTICO AMOR.

MI PRIMER EJEMPLO...!

¡TÚ SERÁS

¡CLICK...!

.....

MANTENEDLOS OCUPADOS, PERO NO LOS MATÉIS.

SIGH. ESTÚPIDOS PRIMATES...

BIEN.

¡RYAHH!

¡AAAAH!

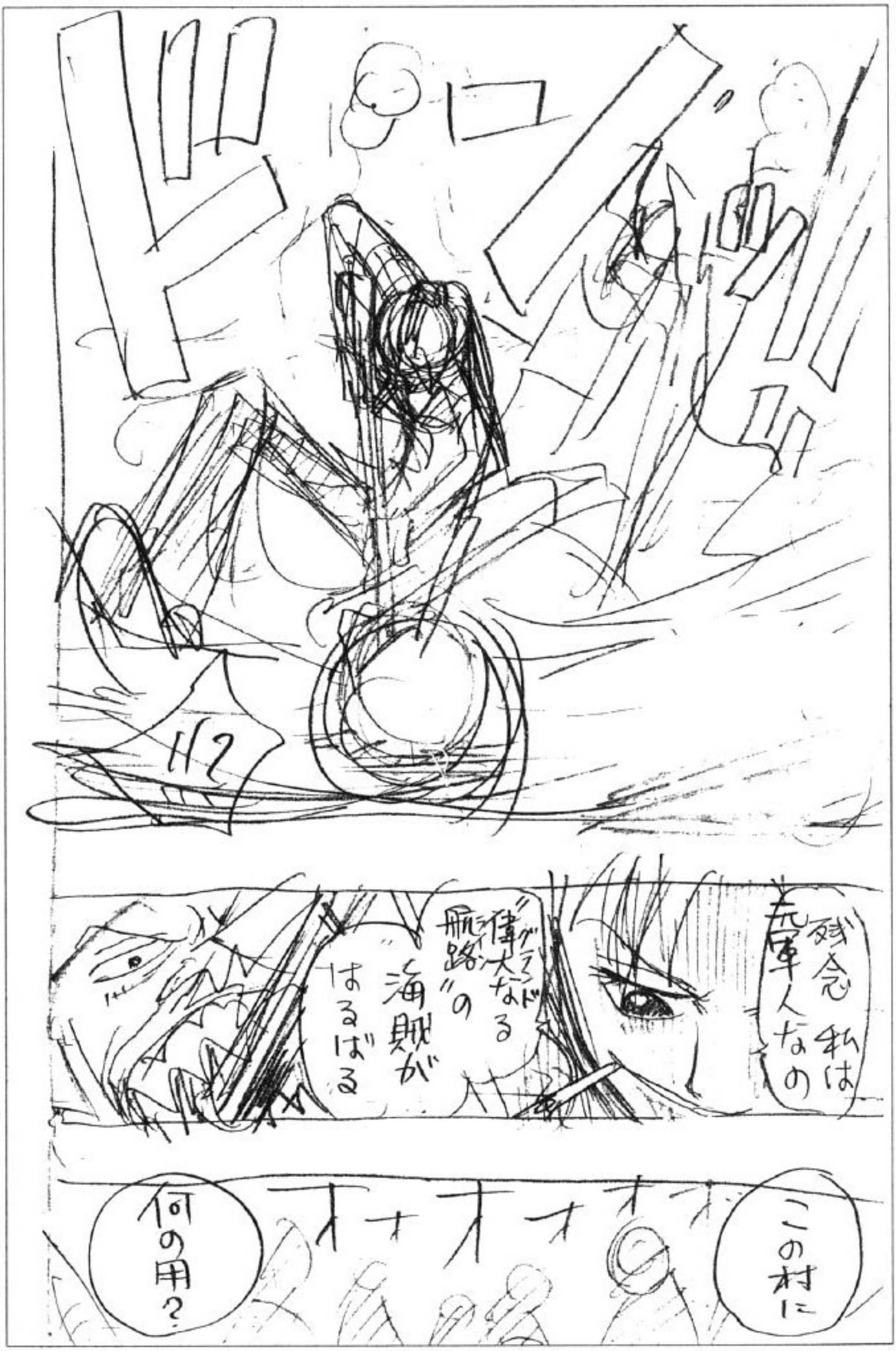
!!

¡NOJIKO! ¡NAMI!

OS QUIERO. ♡

P.OP

¡INTRODUCCIÓN DE BORRADORES DE ONE PIECE! PARTE 11



CAPITULO 79: SOBREVIVIR

CAPITULO 79: SOBREVIVIR

¡NO APRENDAS ESAS COSAS DE ELLA!

¡CON MI CUERPO! ♡

¡DÉJAME IR! ¡ESTA VEZ PAGARÉ!

¡ESTA PEQUEÑA GATA CALLEJERA NUNCA APRENDERÁ!

ずん

ずん

¡TOMA ESTO, PEQUEÑO MOCOSO!

¡DIJERON QUE "LAS NARANJAS DE BELLEMERE-SAN SON ASQUEROSAS"!

ゴッキン!!

¡BELLEMERE!

NO TE PREOCUPES BELLEMERE ES SÓLO UNA PELEA TONTA DE NIÑOS

¡NOS ESTABAN MOLESTANDO!

¡AWWW! ¿VOSOTRAS HABÉIS HECHO LLORAR A ESOS NIÑOS OTRA VEZ?

¡NOJIKO! ¡NAMI! ¡NUNCA OS RINDÁIS!

¡LAS MUJERES TAMBIÉN DEBEN SER FUERTES!

¡SIN IMPORTAR LO QUE PASE...!

NO CULPÉIS A LA ÉPOCA EN LA CUAL TUVISTEIS QUE NACER,

NUNCA OLVIDÉIS SONREIR SIEMPRE ...

¡NO IMPORTA SI NADIE DICE NUNCA ALGO BUENO SOBRE VOSOTRAS

¡MAGNÍFICAS COSAS SUCEDERÁN...!

QUEMA

PUES MIENTRAS ESTÉIS VIVAS...

うわあ
¡BELLE MERE-SAAAN!
んあああ
¡BAJO MI CONTROL, LAS PERSO-NAS SIN DINERO MUEREN! ¡HA HA HA HA!
¡SHAHAHA HAHAHA!

¿¡LO COMPRENDÉIS AHORA, PRIMATES INFERIORES!?

ハッハッハッハッ!

¡CON ESOS MAPAS YO NAVEGARÉ...

¡DEVUÉLVEMELOS! ¡YO DIBUJÉ ESOS MAPAS!

¿¡NYU!?

POR EL MUNDO...!

¡MAPAS MARINOS, EN LA CASA!

¡LOS ENCONTRÉ, ARLONG-SAN!

¡MUCHOS DE ELLOS!

¿¡UNA NIÑA PEQUEÑA DIBUJÓ ESTOS MAGNÍFICOS MAPAS!?

OHO... QUÉ SORPRESA...

¡NAMI...! ¡ALÉJATE DE ELLOS!

POP

¡NOOO, DEJADME IR!

¡SÍ SEÑOR!

ME GUSTA SU TALENTO. ¡TRÁELA CON NOSOTROS, HACHI!

¡OYE! ¡DEJA IR A NAMI!

!!?

ASI ES... NO VAMOS A HACERLE DAÑO SÓLO LA ESTAMOS TOMANDO PRESTADA

¡PROMETISTEIS QUE NO LA TOCARÍAIS!

¡RECIBISTEIS EL PAGO POR ESA NIÑA...!

¡ESPERAD UN MOMENTO!

!

KUROO-BI.

クイッ

¡NO TE ATRE-VAS A TOCAR A ESAS NIÑAS!

¡AYUDADME, GEN-SAN!

あ あ あ あ ん

¡CÁLLATE!

GAH...

¡NO TE PREOCUPES. YO TE SALVARÉ, NAMI!

¡GEN-SAN!

¡ESTÁ BIEN! ¡EN SERIO, ESTÁ BIEN! ¡NO TENÉIS POR QUÉ SAL-VARME!

¡POR FAVOR! ¡NO MURÁIS POR MI CULPA!

¡DEJAD EN PAZ A NAMI...!

¡VOSOTROS NO SALDRÉIS DE AQUÍ...!

SON NUESTRA PRINCIPAL FUENTE DE INGRESOS.
NO SEÁIS MUY MALE-DUCADOS CON ELLOS...
RIC RIC RIC...

¡FUIMOS MUY INGENUOS...! Y COMO TEMÍAMOS, LA MARINA AÚN NO HA RESPONDIDO.

AHORA, ESTA ISLA ESTÁ BAJO SU CON-TROL...

DE ENVIAR A NAMI Y NOJIKO FUERA DE LA ISLA PARA QUE ESTUVIERAN A SALVO...

NO HABRÍA SERVIDO DE NADA MI IDEA,

HUNDIERON TODOS LOS BOTES DEL PUEBLO

QUE NO HABIA OTRA FORMA DE SOBREVIVIR QUE OBEDECER SUS ORDENES ...

¡ELLA SABÍA QUE NO TENÍAMOS LA FUERZA SUFICIENTE PARA ESCAPAR...!

BELLE-MERE SABÍA QUE ESTO SUCE-DERÍA.

¿QUÉ PUEDO HACER EN ESTE MOMENTO ...?

¿¡BELLEME-RE-SAN, QUÉ DEBERÍA HACER...!?

...SE LLEVARON A NAMI TAMBIÉN...

¡ÉSTE ES EL MOMENTO DE TOMAR UNA DECISIÓN...!

¡TIENEN PLANEADO CONSTRUIR EN ESTA ISLA SU BASE DE OPERACIONES!

SABEMOS DÓNDE ESTA REUNIDA LA BANDA DE ARLONG.

¿O ACEPTAMOS SUS REGLAS, SABIENDO QUE LA MUERTE NOS PODRÍA TOCAR A CUALQUIERA EN CUALQUIER MOMENTO,

COLOCANDO NUESTRAS ESPERANZAS EN LA AYUDA DEL GOBIERNO?

¿MORIMOS EN ESTE MOMENTO PORQUE TENEMOS LAS AGALLAS PARA LUCHAR?

Y EN ESTE MOMENTO ESTÁN BASTANTE OCUPADOS CON GRAND LINE.

RIC RIC RIC

¡LA PROBAILIDAD DE QUE VINIERAN A UN AREA TAN REMOTA COMO ÉSTA ES MUY PEQUEÑA!

¡NO...! EL ÚNICO PODER DEL GOBIERNO CAPAZ DE VENCERLOS

¡ES EL "CUARTEL GENERAL DE LA MARINA" EN GRAND LINE...!

¡NO CREO QUE PUEDA VIVIR

¡YO TAMBIÉN!

SABIENDO QUE ABANDONÉ A UNA NIÑA INDEFENSA!

¡NO PUEDO DEJAR SOLA A NAMI!

¡YO LUCHARÉ!

¿HM?

¡NOS ENFRENTAREMOS A ELLOS, AUNQUE ESO SIGNIFIQUE NUESTRA MUERTE!

TODOS TOMAREMOS LA RESPONSABILIDAD!

¡Y SI UNO DE NOSOTROS PELEA,

ESTÁS BIEN... ¡QUÉ ALIVIO...!

¡NAMI!

¡NACCHAN!

¡ESTÁS A SALVO!

スタ

スタ

スタ...

¡NAMI!

¡SERÉ SU TOPÓGRAFA Y DIBUJARÉ MAPAS PARA ELLOS!

¡VOY A... UNIRME A LA TRIPULACIÓN DE ARLONG...!

¿¡ACASO TE HICIERON ALGO...!?

¿¡ALGO HORRIBLE!?

¿ESTÁS LOCA, NAMI? ¿¡QUÉ ESTÁS DICIENDO...!?

!!?

¡NAMI!

¡NO!

¡DILO!

¡ENTONCES TE AMENAZARON! ¡DEBEN DE HABERLO HECHO!

NO.

!
¡SUÉL-TAME!
OH, POR DIOS ...
!!?
¿POR QUÉ ...?
¡ÉSE ES EL TATU-AJE DE ARLONG!
¡NAMI ...!
MIRAD ...
MIRAD TODO EL DINERO QUE ME DIERON.
¡Y ME COMPRARÁN TODO LO QUE YO QUIERA...!
!!?

¡NUNCA TE PERDONARÉ QUE TE HAYAS UNIDO A ESOS PIRATAS! ¿¡ACASO NO COMPRENDES LO QUE SON ELLOS!?

¿¡CÓMO PUDISTE!?

¡NAMI, TÚ-!

!!

!!!?

ENTONCES YO NO QUIERO SER UNA BUENA PERSONA!

¿¡Y QUE!¿ ¡SI SER UNA BUENA PERSONA SIGNIFICA QUE TIENES QUE MORIR COMO BELLEMERE-SAN,

YA ES SUFICIENTE, NOJIKO...

Y TÚ VAS A...

カラ カラ カラ..

¡ELLA MURIÓ POR NOSOTRAS, EN SUS MANOS!

¿¡CÓMO PUEDES DECIR ESO...!? ¡DESPUÉS DE QUE ELLOS MATARON A BELLEME-RE-SAN!

¡NO TE ATREVAS A PONER UN PIE EN ESTE PUEBLO NUNCA MÁS!

¡VETE DE AQUÍ, NAMI!

RECUERDAS LO QUE BELLEMERE-SAN NOS DIJO...

¿HUH?

NOJI-KO...

¡NAMI!

...SÍ.

MAGNÍFICAS COSAS SUCEDERÁN"!

¡"MIENTRAS ESTÉIS VIVAS...

¡AHORA, TODO DEPENDE DE NOSOTROS...!

¡LOS MATARÍAN SI VINI-ERAN...!

?

TODOS FUERON HUNDIDOS.

EL GOBIER-NO NUNCA VENDRÁ A SALVAR ESTA ISLA.

ELLOS ME LLEVARON EN SU BARCO...

Y VI CINCO BARCOS DE LA MARINA QUE VENÍAN A CAPTURAR A ARLONG.

¡PERO YO TENGO QUE HACERLO! ¡POR MÍ MISMA!

TODOS ESTÁN TRABAJANDO TODO LO QUE PUEDEN PARA PAGAR SU TRIBUTO.

¡UNA PERSONA ADULTA NUNCA PODRÍA CONSEGUIR TODO ESE DINERO AUNQUE TRABAJARA TODA SU VIDA!

¿¡COMPRARLES LA VILLA POR CIEN MILLONES DE BERRIES!?

ASÍ ES.

¡DIJERON QUE LO ÚNICO QUE TENÍA QUE HACER ERA UNIRME A ELLOS Y DIBUJAR MAPAS...!

ESTOY BIEN. ¡SIEMPRE QUE VEA SU CARA, SONREIRÉ...!

¿NO ES MUY DURO ESTAR CON LA PERSONA QUE MATÓ A BELLEMERE-SAN...?

¡NO QUIERO QUE ESO PASE OTRA VEZ...!

¡SI PIDO AYUDA A ALGUIEN... SOLO CONSEGUIRIA QUE MAS GENTE TERMINARA HERIDA!

¡DECIDÍ QUE VOY A PELEAR YO SOLA!

¡DECIDÍ QUE NUNCA MÁS VOLVERÍA A LLORAR!

¡USOPP GALLERY PIRATES!

USOPP GALLERY PIRATES

¡HOY HAY UN PERFECTO TIEMPO DE ARTE!

（宮城県　サンジラブリンコさん）

あああああああああっ!!!

（千葉県　ロロノアスカさん）

ルフィ、おめでとう。

（北海道　山崎知恵美さん）

きゃっ

（福岡県　風の又三郎さん）

ブキミだっちゅーの

（大阪府　サンサンさん）

ナイス構図！

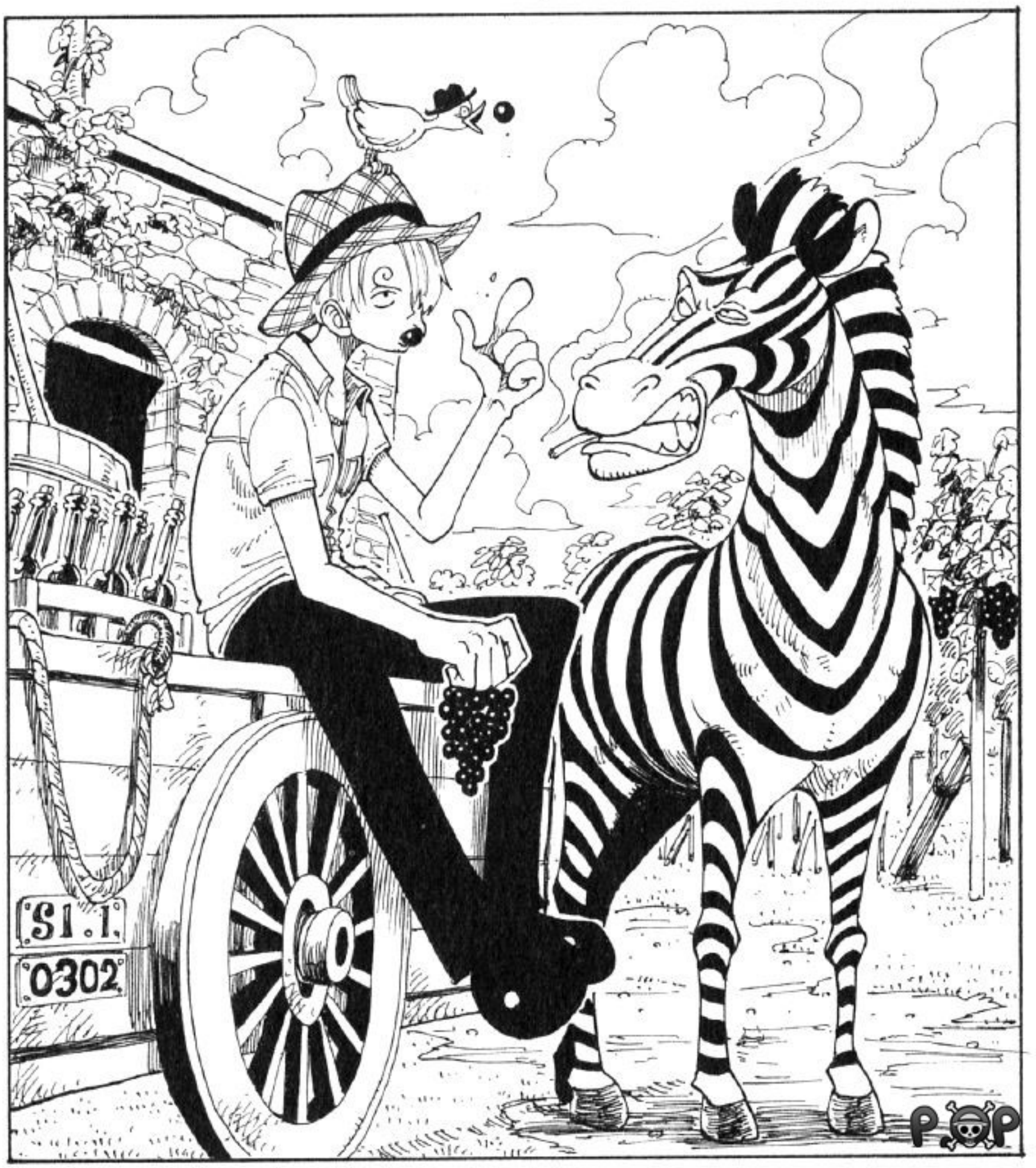
（広島県　大タンさん）

そう。おれの日。

ONE PIECE

←206ページへ進もう!!

CAPITULO 80:
UN CRIMEN ES UN CRIMEN



ELLA DECIDIÓ QUE NUNCA MÁS LE VOLVERÍA A MOSTRAR SUS LÁGRIMAS A ALGUIEN,

¡Y NUNCA MÁS LE VOLVIÓ A PEDIR AYUDA A LOS DEMÁS...!

POR ESO, DESDE ESE DÍA HACE OCHO AÑOS,

A MI ADORABLE NAMI-SAN!

¡MATARÉ AL HOMBRE QUE ATORMENTA

UNIÉNDOSE A LA TRIPULACIÓN DEL HOMBRE QUE MATÓ A SU PROPIA MADRE...

ENTONCES ELLA REALIZÓ EL ÚNICO TRATO QUE PODRÍA SALVAR AL PUEBLO,

SI ARMAIS UN ALBOROTO POR AQUÍ DICIENDO QUE SOIS AMIGOS DE NAMI,

¡OS CONTÉ ESTO PARA QUE NO HICIERAIS COSAS ESTÚPIDAS!

¡OWWWW! ¿¡Y ESO POR QUE HA SIDO ...!?

LOS PIRATAS COMENZARÁN A DESCONFIAR DE ELLA Y TODO LO QUE HA ECHO DURANTE OCHO AÑOS NO HABRÁ SERVIDO DE NADA

PARA UNA CHICA QUE DECIDIÓ LUCHAR SOLA...

LO MÁS DURO ES SABER QUE HAY PERSONAS QUE LA CONSIDERAN SU NAKAMA...

POR ESO OS LO ESTOY PIDIENDO... ¡NO HAGÁIS NADA QUE PUEDA HERIRLA!

¿¡UNA LADRONA!? ¿¡DE PIRATAS!?

¡UNA VEZ HAYA LLENADO ESTA CAJA CON DINERO, TENDRÉ 100 MILLONES DE BERRIES!

NADIE LO ENCONTRARÁ AQUÍ.

¡PRIMERO TENEMOS QUE CURARTE ESAS HERIDAS!

OH, LAS COSAS SE COMPLICARON UN POCO ESTA VEZ... ¡PERO MIRA, UN MILLÓN DE BERRIES!

¡NAMI! ¿¡CÓMO TE HICISTE ESAS HORRIBLES HERIDAS!?

¡SÍ! ¡ÉSTA ES MI FORMA DE LUCHAR CONTRA ÉSTA ERA DE PIRATAS!

¡CON MIS HABILIDADES, DEBERÍA SER CAPAZ DE CONSEGUIR EL DINERO RESTANTE EN UN SOLO VIAJE MÁS!

HA PASADO MUCHO TIEMPO... PERO AHORA SOLO FALTAN 7 MILLONES DE BERRIES PARA LLEGAR A LOS 100 MILLONES...

LLEVARÁ ALGO DE TIEMPO... AÚN TENGO QUE CONSEGUIR 99 MILLONES DE BERRIES MAS...

¡NOS LIBERAREMOS DEL DOMINIO DE ARLONG...!

¡TODO HABRÁ VALIDO LA PENA...!

¡SÓLO UN VIAJE MAS, Y TODO VOLVERÁ A LA NORMALIDAD...!

¡PODREMOS POR FIN REÍR UNA VEZ MÁS DESDE EL FONDO DE NUESTROS CORAZONES...!

¡Y ENTONCES, BELLEMERE-SAN...!

.....

ざわ

?

ざわ

ザッ

ザッ

すた

すた

ざわ

ざわ

POP

RIC RIC RIC

LIMÍTATE A MOSTRARNOS EL CAMINO.
CHI CHI CHI ...

¿QUÉ TIENE QUE VER LA MARINA CON NAMI?

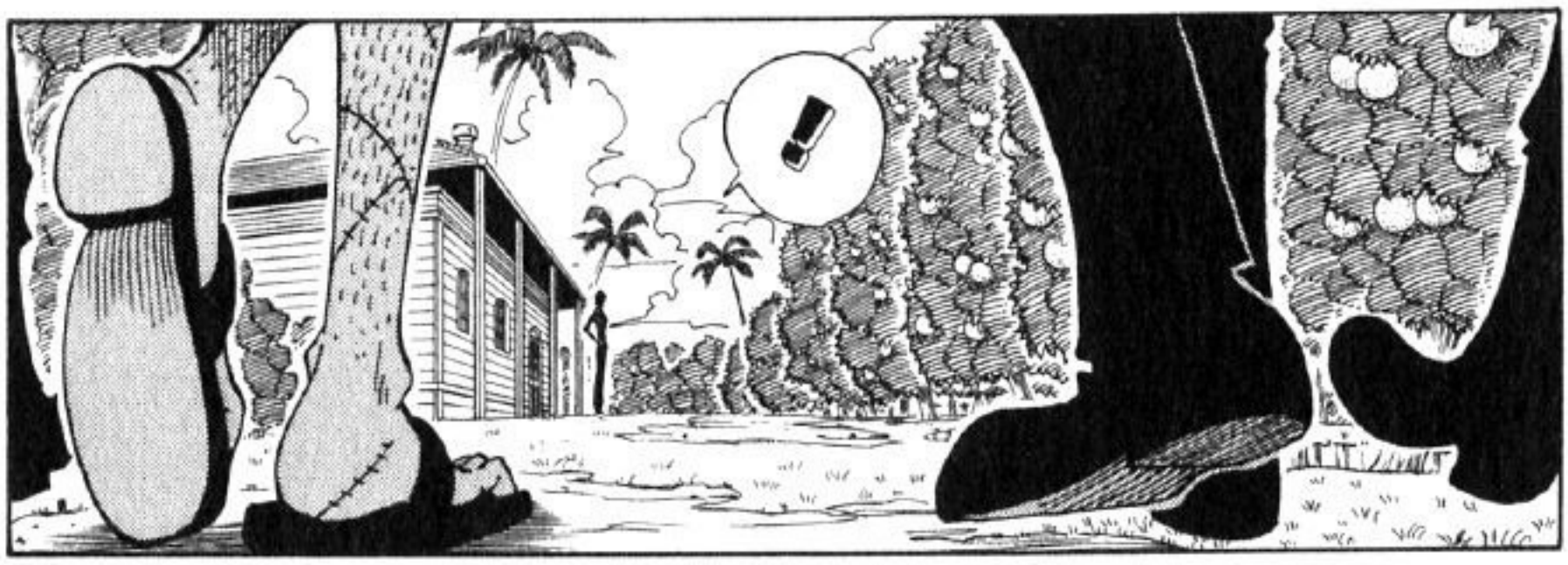
!

¿¡QUÉ ESTÁ HACIENDO ESE TIPO...
CON UN MOLINILLO EN LA CABEZA!?
¡GENIAL!

.....

¡SÓLO UN VIAJE MÁS!
.....

バタン...!


!

Y TÚ DEBES DE SER NAMI
LA CRIMINAL.
マイ...!
MARINE
CHICHI CHICHI... SOY EL CAPITÁN NEZUMI, DE LA DIVISIÓN 16 DE LA MARINA.

Y LA MARINA...
¿¡...GEN-SAN...!?
POP

AÚN ASÍ, SOY UNA OFICIAL DE LA TRIPULACIÓN DE ARLONG.

¿... CRIMINAL?

ASI ES, SOY PIRATA ESO ME HACE UNA CRIMINAL

POR LO TANTO, ¿TIENES ALGÚN PROBLEMA CONMIGO?

QUE ARLONG NO SE QUEDARÁ DE BRAZOS CRUZADOS SI INTENTAS ARRESTARME.

ESTOY SEGURA DE QUE UN CAPITÁN COMO TÚ SABE MUY BIEN

HE OIDO QUE ERES UNA LADRONA.

¡Y NO ME INTERESA EN LO MÁS MÍNIMO! AUNQUE...

NUNCA HE RECIBIDO ESE TIPO DE INFORMACIÓN.

CHICHI CHICHI... ¿QUÉ ESTÁS DICIENDO? NO TE ENTIENDO... ¿UNA PIRATA?

BUENO, DADO QUE ESTÁS ROBANDO A PIRATAS NO TENGO MUCHO QUE OBJETAR

Y POR LO QUE HE ESCUCHADO, ROBAS TESOROS A PIRATAS.

!?

PERO UN ROBO ES UN ROBO. Y UN CRIMEN ES UN CRIMEN.

ズカ
¡SÍ SEÑOR!
ズカ
¡BUSCAD LOS BIENES ROBADOS!
MARI
H... HEY, ¡NO OS ATREVÁIS A ENTRAR A MI CASA SIN PERMISO!
!!?

¿¡...POR QUÉ...!? ¿¡ACASO ÉSTA ES VUESTRA PRIORIDAD NÚMERO 1 EN ESTE MOMENTO!?

¡AAAAHH!
¡DETE-NEOS!

¡LA TRIPULACIÓN DE ARLONG MATA A LA GENTE Y DESTRUYE PUEBLOS ENTEROS! ¡ES IMPOSIBLE QUE NO TE DES CUENTA DE ESO!
¿¡ACASO NO TENÉIS NADA MEJOR QUE HACER!?

¿ACASO EL GOBIERNO VA A IGNORAR ESE GIGANTESCO PROBLEMA QUE TIENE JUSTO DELANTE DE SUS OJOS,

Y SE VA A ENCARGAR DE UN MÍSERO CASO DE "ROBO" A PIRATAS?

¡BAJO SU CONTROL, TODAS LAS PERSONAS DE ESTA ISLA VIVEN COMO ESCLAVOS!

¡NUNCA OS ENTREGARÉ MI DINERO!

...ESE DINERO ES...

¡MANTENED VUESTRAS ASQUEROSAS MANOS FUERA DE LOS CULTIVOS DE NARANJAS DE BELLEMERE-SAN!

¡OOF!

POP

¿ACASO UN HABITANTE DE ESTE PEQUEÑO PUEBLO ME ESTA HABLANDO A MÍ, UN CAPITÁN DE LA MARINA?

¿... QUÉ?

!!

¿¡QUÉ LES DA DERECHO A USTEDES PARA QUITÁRSELO!?

¡EL DINERO DE NAMI ES PARA SALVAR A LA VILLA COCOYASHI!

カラ

カラ

カラ...

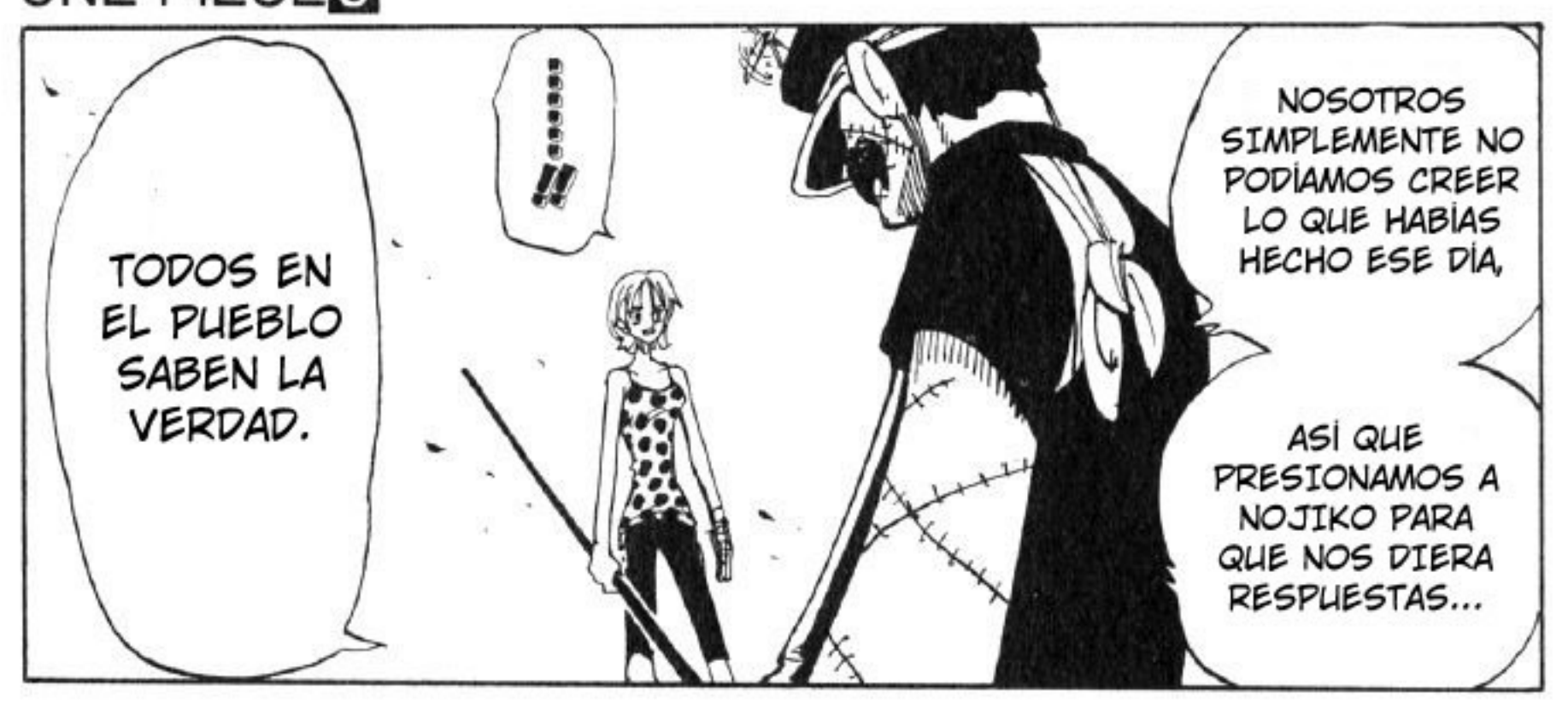
!

¡YO LO SABÍA, NAMI...!

¿¡... CÓMO LO...!?

!?

...GEN-SAN.


TODOS EN EL PUEBLO SABEN LA VERDAD.
!!.....
NOSOTROS SIMPLEMENTE NO PODÍAMOS CREER LO QUE HABÍAS HECHO ESE DÍA,
ASÍ QUE PRESIONAMOS A NOJIKO PARA QUE NOS DIERA RESPUESTAS...

ASI QUE SIEMPRE FINGIMOS NO SABER
¡POR DIOS ...!
EN CASO DE QUE SINTIERAS QUE NO PODÍAS SOPORTAR MÁS LA SITUACIÓN Y DECIDIERAS ESCAPAR.
PERO PENSAMOS QUE SI SABÍAS QUE NOSOTROS LO SABIAMOS, NUESTRAS ESPERANZAS TE ATRAPARIAN CON NOSOTROS

¡PORQUE NO PODEMOS CONFIAR EN QUE TRABAJADORES DEL GOBIERNO COMO USTED VENGAN A AYUDARNOS!
LO QUE ESTÁN DICIENDO ES QUE TODOS LOS MIEMBROS DE ESTE PUEBLO ESTÁN LUCHANDO POR SOBREVIVIR
NOJI KO.
¿QUE TODOS EN EL PUEBLO SON CÓMPLICES DE ROBO Y QUERÉIS QUE OS ARRESTE A TODOS?
¿QUÉ ESTÁIS DICIENDO VOSOTROS DOS?
MARINE
POP

¿...Y CUÁL ES EL PROBLEMA CON ESE ARLONG? ¿ESTAS SEGURA DE QUE VENDRÁ...? CHICHICHICHI...

¡ENTONCES LÁRGUENSE!

SI NO VIENEN A SALVAR A ESTE PUEBLO,

¡ES MEJOR QUE SE LO PIENSEN DE NUEVO ANTES DE QUE ARLONG SE ENTERE DE QUE USTEDES ESTÁN AQUÍ!

¡NO ESTAMOS HABLANDO DE GRANOS DE ARROZ! ¡SON 100 MILLONES DE BERRIES! IMPOSIBLE QUE NO PODÁIS ENCONTRARLOS.

¿¡AÚN ESTÁIS BUS-CANDO!?

¿QUÉ?

!!

¡SHAHAHA HAHAHAHA!

¡NO PUEDE SER...!

¿HM? AHHH... ¿100 MILLONES...? DIGAMOS QUE ES UNA CORAZONADA, CHICHICHICHI...

¿¡CÓMO SABEN CUANTO DINERO ES!?

YO NO DIRÍA ESAS COSAS...

SOMOS SIMPLES TRABAJADORES DEL GOBIERNO. EN BUSCA DE LADRONES. ES LO QUE NUESTRO TRABAJO NOS DICTA HACER.

!

¡NO ME DIGA QUE ARLONG LE ENVIÓ AQUÍ!

¡AR-LONG!

!!!

¿¡CÓMO PUEDE LA MARINA CAER TAN BAJO HASTA CON-VERTIRSE EN PERROS DE LOS PIRATAS!?

¡...CO-RRUPTOS BASTAR-DOS!

!!!?

¡SÍ SEÑOR!

ESTÁN ENTORPECI-ENDO LA INVESTI-GACIÓN.

ENCARGAOS DE ELLOS.

ガチャチャ…!!

OOOH.

¿¡QUÉ PASÓ, GEN-SAN!? ¿¡QUÉ ESTÁ PASANDO ALLÍ ATRÁS!?

HEY.

¿¡LOS DE LA MARINA LA DISPARARON!?

¡NOJIKO!

¡UGHHH ...!

POP

¡WHOA!

¿¡AÚN ESTÁS AQUÍ!?

¿PUEDO AYUDAR EN ALGO?

¿QUE HA PASADO, NAMI?

¡LÁRGATE DE ESTA ISLA!

¡ESTO NO TIENE NADA QUE VER CON-TIGO!

¡OOOF!

¡NAMI! ¿¡A DÓNDE VAS!?

¡AR-LONG!

¡ARLONG! ¡ARLONG!

¡NO IMPORTA CUÁNTOS AÑOS TE LLEVE HACERLO! ¡MANTENDRÉ MI PROMESA!

MUY BIEN, REÚNE 100 MILLONES DE BERRIES Y TRÁEMELOS AQUÍ.

¡SI HACES ESO, LIBERARÉ A TU PUEBLO Y TÚ PODRÁS SER LIBRE! ¡TE LO PROMETO!

¿TANTO DESEAS RECUPERAR TU PUEBLO, CORAZÓN?

ARLONG

VINIERON A LLEVARSE MI DINERO!
¡ESOS TIPOS DE LA MARINA QUE TIENES COMIENDO DE TU MANO

PARECES ENFADADA.
¿OH? ¿¡QUÉ PASA, MI BRILLANTE TOPÓ-GRAFA!?

!?

¿HMMM? ¿Y NO LO HE HECHO? ¿ACASO HE FALTADO A MI PALABRA?
¿¡POR QUÉ DEMONIOS HICISTE ESO!? ¿¡NO JURASTE CON TU VIDA QUE MANTENDRÍAS TU PROMESA!?

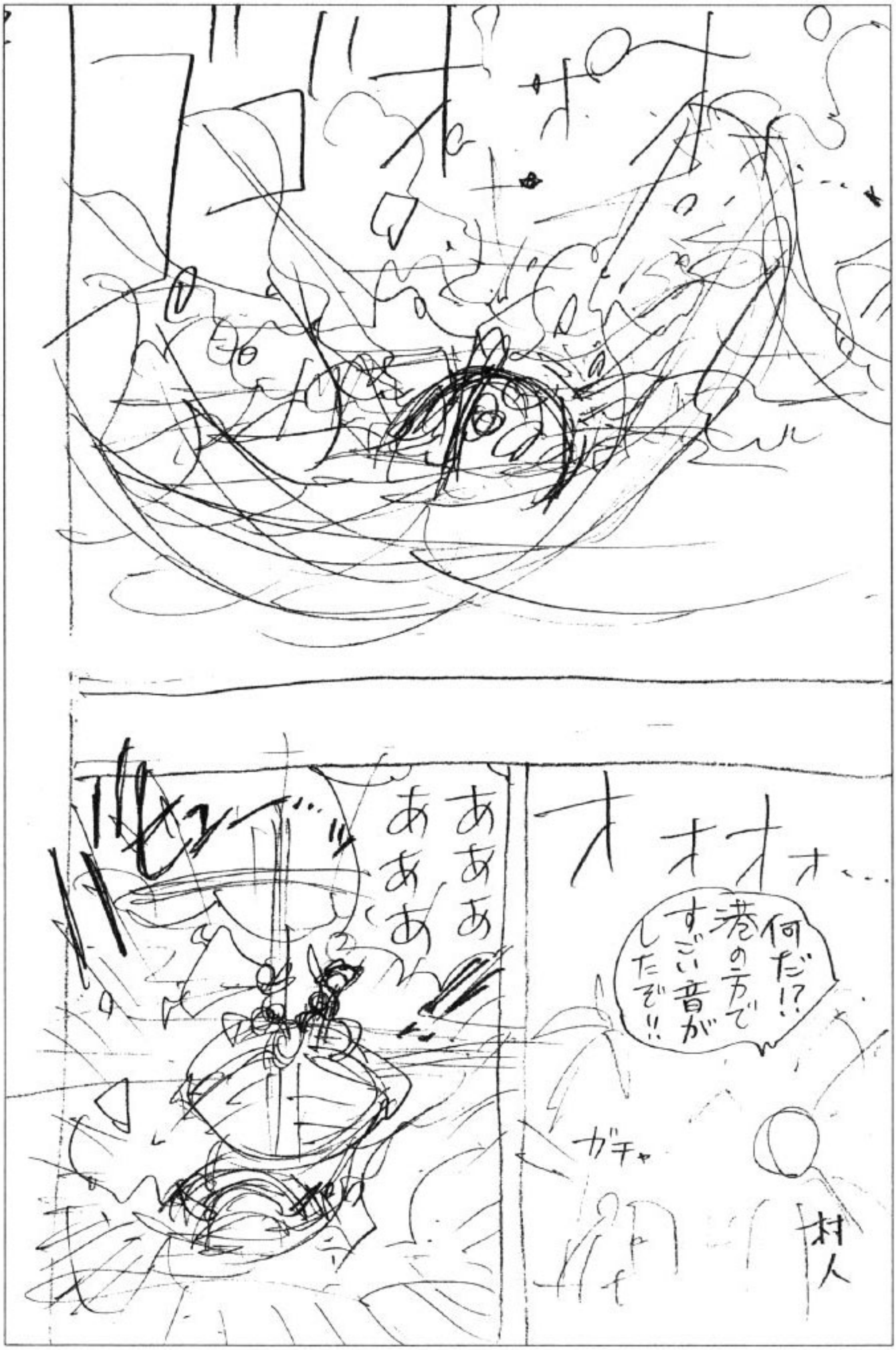
¡¡DIME CUÁNDO FALTÉ A MI PALA-BRA!!

¡NO TE HAGAS EL TONTO! LE DIJISTE A LOS DE LA MARINA QUE YO TENÍA ESE DINERO...

ガバッ!!

¡DÍME-LO!

¡INTRODUCCIÓN A LOS BORRADORES DE ONE PIECE! PARTE 12



CAPITULO 81: LÁGRIMAS

¡93 MILLONES DE BERRIES!

¡CHICHI CHICHI! ¡NO PUEDO PARAR DE REÍRME!

¡CHICHI CHICHI! DINERO ES DINERO, MUCHACHO.

PERO CAPITÁN... MIRE EL ESTADO DE ESTO, ESTÁ CUBIERTO DE MUGRE Y SANGRE...

¡ぱぁ ぁっ!!

¡ESPLÉN-DIDO...!

Y EL 30% DE ESTO NOS PERTE-NECE.

CREYENDO QUÉ ASÍ PODRÍA SER LIBRE... ¡QUE TONTA!

¡CHICHI CHICHI CHICHI CHICHI...!

ESA DESDICHADA MUCHACHITA GASTÓ OCHO AÑOS ENTEROS RECOLEC-TANDO TODO ESTO,

¡SHAAAHA HAHAHAHA!

¿LA MARINA HAS DICHO...?

SI NO ME TRAES 100 MILLONES DE BERRIES AQUÍ MISMO DONDE YO PUEDA VERLOS,

NO PUEDO DEVOLVERTE TU PUEBLO.

YO DIRÍA QUE TUVISTE MALA SUERTE.

PERO UNA PROMESA ES UNA PROMESA...

¡CLARO QUE SI LO HACES... CADA HOMBRE, MUJER Y NIÑO DEL PUEBLO COCOYASHI

MORIRÁ POR TU CULPA...!

!!

¿O ACASO INTENTARÁS ESCAPAR?

ASI QUE SIEMPRE FINGIMOS NO SABER

EN CASO DE QUE SINTIERAS QUE NO PODÍAS SOPORTAR MÁS LA SITUACIÓN Y DECIDIERAS ESCAPAR.

PERO PENSAMOS QUE SI TU SABÍAS QUE NOSOTROS LO SABÍAMOS, NUESTRAS ESPERANZAS TE ATRAPARÍAN CON NOSOTROS

¡YO LO SABÍA, NAMI...!

¿QUE PASA NAMI? ¿¡TE VAS TAN PRONTO!?

¿HUH?

¡SHAHA HAHAHA HAHA!

¡COGED VUESTRAS ARMAS. ES HORA DE PELEAR!

¡YA ES SUFICIENTE!

¡SI MORÍS, TODO HABRÁ TERMINADO...!

¡NO PODÉIS MORIR...!

¡NO LO HAGAIS!

¡GEN-SAN...! ¡TODOS...! ¡POR FAVOR...!

¡YA NO QUEDARÁ NADA!

¡SI TODOS MUEREN...!

¡YAAAAHHHH!

ドン!!
ドン!!

¡PERO ÉSTA ES SU RESPUESTA!

CONTINUA-RÍAMOS RESISTIENDO CON TODAS NUESTRAS FUERZAS!
¡QUE NO IMPORTABA CUÁN DOLOROSO Y HUMILLANTE FUERA VIVIR BAJO SU CONTROL, MIENTRAS NAMI SE ENCONTRARA BIEN,
¡HACE OCHO AÑOS JURAMOS QUE NO DESPERDICIA-RÍAMOS NUESTRAS VIDAS!

カラ カラ カラ…!

¡Y POR ENCIMA DE TODO, NO PERMITIREMOS QUE ESOS GYOJIN, SE SIGAN APROVECHANDO DE LA AMABILIDAD DE NUESTRA PEQUEÑA NIÑA!

¡AHORA QUE LA ÚNICA VENTANA QUE NOS OFRECÍA UNA OPORTUNIDAD DE SER LIBRES HA SIDO CERRADA,

¿¡ALGUNA OBJECIÓN!?

NO TENEMOS NINGUNA OTRA ESPERANZA DE SALIR DE SU CONTROL!

¡LOS MATAREMOS!

¡SIEMPRE HEMOS ESTADO LISTOS PARA PELEAR SI ERA NECESARIO!

¡NO AGUANTAREMOS SU OPRESIÓN MÁS TIEMPO!

¡VAMOS!

¡CLARO QUE NO!

オオオオ オオオオ オ

!?

¡NAMI...!

ザ!!

!

¡ESPERAD!

¡REUNIRÉ EL DINERO OTRA VEZ!

¡ES MUY SIMPLE! ESTA VEZ YO...

¡POR FAVOR, ESPERAD UN POCO MÁS! ¡LO INTENTARÉ NUEVAMENTE!

HA HA...

NAC-CHAN ...

!!.....

HMPH. ¡COMO SI FUERA A PERMITIR ALGUIEN CON TANTO TALENTO COMO NAMI SE FUESE!

PERO NO SOY UN DEMONIO.

¡CHU! ♡

QUÉ PLANES TAN MACA-BROS TIENES...

!!.....

SOB

¡PWAHA HAHAHA! ¡ESO LE LLEVARÁ DÉCADAS!

¡UNA VEZ TENGA TODOS LOS MAPAS MARINOS DE TODOS LOS OCÉANOS DEL MUNDO, LA DEJARÉ LIBRE!

がばっ!!

TÚ SOLA... ¡HAS LUCHADO BIEN, NAMI...!

¡SABEMOS LO DOLOROSO QUE TIENE QUE HABER SIDO PARA TI HABERTE UNIDO A ELLOS...!

¡!

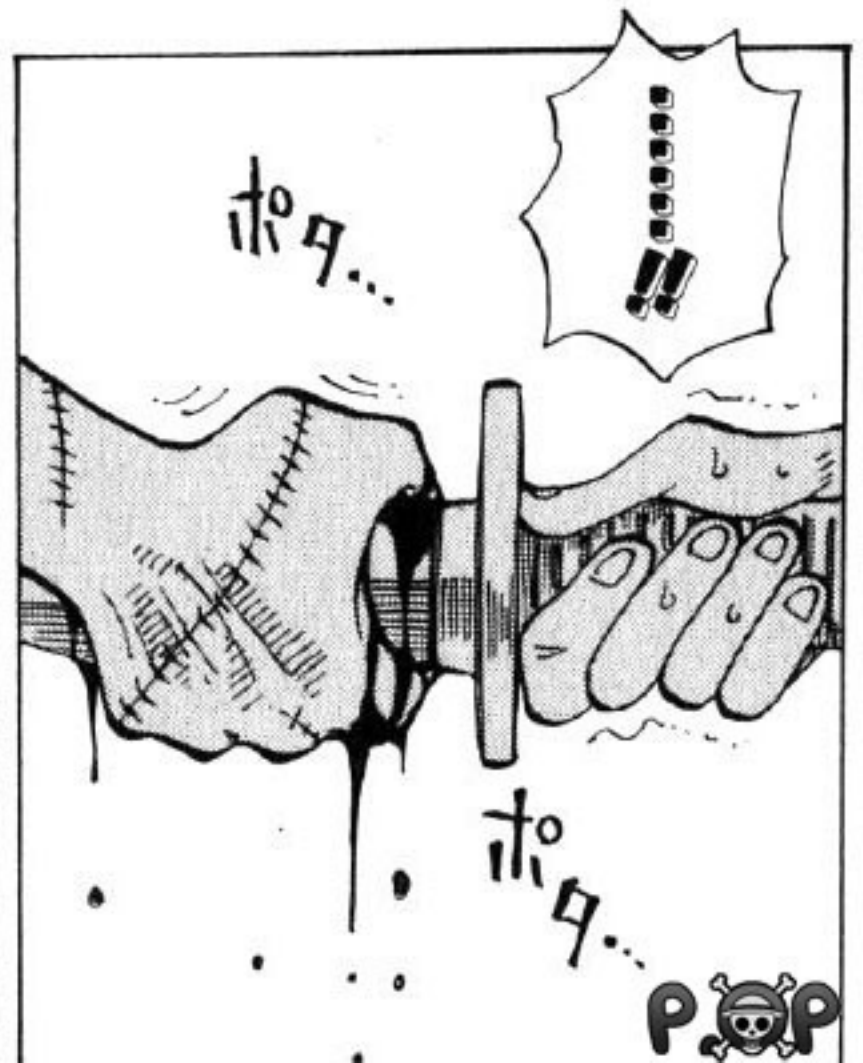
¡ES SUFICIENTE...!

SABES QUE ESO NUNCA PASARÁ... HAS CARGADO CON NUESTRAS VIDAS A TU ESPALDA,

¡YO...! ¡NO QUIERO VER QUE ALGUIEN MÁS SEA HERIDO POR ESOS MONSTRUOS!

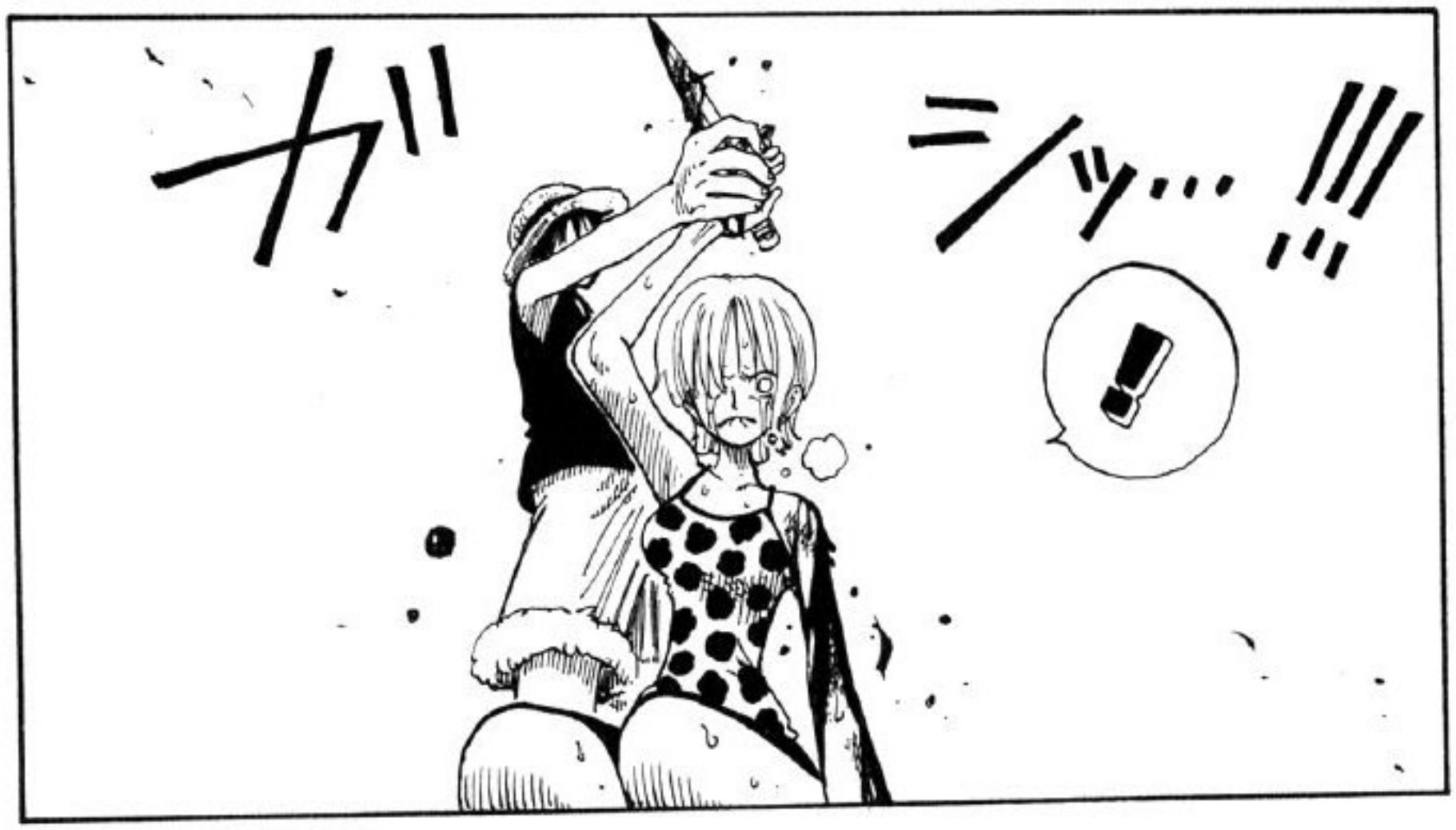
!

¡DETENEOS, POR FAVOR!


¡!
¡¡¡

!!!
ビクッ!!
¡HAZTE A UN LADO, NAMI!
ゴクン...
!!
CLING
¡LES MOSTRAREMOS LA FUERZA DE NUESTRO ESPÍRITU, AUNQUE NO PODAMOS GANAR!
¡VAMOS, MUCHACHOS!
ARLONG...
ズサッ
¡SHAHA HAHAHA HAHAHA!

ARLONG
ARLONG
ARLONG
¡AR-LONG!
ガサッ!!
ガサッ!!
ガサッ!!



NO.

NO LO SÉ.

¡TÚ NI SIQUIERA SABES LO QUE ESTA PASANDO AQUÍ...!

¿¡QUÉ QUIERES ...!?

SÍ, ME LO DIJISTE.

ばっ...!!

¿¡ACASO NO TE DIJE YA...

QUE TE LARGARAS DE ESTA ISLA!?

¡SOB... SOB...!

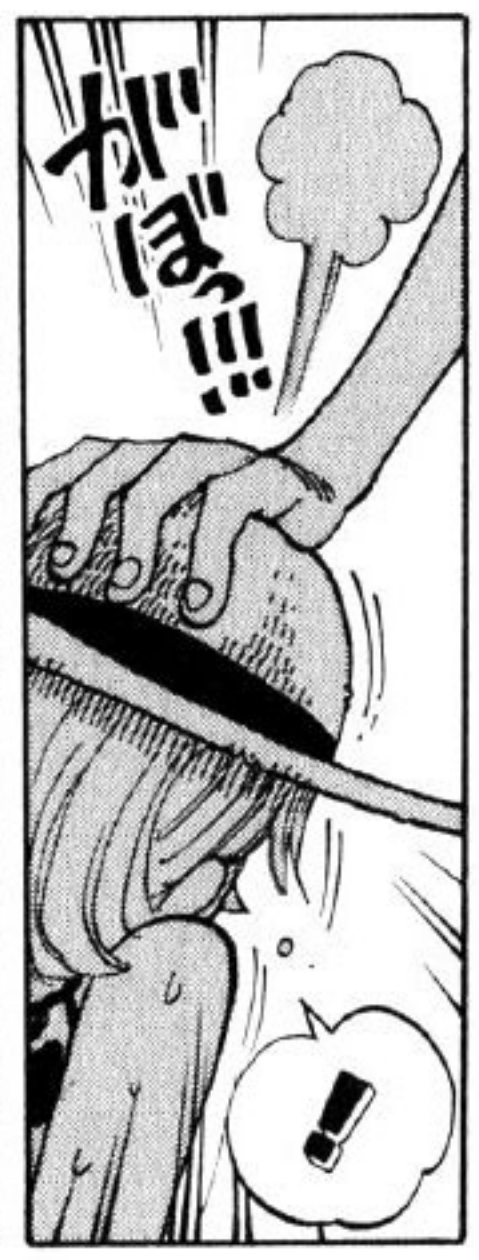
¡TÚ NO TIENES NADA QUE VER CON ESTO...!

ぎゅっ!

LUFFY...

.....!!!

AYÚ-
DAME
...



¡CLARO QUE SÍ!

!!

POP

LUFFY
...

¡NO TE ATREVAS A TOCAR MI TESORO!
OH...

ザッ
ザッ

VAMOS.

¡¡¡BIEN!!!

CHKK...

WHEWWW

APRIETA

¡HACEOS A UN LADO! ¡NOSOTROS TAMBIÉN TENEMOS CUENTAS PENDIENTES CON ESOS GYOJIN!

¡HEY! ¿¡ESTÁIS BIEN!? ¿¡ARLONG OS HIZO ESO!?

COMPRENDIMOS EL TERRIBLE ERROR QUE COMETIMOS AL ESCUCHAR LA VERDAD DESDE EL BOSQUE.

NO PODEMOS MIRARLA A LA CARA

HMPH... INTENTAMOS LUCHAR CONTRA ELLOS PARA DISCUL-PARNOS CON LA HERMANA NAMI,

¡NOS FALTÓ MUY POCO PARA GANAR...!

ESTAMOS ESPERANDO A QUE ELLOS VENGAN. SABEMOS QUE VENDRÁN.

¿¡QUÉ!?

¡LO SENTIMOS, PERO SI NO TENÉIS NINGUNA OPORTUNI-DAD DE GANAR, NO OS DEJARE-MOS PASAR POR ESTA PUERTA!

¡NO VALÍA LA PENA NI MATAR-LOS!

¿¡ZORO!? LO DUDO MUCHO, ERAN MUY DÉBILES.

ERAN PARTE DEL GRUPO DE ZORO...?

HEY... ¿CREÉIS QUE ESOS DOS TIPOS

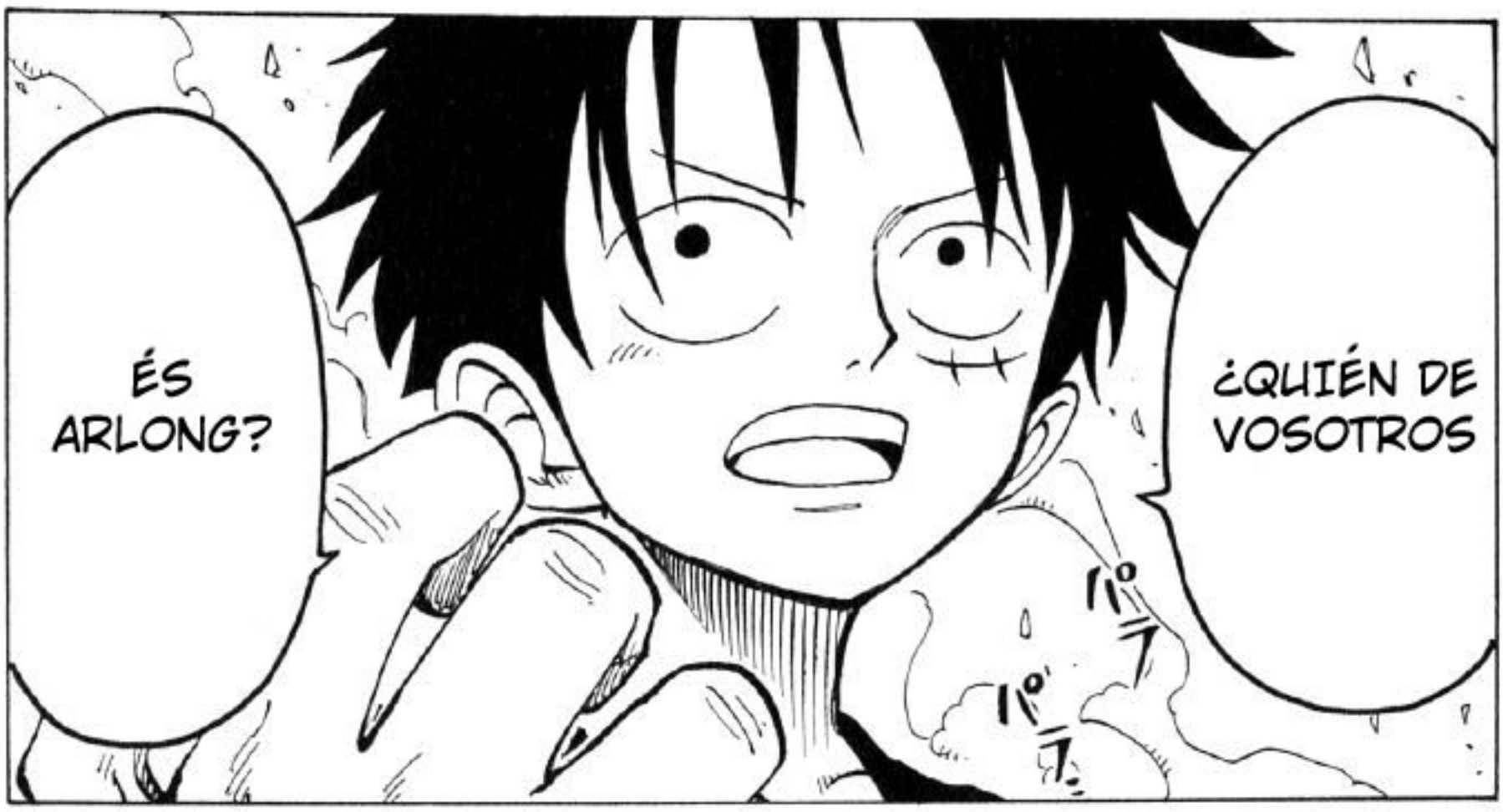
¿¡ ELLOS !?

!!?

オオオ

9 "涙"(完)

¡ANIKI LUFFY!

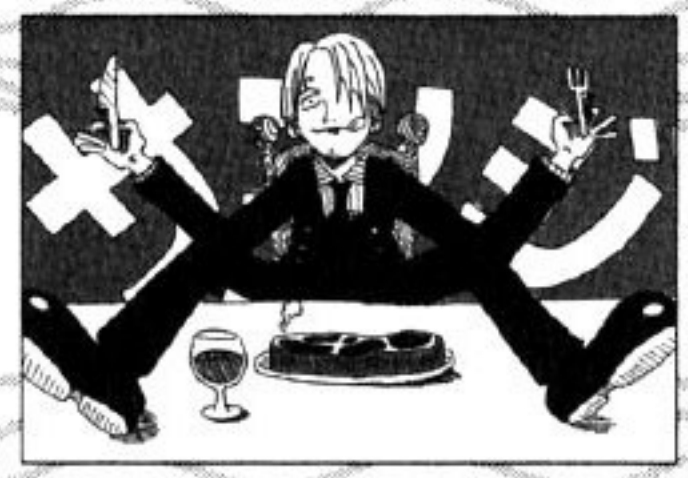


¡USOPP GALLERY PIRATES!

¡AQUÍ VAMOOOS!

サイン色紙贈呈!! 大賞!!

いたーだきーますっ!! イエーイ!!



(福島県　佐藤亘さん)

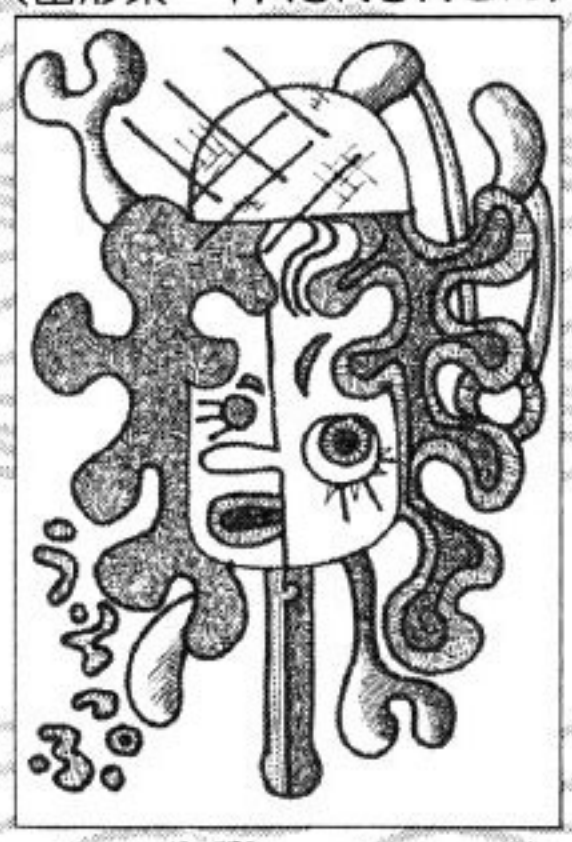
開発すんなこんなもん。

(愛知県　イジママイコさん)

(兵庫県　芦田愛さん)

あったけェ絵だ。大賞を贈るぜ!!

(山形県　TACKONさん)



芸術なのか!?

(北海道　グリーンさん)

オイ。

(兵庫県　通行人A(女)さん)

スタイリッシュ・シスタ～～～～～ズ!

ONE PIECE

（神奈川県　ライチさん）

極道コンビ。イイ味でてるぜ。

（岡山県　ゆうすKさん）

魚眼レンズでシャッターON!!

（大阪府　BEAMSさん）

ちがうだろ。

（東京都　白田君シリーズさん）

配役のショーギよ。

（千葉県　秋谷美佳さん）

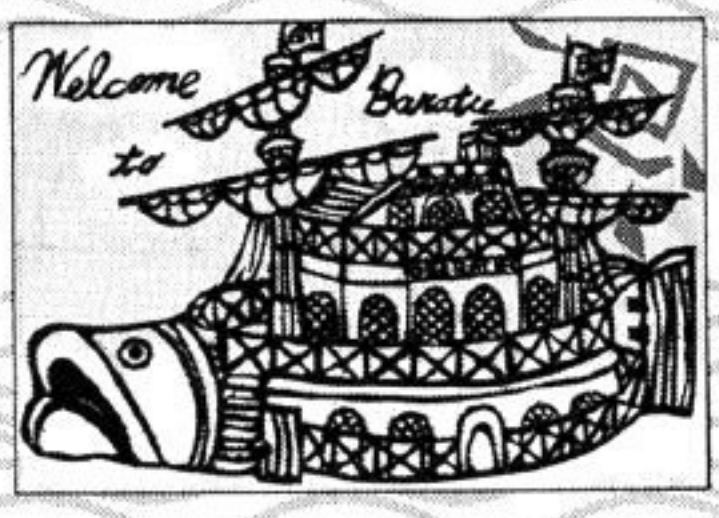
おっさんシブイぜ!!

（大阪府　ヒーローババーンさん）

グルービ〜〜〜〜ッ!!

（岡山県　大山陽子さん）

むふふ



（新潟県　パブさん）

出た！切り絵だ!!
功労賞だぜ!!

SBSへの質問&イラスト
引き続き募集中!!

〈あて先〉　〒101-8050
東京都千代田区一ツ橋
2−5−10　集英社
週刊少年ジャンプ編集部
尾田栄一郎行（おたよりには住所・氏名・年齢・電話番号も忘れずに）

■ジャンプ・コミックス

ONE PIECE

9〝涙〟

1999年7月7日　第1刷発行
1999年9月11日　第3刷発行

著者　尾田栄一郎
©Eiichiro Oda 1999
編集　ホーム社
東京都千代田区一ツ橋2丁目5番10号
〒101-8050
電話　東京　03(5211)2651

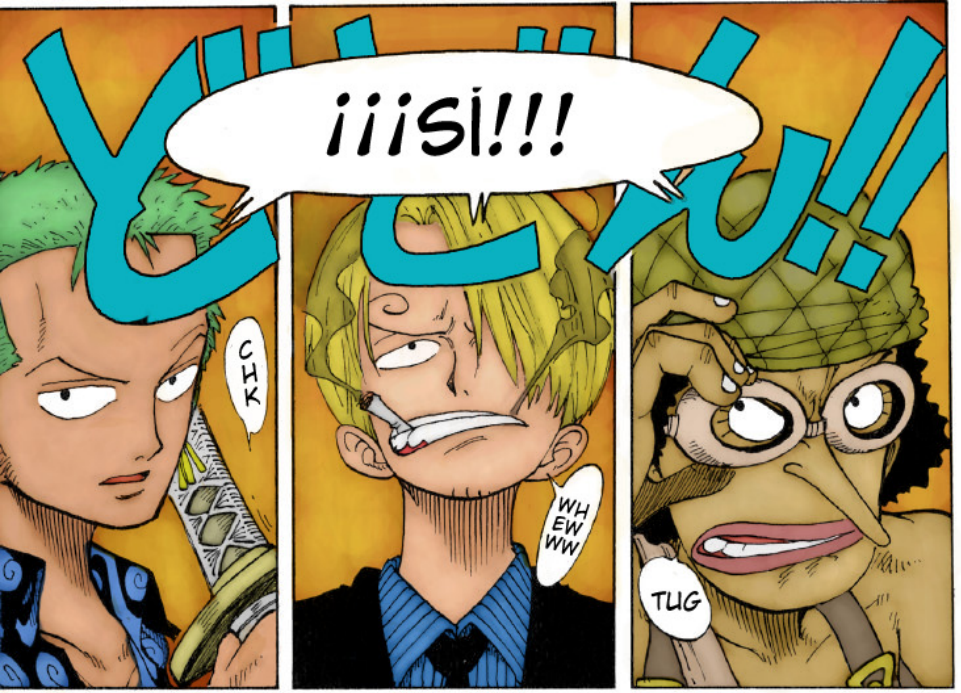
発行人　山下秀樹

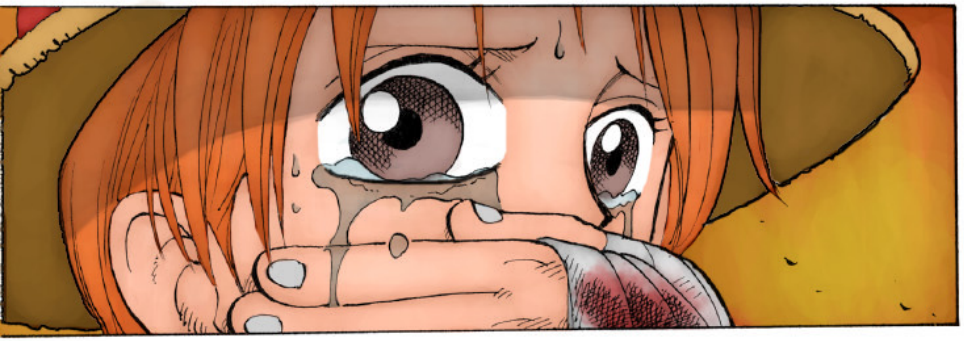
発行所　株式会社　集英社
東京都千代田区一ツ橋2丁目5番10号
〒101-8050
電話　東京　03(3230)6233(編集)
03(3230)6191(販売)
03(3230)6076(制作)
Printed in Japan

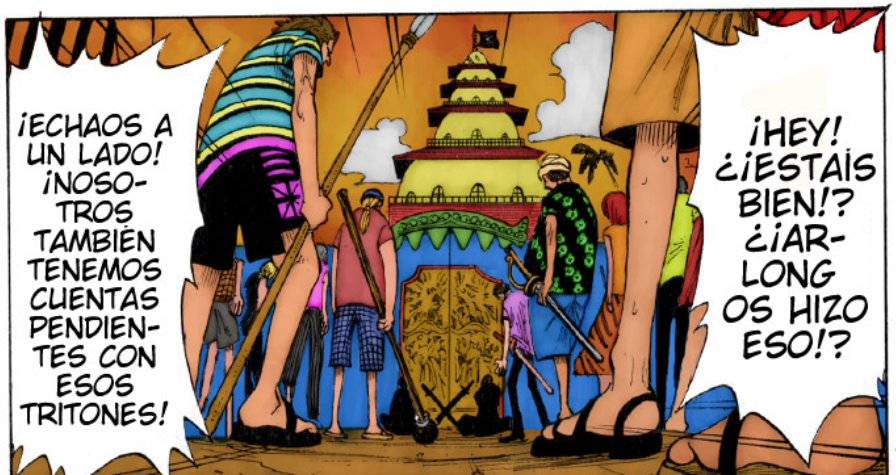
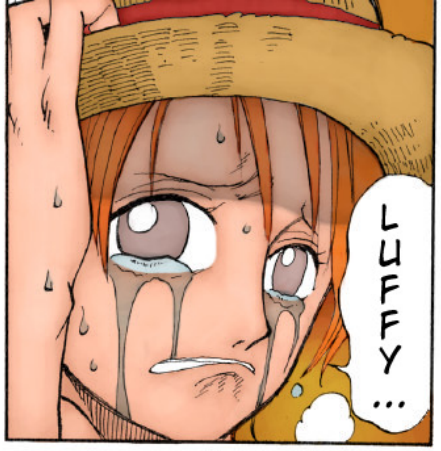
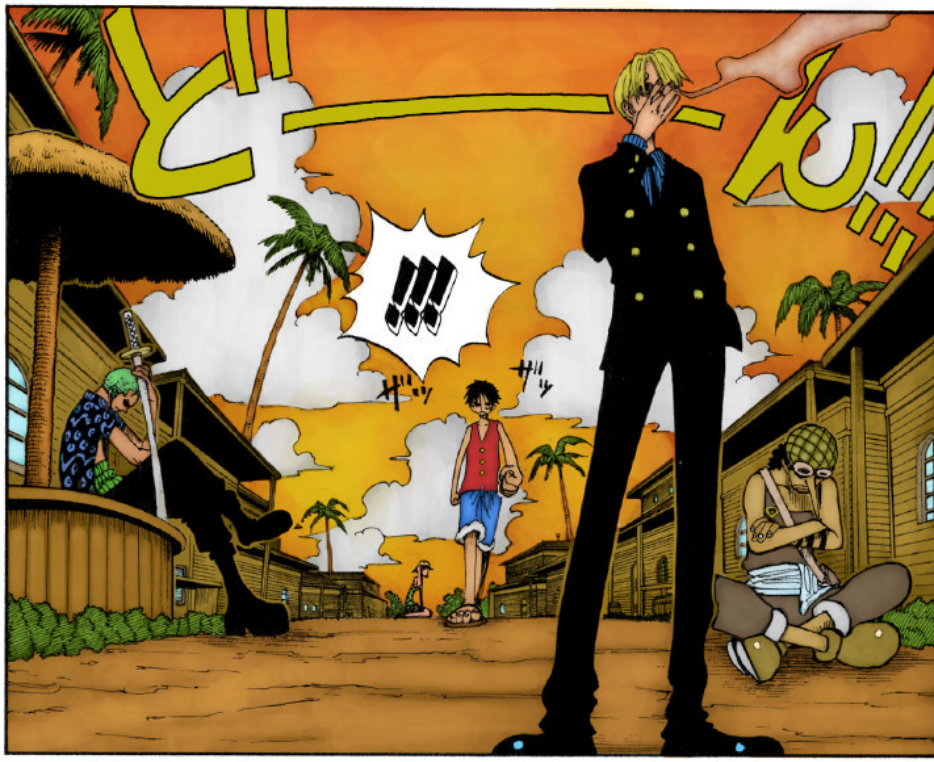
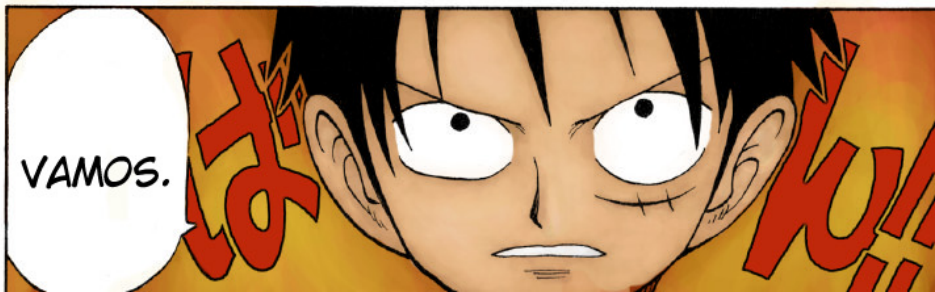
印刷所　株式会社美松堂
中央精版印刷株式会社

乱丁・落丁本が万一ございましたら、小社制作部宛にお送り下さい。送料は小社負担でお取り替え致します。
本書の一部または全部を無断で複写、複製することは、法律で認められた場合を除き、著作権の侵害となります。

ISBN4-08-872735-5 C9979







COLOR BY: YINOTO